OSSERVAZIONI SULL'UTILITÀ E MINISTRAZIONE DELLE MEDICINE...

OSSERVAZIONI

SULL' UTILITA E MINISTRAZIONE

DELLE

MEDICINE PURGATIVE

IN DIVERSE MALATTIE

PER IACOPO HAMILTON M. D.

MEMBRO DEL REALE COLLEGIO DEI MEDICI, DELLA REALE SOCIETÀ D' EDINBURGO, MEDICO, SENIORE DELL' INFERMERIA REALE DELLA CITTÀ STESSA, E MEMBRO CORRISPONDENTE DEL LICEO MEDICO DI FILADELFIA

EDIZIONE SETTIMA

RIVISTA E CORRETTA DALL' AUTORE.

PRIMA VERSIONE ITALIANA.

PARTE SECONDA.

BOLOGNA 1826.

PRESSO RICCARDO MASI.

APPENDICE.

L'appendice consiste in 10. numeri. Il primo contiene una tavola della corrispondenza degli antichi coi nuovi nomi d'articoli di materia medica, e la formula di comporre i medicamenti peculiari alla farmacopea dell'Infermeria Reale, menzionati in quest' opera. Ne' numeri susseguenti, dal secondo al nono inclusive, si danno le storie delle malattie trattate nel particolare capitolo cui ogni numero si riferisce, e le storie delle malattie anomale si trovano nel numero decimo.

APPENDICE I.

Lo stato fluttuante della nomenclatura della materia medica e delle preparazioni farmaceutiche spiegherà perchè diversi antichi nomi e titoli di quella e di queste s'incontrino nei casi primitivi di quest'appendice. A vero dire questi nomi accidentalmente s' incontrano anche in casi più recenti, perchè la forza dell' uso e il timore di non commettere shagli, occupato com' era nei moltiplici affari dello spedale, fece che alcuna volta mi discostassi da questa formalità scrupolosa nelle mie ricette. Quindi è che per non mancare alla dovuta precisione inserisco in questo numero dell' appendice una tavola di corrispondenza dagli antichi coi nuovi nomi delle medicine, quali vengono prescritte nei casi che susseguitano. Aggiungo inoltre un' altra tavola che racchiude le formule delle medicine composte e prescritte nei casi medesimi, le quali sono peculiari all' Infermeria Reale. Questa tavola si può considerare per la più necessaria, non essendo la farmacopea di cui usa l'Infermeria suddatta, nelle mani d' ogni pratico.

TABULA PRIMA.

EXPONIT MEDICAMINUM TITULOS PRIORES ET POSTERIORES:

TITULI PRIORES.	TITULI POSTERIORES.
Alkali fixum vegetabile purificatum.	Subcarbonas potassæ.
Ammonia preparata.	Subcarbonas ammoniæ.
Antimonium tartarisatum.	Tartras antimonii.
Assafœtida.	Gummi resina ferulæ assæfœtidæ.
Bolus jalapae cum mercurio	Bolus jalapæ compositus.
Calomelas.	Submurias hydrargyri mitis.
Crystalli tartari.	Supertartras potassæ.
Cornu cervi.	Subcarbonas ammoniæ.
Cremor tartari.	Supertartras potassæ.
Extractum catharticum. Extractum colocynthidis compositum.	Pilulæ colocynthidis compositæ.
Glycirrhiza.	Glycirrhiza glabra.
Hydrargyrus precipitatus cinereus.	Oxydum hydrargyri cinereum.
Jalapa.	Convolvulus Jalapa.
Laudanum.	Tinctura opii.
Limon.	Citrus medica.
Linum.	Linum usitatissimum.
Lixiva purificata.	Carbonas potassæ.
Lixivium causticum.	Aqua potassae.
Magnesia alba.	Carbonas magnesiæ.
Magnesia usta.	Magnesia.
Magnesia vitriolata.	Sulphas magnesiæ.
Mercurius cinereus.	Oxydum hydrargyri cinereum.
Mercurius dulcis.	Submurias hydrargyri mitis.

TITULI PRIORES.	TITULI POSTERIORES.
Pilulæ stomachicæ.	Pilulæ rhei compositæ.
Pimenta.	Myrtus pimente.
Potio cretacea.	Potio carbonatis calcis.
Sal catharticus amarus.	Sulphes magnesiæ.
Sel Glauberi.	Sulphas Sodæ.
Sal rupellensis.	Tartres sodæ et potassæ.
Senna.	Cassia Senne.
Soda phosphorata.	Phosphes sodæ.
Soda tartarizata.	Tartras sodæ et potassæ.
Soda vitriolete.	Sulphas sodæ.
Spiritus Mindereri.	Aqua acetetis ammoniæ.
Squamæ ferri purificatæ.	Oxidum ferri nigrum.
Tartarus emeticus.	Tartras antimonii.
Tartarum vitriolatum.	Sulphas potassæ.
Tinctura jalapæ.	Tinctura convolvuli jalapæ.
Tinctura thebaica.	Tinctura opii.

TABULA SECUNDA

EXHIBET FORMULAS MEDICAMINUM COMPOSITORUM, QUORUM MENTIO FIT IN HISCE PAGINIS ET QUAE PHARMACOPOEIAE NOSOCOMI REGII EDINENSIS PROPRIAE SUNT

Bolus Jalapæ Compositus.

R. Pulveris radicis convolvuli jalapæ scrupulum unum
Calomelanos, grana quinque
Conservæ rosæ Galicæ, quantum satis sit.

Decoctum Furfuris.

R. Furfuris uncias duas
Aquæ fontanee libras duodecim,
Coque ad libres novem, cum subsedarint feces, elutriandas.

Enema Domesticum.

R. Muriatis sodae unciam dimidiam,
Olei napi silvestris unciam,
Aquae tepidae libram. Misce.

Enema Foetidum.

R. Gummi resinae ferulae assaefoetidae drachmas duas,
Aquae tepidae uncias decem. Solve.

Enema Purgans.

R. Foliorum cassiae sennae drachmas tres,
Sulphatis sodae unciam,
Aquae fervidae libram.
Infunde et cola.

Haustus Anodynus.

R. Tincturae opii guttas viginti quinque,
Aquae fontanae unciam,
Syrupi simplicis drachmas duas. Misce.

Haustus ex oleo Ricini.

R. Olei ricini unciam dimidiam,
Aquae distillatae unciam,
Spiritus myrti pimentae drachmam,
Aquae potassae guttas viginti. Misce.

Haustus salinus effervescens.

R. Subcarbonatis potassae purificati scrupulos quatuor,
Aquae fontanae uncias quatuor. Solve, et cum subsederin feces, cola.
R. Succi citri medicae recentis uncias duas,

Syrupi simplicis,
Aquæ fontanæ, utriusque unciam. Misce.
Utriusque misturæ uncia detur pro dosi; solutione carbonatis potassæ prius sumpta, mistura e succo citri medicæ, illico porrigenda est.

INFUSUM cassiæ sennæ.

R. Foliorum cassiæ sennæ unciam et dimidiam,
Seminum coriandri sativi contusorum unciam dimidiam,
Supertartratis potassæ drachmas duas,
Aquæ fontanæ libram.
Supertartratem potassæ in aqua coquendo solve, deinde liquorem adhuc ferventem sennæ et seminibus affunde; macera per horam in vase operto, et frigefactum cola.

MISTURA cinchonæ aromatica.

R. Pulveris corticis cinchonæ unciam dimidiam,
Mucilaginis mimosæ niloticæ uncias duas.
Tere simul at paulatim adde
Aquæ fontanæ uncias quinque,
Tincturae lauri cassiae unciam unam et dimidiam. Misce.

MISTURA diaphoretica antimonialis.

R. Aquæ fontanæ uncias quinque et dimidiam,
Sacchari purificati drachmam unam et dimidiam,
Vini tartratis antimonii drachmas duas,
Tincturæ opii guttas triginta. Misce

MISTURA diaphoretica salina.

R. Aquæ acetatis ammoniæ,

Aquæ fontanæ, utriusque uncias tres,
Subcarbonatis ammoniæ grana decem,
Syrupi simplicis drachmas sex. Misce.

Mistura mucilaginosa.

R. Decoti altheæ officinalis uncias quatuor,
Syrupi simplicis uncias dimidiam. Misce.

Mistura salina ammoniata.

R. Succi citri medicæ unciam at dimidiam,
Shucarbonatis ammoniæ præparati drachmam dimidiam, vel quantum sufficit ad acidum saturandum,
Aquæ fontanæ uncias tres et didiam,
Syrupi simplicis unciam. Misce

Potus acidus vegetabilis.

R. Decocti furfuris uncias triginta,
Supertartratis potassæ scrupulos quatuor,
Syrupi simplicis uncias duas. Misce.

Solutio gummi resinæ ferulæ assafœtidæ.

R. Gummi resinæ ferulæ assafœtidæ drachmas duas.
Aquæ fervidæ uncias duodecim. Solve.

APPENDICE II.

TIFO

Sezione I.

CASI DI PAZIENTI CHE TRAVAGLIARONO SOTTO LA FEBBRE DI TIFO, ESTRATTI DAI RICORDI DELL' INFERMERIA REALE.

Infermeria Reale 21. Agosto 1796.

GIO. DENHAM aetatis II. — Si lamenta molto di dolor di capo, vertigine, e generale mal essere. Polso 120. cute calda, lingua carica, molta sete, ventre piuttosto tardo, senz' appetito, notti passabili.

Cominciò a querelarsi il 18. corrente.

Prese un emetico il 19. con qualche temporario sollievo.

Injicietur enema domesticum.

22. — Uno scarico, vigilia durante la notte, cute arida e con calore pungente, lingua carica, polso circa 120., e pieno, sente l' abdomen teso, ed è addolorato.

R. Mercurii dulcis,
Pulveris jalapæ,
Sacchari albi, singulorum grana tria.
Tere in pulverem quam primum sumendum.

Pane abbrustolito ed acqua.

23. — Una cattiva notte con delirio; cute continua ardente, lingua più carica, polso c. 120. meno pieno, molta sete, due scarsi scarichi.

Injiciantur quam primum enematis domestici unciæ decem.

R. Foliorum sennæ drachmam unam,
Extracti glycirrhizæ drachmam dimidiam,
Aquæ fervidæ uncias octo.
Sit infusum duabus vicibus sumendum.

24. — Una notte migliore, con meno delirio; cute con meno calore pungente, polso c. 120. e molle, lingua meno carica, e umida, si lamenta di mal di capo, gran sete, uno scarico copioso mediante iniezione, un altro dopo presa la medicina, il ventre sembra alcun poco dilatato; si lamenta se gli si preme.

Repetatur enema domesticum vespere, et habeat haustum, cum tincturæ thebaicæ guttis quindecim.

25. — Comportevolmente durante la parte prima della notte; il rimanente con delirio sino alla mattina; il ventre più teso, e doloroso premendolo, lingua più carica e adusta, uno scarico sciolto e fetente dopo l' iniezione; uno simile dipoi nella mattina, del quale come dell' orina si vuotò senz' accorgersene; polso c. 120. di forza media, cute moderatamente fresca.

R. Aquæ uncias quatuor,
Magnesiæ ustæ drachmam unam,
Sacchari drachmam dimidiam.
Sit mistura cujus sumatur unciæ dimidia, omni hora.
Repetatur haustus anodynus vespere.

26. — Tre scarichi sino a ieri, il primo di aspetto naturale, i due ultimi acquosi e verdognoli; si vuotò d' un lombrico; pienezza e dolore all' abdomen, molto abbattuto, cute fresca, lingua chiara, polso c. 90. debole; usata la mistura, notte buona.

Repetatur mistura cum magnesiæ, necnon haustus vespere.

27. — Due scarichi sciolti tiranti al verdastro lasciati ire a letto sino da ieri; pienezza d'abdomen scomparsa, non si lamenta premendoglielo; lingua chiara, polso c. 80. passabilmente regolare, cute fresca; sente lo stimolo dell'orina, una buona notte, l'appetito ritorna.

Continuentur haustus et mistura cum magnesia.

28. — Presentemente dorme, ha fatto una buona notte; due scarichi non a letto; ha preso qualche cibo questa mattina.

Continuentur haustus et mistura.

29. — Senza scarichi, notte buona, ora dorme, l'appetito migliora.

Continuetur mistura e magnesia.
Omittatur haustus anodynus.
Habeat jusculi bovini libram unam, indies.

31. — altro lombrico di gran misura evacuato sino da ieri; il ventre regolare, polso circa 80. e molle, lingua chiara, appetito buono, una notte comportevole.

Continuetur magnesia alba.

10. Settembre. Graduale convalescenza.

Licenziato guarito.

Infermeria Reale 31. Agosto 1796.

JACOPO M'KECHNY Ætatis 20. — Si lamenta di mal di capo, dolore al dorso, e generale mal essere.

Ha alle volte una leggera tosse, ma nessuna parziale incomodità al petto.

Ventre regolare, molta sete, lingua bianca, polso 110. molto pieno, cute calda, notti passabili.

Cominciò a lamentarsi da 9. a 10. giorni fa, ed è stato frequentemente attaccato da brividi.

Non ha usato medicamenti.

1. Settem. — Sumat pulveris jalapæ compositi drachmam dimidiam.
Habeat decoctum furfuris pro potu.

2. — Dolor di capo cessato; tosse e sete continuano, polso c. 100., una notte passabile, tuttavia senza scarichi.

Repetatur quam primum pulvis jalapæ compositus.
Habeat vespere si opus sit enema domesticum.
Haustum anodynum hora somni.

5. — Spontaneo scarico di corpo avanti l'iniezione, libero di tosse e di dolor di capo, polso calmo, l'appetito ritorna.

6. — Convalescente.
nutrimento completo.

10. — Licenziato guarito.

Infermeria Reale 29. *Sett.* 1796.

ROBERTO GRANT. aetatis 21. — Si lamenta di dolore di capo, vertigini, nausea, accessi di freddo, susseguitati da sudori, gran mal essere ed oppressione, molta sete, e mancanza d'appetito.

Polso 96., lingua molto sporca, cute presentemente umida, ventre in istato regolare, dorme passabilmente; nel 19. dopo d'essersi esposto al freddo, facendo la guardia durante la notte, fu sorpreso da male di capo, da brividi, e da prostrazione di forze; continuò a peggiorare giornalmente sino al tempo indicato benchè prendesse un emetico il 20.

30. — Continuano i sintomi febbrili, polso c. 90. alquanto pieno, lingua chiara abbastanza e umida; nel corso di ieri uno scarico.

R. Pulveris jalapae grana decem,
Mercurii dulcis grana tria. Sit pulvis quam primum sumendus.
Potum acidum vegetabilem, ad libitum.

1. Ottobre. — Due copiosi scarichi dopo una iniezione nella mattina, i sintomi febbrili molto menomati, cute umida, polso tranquillo.

2. — Convalescente.

. Nutrimento completo.

12. — Licenziato guarito.

Infermeria Reale 14. Sett. 1796.

GIO. FAIRGRAVE aetatis 19. — Si lamenta di dolore al capo, vertigine, di generale mal essere, e debolezza.

Polso 68., cute calda, lingua bianca, sete, cattivo appetito, orina naturale, ventre sciolto, dorme abbastanza bene.

Cominciò a querelarsi di ciò ieri mattina per la prima volta; fu soprafatto

da brividi, e crescendo il calore successe il sudore.

Non conosce la causa.

Prese un emetico ieri dopo pranzo con sollievo.

Due scarichi dopo ch'è stato ammesso.

Habeat quam primum,
Bolum jalapae cum mercurii granis tribus.

15. — Uno scarico copioso e due più piccoli, notte comportabile, i sintomi febbrili menomati, polso c. 60.

16. — Convalescente.

Nutrimento completo.

17. — *Psora* (tigna)

Habeat unguentum sulphuris more solito.

18. — La tigna cede, polso c. 50.

23. — Habeat balneum tepidum.
Intermittatur unguentum sulphuris.

24. — Licenziato guarito.

Infermeria Reale 19. Aprile 1798.

DONALDO WATSON aetatis 23. — Si lamenta di aspro dolore al capo con generale mal essere, polso c. 90., lingua bianca, considerevole sete, appetito disuguale, senza scarichi dal 16. dello stante, nel qual giorno cominciò a querelarsi di brividi.

R. Mercurii dulcis grana quinque,
Pulveris jalapae grana duodecim,
Sit pulvis quam primum sumendus.

20. — Due scarichi, lingua sporca, polso c. 108. e pieno, sete moderata, notte passabile, e sempre inclinato a dormire.

Cras mane repetatur pulvis e mercurio dulci et jalapa.

21. Aprile. Altro scarico nella mattina, nessuno dopo la ministrazione della polvere; continua il dolor di capo, polso c. 90. e molle, lingua sempre carica.

Habeat si opus sit, enema domesticum vespere.

22. — Tre scarichi nel corso di ieri,

menomato il male di capo, lingua meno carica, cute fresca e umida, polso tranquillo, notta buona.

Cras mane habeat pulveris jalapae compositi drachmam unam.

23. — Notte buona, diversi scarichi, lingua chiara, polso tranquillo.
27. — Convalescente.
Licenziato guarito.

Infermeria Reale 7. Ottobre 1805.

MARGARITA MANSON aetatis 20. — Si lamenta di male di capo, vertigine, nausea, e di vomito accidentale; dolore ai reni e universalmente; polso 180. e debole, cute calda, lingua molto carica, ventre costipato; si querela d'essere così da due giorni, senza conoscerne la causa.

Habeat bolum jalapae compositum cras mane.

8. Ottobre. Due pieni scarichi di apparenza naturale; continua il mal di capo; due o tre attacchi di vomito durante

la notte; nessun altro sino alla mattina; la malattia minora, lingua sempre molto carica.

Repetatur bolus jalapæ compositus vespere.

9. — Menoma il male di capo, non ritornano vomiti; la malattia s'abbassa; lingua meno carica, la superficie di calor naturale, polso 100. e molle, tre copiosi scarichi.

Decoctum furfuris ad libitum.

10. — Polso tranquillo, cute fresca; lingua chiara, non si lamenta, buona notte, l'appetito ritorna.
15. — Convalescente.
18. — Pieno nutrimento.
Licenziata guarita.

Infermaria Reale 6. Novem. 1805.

MARGARITA KENNEDY aetatis 17. — Si lamenta di aspro male di capo, vertigine, nausea, con dolore in fondo al dorso, e generale mal essera; polso 100. e debole, cute fresca, lingua coperta

di notetina, ventre tardo; dice d'essere stata soggetta a dolori erranti per qualche settimana, ma che si aggravarono da due giorni con mal di capo e altri sintomi generici di febbre.

Habeat bolum jalapae compositum cras mane.

7. — Dolor di rene, e altri sintomi generici di febbre come descritti; accessi alternativi di freddo e di caldo, susseguitati da sudore; per quanto ella dice il mal di capo ha delle remissioni nella mattina; polso c. 100. e debole, tuttavia senza evacuazioni.

Habeat quam primum,
Infusi sennae,
Infusi lini utriusque uncias tres.

8. — Continua il dolor di rene e il male di capo con nausea, più un attacco di vomito spontaneo; si lamenta sempre di accessi alternativi di caldo e di freddo; polso c. 100. e debole, cute fresca, lingua umida, poca sete, completa evacuazione alvina di color nero e odore fetido, notte quieta.

Decoctum furfuris ad libitum.
Cras primo mane,
Pulveris jalapae compositi drachmam.

9. — Copioso e natural scarico nel corso di ieri, buon appetito, notte benigna.

11. — Licenziata curata.

Infermeria Reale 6. *Giugno* 1806.

GIO. WYLLIE aetatis 25. — Si lamenta d'aspro dolor di capo, di nausea, di vomito, dolor al dorso e ai reni, e nell'universale; superficie piuttosto calda, lingua sporca, ventre tardo, volto rubescente, polso 110. e vibrato. Lagnasi di tutto ciò da 4. giorni; ha avuto una picciola dose di *supertartrito* di potassa, che operò poco.

Cras primo mane, habeat
Bolum jalapae compositum.

7. Giugno — Il dolor di capo e il mal essere menomano; superficie calor naturale, il volto meno acceso, lingua chiara, polso c. 80. e molle, notte passabile, ma disposto a dormire sino alla mattina, due copiosi scarichi naturali.

Habeat misturae diaphoreticae salinae unciam, alternis horis.
Decoctum furfuris ad libitum.

9. — Convalescente.

Intermittantur medicamenta.

12. — Licenziato guarito.

Infermeria Reale 24 *Giugno* 1806.

GUGLIELMO MACKAY aetatis 36. — Si lamenta di mal di capo, vertigine, qualche nausea, dolore al petto e nel generale della persona. Polso c. 100. e molle, lingua bianca, ventre tardo, cattivo appetito, prostrazione di forze.

Conta 3. giorni di questo mal essere, e non sa dirne la causa. Ha avuto un emetico la notte passata che dice gli ha procurato molto sollievo.

Sumat bolum jalapae compositum.

25. — La vertigine, il mal di capo, e gli altri sintomi febbrili di molto rimessi; cute fresca, polso tranquillo, lingua chiara, una facile evacuazione alvina.

28. — Libero d'ogni mal essere. Licenziato guarito.

Infermeria Reale 1. Luglio 1806.

MARIA STALKER aetatis 18. — Si lamenta di male di capo, debolezza, mal essere universale, con vertigine se in posizione ritta, alternazione di caldo e di freddo, gran sete, dormire inquieto, polso 108., ventre e catamenie naturali.

Cominciò a querelarsi il 29. dello scorso di brividi, male di capo, prostrazione di forze, cose attribuite al freddo.

Sumat hora somni haustum cum tincturae thabaicae guttis triginta, et cras primo mane, bolum jalapae compositum.

2. Luglio — Continua il male di capo, la vertigine, la lassitudine, con gran calore alla superfizie, che però è adesso moderatamente fresca e piuttosto umida; lingua chiara, polso c. 90. e molle, due scarse evacuazioni alvine *scybalous*, (*) ma di color naturale.

Habeat quam primum infusi sennae uncias tres, infusi lini uncias quinque.
Decoctum furfuris ad libitum.

* *Scybala* o *scybalous*, voce greca la quale indica escrementi formati in mucco, quasi abbracciantisi insieme, e somiglianti allo sterco delle capre; sintoma non di rado di *febbri* inflammatorie.

3. — La vertigine, il male di capo, e il senso di lassezza sono menomati, cute fresca, lingua chiara. Completa evacuazione alvina con dolori colici; le ultime fecce d'un color nero tirante al sangue, notte passabile.

Habeat, ineunte nocte, haustum cum laudani guttis triginta.

5. — Ventre in istato regolare, dolori cessati.

Licenziata curata.

Infermeria Reale 7. Sett. 1806.

ANNA HENDERSON aetatis. 18. — Si querela di male di capo, vertigine, nausea, e vomito, generale mal essere con aspro dolore al petto, che le toglie in grado sommo il respiro. Polso c. 100. e molle; lingua bianca, ventre tardo, cuta piuttosto calda, sete, cattivo appetito, dorme male. Sono 8. Giorni che è in questo stato. Venne salassata due giorni fa, e ha avuto un vessicatorio sul petto ma senza provar sollievo.

Habeat bolum jalapae compositum cras mane.

8. Settembre Continua la vertigne, il mal di capo, la nausea, la volontà di recere, e il dolore al petto è menomato. Polso c. 100. e debole, cute moderatamente fresca. Il bolo è ministrato ancora senza effetto.

Accipiat enema anodynum cum tincturae opii guttis sexaginta,
Habeat pilulas aloeticas octodecim, sumat tres omni trihorio.

9. — Il male di testa, la volontà di recere, e lo stato d'infermità è cessato; cute fresca, polso tranquillo, lingua chiara. Avendo prese le pillole coll'aggiunta di qualcuna di più, vennero susseguitate da complete evacuazioni alvine.

Intermittantur pilulae aloeticae.

13. — Continua in convalescenza Licenziata guarita.

APPENDICE III.

SCARLATTINA

CASI DI PAZIENTI CHE TRAVAGLIARONO SOTTO LA SCARLATTINA, ESTRATTI DAI RICORDI DELL'INFERMERIA REALE.

Infermeria Reale 17. Nov. 1804.

JACOPO RITCHIE Soldato, aetatis 19. — Sente gran dolore e difficoltà nella deglutizione, l'interno delle fanci essendo di un rosso cupo, e le tonsille considerevolmente enfiate con una larga ulcere verdastra che invade il lato manco; si lamenta di dolore di capo, oppressione generale e debolezza. Cattivo appetito, polso c. 100., cute molto calda, lingua molto arida, sete, ventre tardo. Venne attaccato da questi sintomi 4. giorni fa, e non sa determinare la causa del suo mal essere.

Non ha usato di rimedii.

Habeat bolum e jalapa cum mercurio.
R. Acidi muriatici oxygenati drachmas duas.
Aquae fontanae uncias sedecim. Sit mistura in loco tenebroso servanda, cujus sumat unciam unam e cyatho vitreo, secunda quaque hora.

18. Novem. Il mal di capo, il mal essere, e l'oppressione menomato; la lingua meno arsa, la superficie del corpo con calore meno pungente, polso c. 100. piuttosto debole, lo stato interno delle fauci come descritto, con difficoltà di deglutizione, aspetto pallido, senza scarichi.

R. Tincturae jalapae drachmas sex,
Aquae canellae albae drachmas duas,
Sacchari drachmam unam.
Sit haustus quam primum sumendus.
Oleum ammoniatum cum panno laneo fauci bus externis.
Continuetur acidum muriaticum oxygenatum.

20. — Un facile scarico; cute fresca, polso tranquillo, aspetto meno pallido, deglutizione più libera.

Repetatur haustus a tinctura jalapae.
Continuetur acidum muriaticum oxygenatum.

24. — Scomparve l'affezione interna

delle fauci, cessarono i sintomi febbrili, l'appetito migliora.

25. — Lingua chiara, ventre regolare.

Intermittatur acidum muriaticum oxygenatum.

29. — Continua debole, aspetto pallido esprimente languore.

Habeat mistura corticis cinchonae aromaticae unciam unam, tertia quaque hora.

nutrimento completo.

3. Dicem. Sin d'jeri apparì un considerevole *oedema*. Dal riferto le orine in quantità naturale, gl'intestini in istato regolare, polso c. 70.

Habeat quam primum bolum e jalapa cum mercurio, vespere repetandum, necnon cras primo mane, ni prius soluta fuerit alvus.
Intermittatur mistura cinchonae.

4. — Tre scarichi, l'ultimo di apparenza naturale, *oedema* abbassato; prese due pillole.

Cras mane repetatur bolus e jalapa cum mercurio.

Senza scarichi.

5. — R. Sodae tartarisatae unciam unam,
Infusi sennae uncias duas,
Decocti furfuris libram unam.
Sit solutio partitis vicibus sumenda.

6. — Leggiero acarico acquoso, *oedema* continua, piuttosto aggravato, con considerevole *dyspnoea*, particolarmente durante la notte scorsa, polso 60. e molle.

R. Submuriatis hydrargyri grana duodecim.
Pulveris jalapae drachmam dimidiam,
Simul terantur et dividantur in doses quatuor aequales.
Sumat unam omni trihorio.

7. Dicem. Ha avuto una completa evacuazione alvina d'apparenza naturale, anche l'orina naturale e abbondante, l'*oedema* sembra abbassata, e la *dyspnoea* menomata; prese le polvari, la bocca non è affetta.

Repetantur pulveres, ut heri praescriptum, cras mane.

8. — Due scarichi piuttosto scarsi; *dyspnoea* sempre piuttosto menomata, prese una sola polvere.

Continuentur pulveres, unus omni triborio samendus.
R. Sodae tartarisatae drachmas sex,
Infusi sennae uncias duas.
Aquae fontanae libram.
Sit mistura tribus vicibus sumenda, cras mane.

9. — Prese tre polveri: quattro scarichi, ma le materie alvine piuttosto scarse, d'un colore verdastro e fetido; orina istessamente scarsa di un color nero e quasi sanguigno; continua l' *oedema*, respiro facile, la bocca è affetta.

Repetatur solutio sodae tartarisatae ut heri praescriptum, quàm primum; cras mane iterum repetenda.

10. — Mal essere e vomito dopo l'ultima dose di soluzione questa mattina; scarico alvino più abbondante e naturale; anche l'orina in maggior quantità, e più naturale, *oedema* abbassata.

Juris bovini libram unam, indies.

Una tazza di the per colezione.

11. — *Oedema* sempre più abbassata, scarico feccioso di naturale quantità ed apparenza.

Habeat pilulas aloeticas duas, omni mane et vespere.
Vini rubri uncias octo, indies.

13. — Ventre regolare, *oedema* scomparsa, aspetto più vivo di prima.

Continuentur vinum et pilulae aloeticae.

16. — Ha avuto duo scarichi il giorno in abbondante quantità e di naturale apparenza.

Sumat pilulas aloeticas duas tantum indies.

24. — Licenziato guarito.

Infermeria Reale 11. Febb. 1805.

GUGLIELMO GORDON aetatis 22. — Si lamenta di dolore alla gola con qualche difficoltà di deglutizione, le fauci interne sono di color rosso cupo, general rossore della superficie, frequenti scarsi scarichi con tenesmo, perdita d'appetito, polso 98., lingua carica, sete, cute calda.

Fu attaccato tre giorni fa da dolori universali. L'efflorescenza comparve jeri,

Non ha preso rimedii.

Habeat tartritis sodae et potassae drachmas sex,
Infusi sennae uncias duas,
Ex infusi lini unciis sex, doabus vicibus sumendas.

12. — Ha avuto diversi scarichi, l'efflorescenza ammorzata, le fauci interne sollevate, polso tranquillo, lingua carica, molta sete e langnore.

Vespere habeat haustum anodynum,
Cras mane solutionem catharticam, ut heri praescriptum,
Decoctum furfuris tepidum, ad libitum.

13. — Lingua più netta; sintomi febbrili ed eruzione scomparsi, buona notte, meno languido, polso tranquillo, quattro scarichi.

Vespere repetatur haustus anodynus.

14. — Notte quieta; due scarichi di naturale apparenza, non si lagna.

Repetatur haustus anodynus.
Habeat omni mane pulveris radicis rhei grana octo.

15. — Uno scarico. Convalescente.

Repetatur haustus anodynus.

17. — Ventre regolare; scarichi naturali.

Nutrizione completa.

23. — Ventre sciolto, lingua carica.

Habeat ipecacuanhae scrupulum unum vespere.
Haustum anodynum, hora somni.

24. — Senza vomito, lingua netta, scioglimento di corpo cessato.

28. — Licenziato guarito.

Infermeria Reale 6. Gennaio 1805.

ALESSANDRO CORNER aetatis 7. — Si lamenta di mal di capo quasi costante, e di passeggiera vertigine, dolore all' abdomen, con qualche tensione e gonfiamento, le pupille paiono dilatate, dormire inquieto ridestandosi talora con un forte grido, perdita d' appetito, debolezza, polso 90., cute piuttosto calda, lingua umida, sete, ventre costipato; ha una leggiera escoriazione in ambo i fianchi, causata dal giacere alla lunga sull' uno e sull' altro.

I sopradetti sintomi durarono 3. settimane; successe una febbre che fu

accompagnata da generale efflorescenza alla superficie, e il male di gola venne susseguitato da una escoriazione di cuticola; durante la febbre prese un emetico.

Due giorni dopo una dose di senna e manna, ma con poco effetto.

Habeat pulveris jalapae grana sex.
Submuriatis hydrargyri grana tria.
Sit bolus quam primum sumendus.

7. — Tuttavia senza scarichi.

Injiciantur quam primum per anum, enematis domestici unciae octo.
Habeat bolos quatuor, ut heri praescriptum; sumat unum omni trihorio.

8. — Tre scarichi neri e fetidi, e in considerabile quantità; il primo dopo l'iniezione, il secondo dopo il terzo bolo, il terzo questa mattina avendosi ministrato dianzi il quarto bolo; ha passato una cattiva notte, destandosi di soprassalto e gridando dopo un brieve sonno, ma si lamenta meno del male di testa, e più del dolore all' abdomen; le pupille paiono meno dilatate, passabile appetito, polso 80. e molle.

9. — Notte migliore, con sonno di più lunga durata; si destò meno di

soprasalto e senza gridare: per quanto dice è libero di testa, ma si lamenta di dolore all' abdomen; aspetto al presente pallido; polso verso il 100. e debile; uno scarico fetido, fluido, e di color nero, orina in piccola quantità, e molto colorata; prese poco cibo.

Habeat pulveris jalapae compositi scrupulum unum quam primum; cras primo mane repetendum.

Una picciola tazza di The mattina e sera.

10. Genn. Aspetto più florido, espressione più viva, dolore all' abdomen cessato, lingua chiara, polso tranquillo, superficie fresca; due scarichi entrambi abbondanti, e di apparenza ed odore più naturale; prese qualche cibo, apparentemente gustato; prese altresì ambo le polveri; una buona notte.

Repetatur pulvis, ut heri praescriptum.

11. — Spontaneo e completo scarico feccioso; non si lagna.

Habeat secum pulveres jalapae compositos, ut supra praescriptum, duodecim.

(*) *Signa* nna da prendersi giornalmente.

Licenziato guarito.

Infermeria Reale 28. *Nov.* 1806.

GIO. IOHNSTONE aetatis 12. — Si lagna di dolor di gola con difficoltà di deglutizione: le fauci interne sono di color rosso cupo, ed ambe le tonsille con diverse ulceri di colore verdastro; generale rossore alla superficie, considerevole debolezza, molta sete, perdita d'appetito, calore moderato, lingua quasi chiara, ventre per quanto dice regolare, polso 100., faccia rubescente, dorme bastantemente bene.

L'affezione della gola accompagnata con asprezza cominciò nella mattina del 23. corrente: l'efflorescenza s'appalesò da c. 48. ore dopo; usò qualche rimedio con vantaggio.

Sumat pulveris jalapæ compositi scrupulos duos.
Utatur infuso rosarum pro gargarismate.

(*) Questo *signa* equivale a nota, scrivi, o fa memoria.

29. — L' aspetto rubescente con efflorescenza, il moderato calore alla superficie; la tumescenza e l' ulcerazione nelle fauci interne con aumento di dolore continuano; polso c. 108. e molle, considerevole sete, notte qnieta, una evacuazione alvina copiosa abbastanza, consistente, e in pezzi separati di fecce pesanti. -

R. Infusi sennae unciss tres,
Infusi lini uncias sex,
Extracti radicis glycirrhizae drachmam unam. Solve.
Sumat unciss tres omni hora.
Continuetur infusum rosarum.

Una tazza di The mattina e sera.

30. Nov. Notte quieta, superficie fredda, polso c. 90. e molle, efflorescenza molto abbassata, rossore della faccia scomparso, le fauci interne meno dolenti, completa evacuazione alvina di fecce nere e fetide. Prese l' infusione.

Sera nocte habeat bolum jalapae compositum, et cras mane repetatur infusum sennae, ut heri praescriptum.

1. Dicem. Le fauci interne continuano in istato passabile, polso tranquillo, lingua chiara, superficie di color natnrale, orina istessamente, e abbondante, due

evacuazioni alvine, fecce molli, e di apparenza più naturale.

Intermittatur infusum rosarum.

2. — L'ulcerazione delle fauci si va consolidando, negli altri rispetti convalescente; orina abbondante, scarichi quasi naturali.

Habeat supertartratis potassae scrupulum unum ter de die.

4. — Corpo in istato regolare, orina abbondante.

Continuetur supertartras potassae.

5. — Sin da jeri senza scarichi, orine abbondanti, superficie arida, disquamazione della cuticola.

Habeat quam primum pulveris jalapae compositi scrupulos duos.
Continuetur supertartras potassae.

6. — Copiosa e consistente evacuazione alvina, l'orine continuano abbondanti, migliora in forze e in appetito.

Continuetur supertartras potassae.
8. — Habeat supertartratis potassae uncias duas.

Signa una cucchiaiata da The nell' acqua una o due volte il giorno.
Licenziato guarito.

APPENDICE IV.

MARASMO

CASI DI PAZIENTI CHE TRAVAGLIARONO SOTTO IL MARASMO TRATTI DAI RICORDI DELL' INFERMERIA REALE;

Infermeria Reale 29. *Dic.* 1804.

MALCOLM MORRISON aetatis 5. — Si lagna di dolore dal lato destro vicino alla falsa costa, susseguitato da una secca e violente tosse, dolore alla fronte, mancanza d'appetito; le pupille paiono dilatate. Per quello che dice si sveglia sovente durante la notte gridando; le si vede di frequente spazzarsi il naso; fecce di colore verdastro e di cretosa consistenza; orine torbide e scarse,

aspetto pallido, cute calda, polso 120. e debole; si lagna, a quello che dice, da 3. settimane compiute; non usò di rimedii.

R. Submuriatis hydrargyri grana decem,
Sacchari drachmam dimidiam,
Tere intime et divide in doses quatuor.
Sumat unam quaque hora.
Jusculi bovini libram unam, indies.

30. — Due scarichi dell' apparenza descritta; generale turgenza dell' abdomen; non si è rimarcato indurimento nell' hypochondrium destro; la pressura del quale non parve dasse dolore; prese qualche cibo.

R. Submuriatis hydrargyri grana tria,
Sacchari,
Jalapae, singulorum grana sex.
Sit pulvis cras mane sumendus.

31. — Tuttavia senza scarichi.

Si opus sit injiciatur enema domesticum vespere, et cras repetatur pulvis submuriatis hydrargyri.

1. Genn. Copioso scarico alvino, simile in ogni rispetto al sopra enunciato. Granda tumescenza dell' abdomen, ma

il dolore all'ipocondrio destro e la pallidezza sono scomparsi; non ha avuto iniezione.

Cras mane repetatur pulvis e submuriate hydrargyri cum jalapa.

2. — Scarico copioso abbastanza, di color chiaro, a fetido; prese cibo.

Repetatur eras mane pulvis, ut heri praescriptum.

3. — Vomito spontaneo nella mattina di materie contenute nello stomaco. Una evacuazione alvina fetida, di color chiaro, ma più scarsa; notte passabile.

R. Tincturae jalapae.
Syrupi sacchari, utriusque drachmas duas.
Sit haustus mane et vespere sumendus.
Haustui vespertino, instillentur tincturae thebaicae guttae decem.
Habeat vini rubri uncias tres indies.

4. Genn. Passò una competente notte, e ora dorme; senza vomito, a senza scarichi.

Habeat haustum e tinctura jalapae mane, meridie, et vespere, cum laudano in hausto vespertino, et heri praescriptum.

5. — Uno scarico copioso di color nero, senza ritorno di vomito; notte buona, appetito passabile, ma pare che abbia guadagnato in punto di forza.

Continuetur haustus ut heri praescriptum, necnon vinum et jusculum bovinum.

6. — Senza scarichi.

R. Carbonatis magnesiae scrupulum unum.
Supertartritis potassae,
Sacchari, utriusque grana decem.
Sit pulvis, omni mane sumendus.
Continuentur haustus cum tinctura jalapae.

7. — Ha avuto una copiosa evacuazione alvina di un colore più chiaro e di materie consistenti; continua l'abdomen prominente, e talvolta teso.

Continuentur medicamenta.

9. — Prosiegue una copiosa evacuazione alvina di color nero, da jeri più acquosa e fluida che sino adesso, e meno fetida; l'abdomen meno prominente, e meno teso; polso 100. e debile; la volontà pel cibo declinò.

Habeat vini rubri,
Aquae, utriusque uncias tres indies.

Continuentur pulvis carbonatis magnesiae, et supertartritis potassae, intermisso haustu e tinctura jalapae.

10. — Due scarichi ambo scarsi, ma di più naturale apparenza che sino adesso e meno fetidi; considerevole pienezza d' abdomen senza dolore; vino gustato, appetito vario; polso presto e debile.

R. Submuriatis hydrargyri grana duo,
Pulveris jalapae,
Sacchari, utriusque grana sex.
Sit pulvis, vespere sumendus.
Continuetur pulvis e carbonate magnesiae, necnon vinum.

11. — Continua la pienezza dell' abdomen con dolore specialmente durante la notte, che previene il dormire; copiosa evacuazione alvina, parte fluida, parte consistente.

Habeat pilulas aloeticas octo; sumat duas omni trihorio.
R. Tincturae jalapae drachmas tres,
Syrupi drachmam unam,
Aquae uncias duas.
Sit haustus cras primo mane sumendus.
Continuetur vinum.
Intermittatur pulvis a carbonata magnesiaa.

12. — Quattro copiosi scarichi fluidi di più natnrale apparenza, ma sempre fetidi assai; diminuita la pienezza dell' abdomen; il dolore continna sempre e proviano il sonno dnrante la notte; le pillole rigettata col vomito, polso piuttosto presto.

Repctatur hanstns e tinctara jalapaa cras manc.
Continnetur vinum.

13. — Vomito spontaneo di materie contenute nello stomaco durante la mattina dopo colezione; nno scarico fatido in natural e e moderata quantità; la distensione e il dolore all' abdomen, che previene il sonno, continua sempre; polso debile.

R. Magnesiae nstae drachmam nnam,
Mucilaginis gummi Arabici unciam dimidiam,
Spiritus lavendulae compositi drachmas duas,
Tincturae thebaicae guttas viginti.
Aquae uucias tres. Misce.
Sumat hujusce misturae agitatae unciam dimidiam, secunda quaque hora.
Oblinatur abdomen linimenti auodyni panxillo, ter vel quater iudies, et circumdetur panno laneo.
Habeat vini rubri uncias quatuor indies.

14. — Ha avnto uno scarico copioso

abbastanza e fluido, accompagnato da molte flatuosità; passò una cattiva notte, ma il dolore all' abdomen e la tensione sono nel momento menomate; ha quasi ricusato ogni nutrimento, il vino è stato preso con ripugnanza; prese parcamente la mistura perchè gli eccitava il recere.

Polso presto, ma più regolare.

R. Solutionis assaefœtidae unciam unam,
Aquae, uncias quinque.
Sit mistura, ope fistulae armatae, per anum injicienda.
Continuentur alia ut heri.

15. — L' iniezione, dopo d' esser stata trattenuta per qualche tempo, fu rigettata con molte flatuosità e una fecciosa evacuazione. Quest' ultima sino da jeri è stata copiosa, di apparenza quasi naturale, ma contenente alcun che somigliante a *scybala*; prese cibo, gustò il vino, e usò la mistura; si lamenta mano del dolore nell' abdomen, il gonfiamento a la tensione del quale sono abbassati.

Repetatur enema e solutione assaefoetidae.
Continuentur alia.

16. — L' iniezione ritenuta tutta la mattina; l' uscita delle flatuosità minore, così lo scarico feccioso, ma la tensione e il

dolore all' abdomen prosieguono a menomare ; cibo, vino, e mistura prese.

Continuentur vinum et mistura e magnesia.

Una picciola braciuola di montone per pranzo.

17. — Tre scarichi copiosi e di color chiaro ; ventre piuttosto teso, una buona notte, l'appetito continua a migliorare.

Continuentur vinum et mistura e magnesia.

18. — Copioso scarico di materie feccìose, somigliante quello di qualche giorno addietro : ventre meno teso, e meno doloroso ; cacciò molte flatuosità ; migliora l'appetito e la forza, l'aspetto è più vivo ; l'iniezione non è stata applicata.

Omisso enemate, continuentur alia.

20. — Giornaliero è copioso scarico alvino, parte fluido, parte costipato come dianzi, somigliante alcun poco a *scybala*, ora di più naturale apparenza ed odore ; il dolore e la tensione all' abdomen sieguono a menomare, e le forze migliorano.

Contiauentur medicamenta.
21. -- Continuetur vinum, necnon mistura e magnesia cujus sumat dimidium tantum indies.

24. -- Il ventre continua regolare; gli scarichi, tranne l'essere alcuna volta di color biancastro, naturali; rimane qualche pienezza di abdomen, ma il dolore è cessato; notti quiete; buon appetito; comincia ad essere più pronto e vivace;

Intermittatur vinum:

28. -- Continua convalescente:

Habeat pulveris jalapae compositi unciam unam, in doses sadecim dividendam.

Signa una da prendere una volta o due il giorno, ad effetto di preservare lo stato naturale dei visceri; raccomandato tener calda la superfizie, e che il cibo sia nutriente.

Licenziato curato:

Infermeria Reale 18. *Gen.* 1806.

ALICIA CASSIDY aetatis 7. — Si lamenta di un costante dolore attorno l' umbilico, e di un aspro male di capo intermittente; ai rimarcò ch' ella si va spazzando molto il naso; il suo abdomen è pieno e prominente; polso presto e piccolo; lingua carica; ventre molto irregolare; appetito vorace; l'aspetto pallido e languente; e dice d' essere decaduta di carne e di forze da 18. mesi in poi.

19. — R. Submuriatis hydrargyri grana duodecim,
Pulveris jalapae,
Sacchari utriusque semi drachmam.
Misce, et divide in doses octo, quarum sumat unam mane et vespere.

20. — Completa evacuazione alvina, parte fluida, parte consistente, e di color biancastro chiaro.

Continuentur pulveres ut heri praescriptum.

21. — Ebbe una copiosa evacuazione alvina, parte fluida, par teconsistente e di color nero.

Sumat pulveres ut supra praescriptum ter in dies.

23. — Una scarsa evacnazione alvina precipuamente di *scybala* di color nero.

Continuetur submurias hydrargyri, et cras primo mane sumat, duabus vicibus,
Infusi sennae, uncias quatuor.

24. — Lo scarico d' ieri copioso, parte di consistenza cretosa, parte fluida con *scybala*; fecce fetide.

Serà nocte habeat bolum jalapae compositum, cum submuriatis hydrargyri granas sex, et
Cras primo mani infusi sennae uncias tres duabus vicibus.
Intermittantur pulveres e submuriate hydrargyri.

25. — Vomito spontaneo qualche ora dopo preso il bolo; diversi scarichi sino alla mattina consistenti in fecce d'apparenza ed odore più naturale; continuano i sussulti, il gridare durante la notte, lo spazzarsi del naso, con aspetto pallido e abbattuto; si lamenta meno di dolori colici, e di male di capo; l' appetito è meno vorace, l' abdomen meno pieno e teso; polso regolare, lingua chiara.

Habeat vini rubri uncias tres, et
Juris bovilis libram indies.
Omni mane pulveris jalapae compositi scrupulos duos.

26. — Evacuazione alvina copiosa abbastanza, con alcun che di *scybalous*, ma di più naturale apparenza, e meno fetida.

Continuentur pulvis jalapae compositus,
Vinum et jus bovile.

27. — Uno scarico abbastanza abbondante; fluido senza *scybala*, e senza innsitato fetore.

28. — Ha avuto notti passabili, senza sussulti e senza gridi; la tumescenza dell'abdomen scomparsa; è meno inclinata a spazzarsi il naso; aspetto sereno, occhi vivaci; appetito naturale, ventre regolare; comincia ad essere gioviale e pronta.

Intermittantur pulvis jalapae compositus, et vinum.

30. — Libera di dolori, ma il ventre è piuttosto tardo, la fecce consistenti e di color bianco.

R. Submuriatis hydrargyri;
Sacchari utriusque grana tria,
Sit pulvis omni nocte sumendus.
R. Infusi sennae,
Infusi lini utriusque unciam,
Succi spissati glycyrrhizae drachmam dimidiam.
Sit mistura, omni mane sumenda.

31. L'evacuazione alvina è stata più copiosa dell'ordinario, di materie sode di colore biancastro senza fetore; migliora nel colorito, e nella vivacità dell'aspetto; notti passabili.

Continuentur infusum sennae et pulvis.

1. Feb. Scarico meno abbondante di quello d'ieri; sempre di materie compatte ma di color naturale.

Repetantur submurias hydrargyri et infusum sennae.

2. — Le fecce rispetto alla qualità e all'apparenza corrispondono a quelle d'jeri.

Repetantur medicamenta.

3. — Piena evacuazione alvina; di consistenza ed apparenza della sopra descritta; continua libera d'indisposizione.

Habeat pulveris radicis jalapae unciam, in doses viginti quatuor divisam.

Signa polveri lassative; una al bisogno intanto che una regolare evacuazione alvina sia promossa.

Licenziata guarita.

Infermeria Reale 26. Dicem. 1807.

MARGARITA KENNEDY aetatis 8. — Si lamenta di dolori erranti alla regione destra degl'ipocondrii, susseguitati da eruttazioni acquose di sapor agro, e della sensazione come d'una palla saliente dallo stomaco alla bocca. Il suo abdomen è piuttosto turgido, segnatamente dalla parte che prova dolore. È sturbata da frequenti sussulti durante il sonno specialmente dal lato destro, e arruota e stride i denti dormendo; polso naturale, lingua chiara, buon appetito, molta sete, ventre tardo.

Cominciò a lagnarsi da 15. giorni fa. Usò alcune polveri di calomel, che le apersero le vie.

R. Submuriatis hydrargyri,
Sacchari albi utriusque grana quinque. Misce.
Sit pulvis statim sumendus.

27. — Una copiosa evacnazione alvina, fecce fetide, parte fluide, parte compatte.

Repetatur submurias hydrargyri ut heri.

28. — L'evacuazione alvina è meno copiosa di quella d'ieri, parte di fecce fluide, parte formate e sode, ma senza fetore; il dolore dell'*hypochondrium*, l'eruttazioni, e la sensazione della palla saliente allo stomaco sono menomati; l'abdomen è meno pieno, e passò una notte migliore.

Repetatur submurias hydrargyri.

29. — Lo scarico è piuttosto scarso, di color nero e fetido; le bocca leggiermente dolente.

Utatur gargarismate communi.
Omittatur submurias hydrargyri.

30. — Uno scarico sino da ieri; il dolore all'abdomen e i sintomi stomatici hanno sempre più menomato.

Habeat jusculi bovini libram unam indies.
Infusi sennae unciam cum semisse cras mane.
Continuetur gargarisma.

31. — Fecce naturali rispetto al colore e alla forma, ma sempre fetide.

Repetetur infusum sennae.

1. Gen. 1808. Convalescente; scarichi naturali sott' ogni riepetto.

Continuetur infusum sennae omni mene.

Nutrizione completa.

3. — Fecce piuttosto sode, e in ogni rispetto naturali.

Habeat cras mane infusi sennae uncies très.

6. — Continua convalescente;

Habeat pulveris jelepae compositi unciam in dosee octo dividendam.

Signa una ogni due mattine.

Licenziata guarita.

APPENDICE V.

CLOROSI.

CASI DI PAZIENTI CHE TRAVAGLIARONO SOTTO LA CLOROSI, ESTRATTI DAI RICORDI DELL' INFERMERIA REALE.

Infermeria Reale 28. Ottob. 1806.

GIOVANNA ROBERTSON aetatis 19. — Si lagna interpolatamente di aspro dolore di capo e vertigine, dolore rodente, che si riferisce allo stomaco, e che aumenta dopo preso il cibo, di *Dyspnoea*, palpitazione di cuore, e sincope a qualche improvvisa sorpresa. Sente altresì avversione agl' impieghi usuali, e debolezza specialmente alle parti estreme, che sono endematosa; l' aspetto è languido, cute di color gialliccio, la carne

muscolare molle e vizza, polso 89. e debile, ventre per ordinario tardo; orina scarsa, lingua biancastra, appetito menomato, qualche indicazione di catamenie, deficiente in quantità, preceduta da dolore al basso ventre, alle reni e al dorso.

Ascrive il dolore al freddo, cominciato tre giorni fa. Le frizioni alle gambe e ai piedi, e i leggieri lassativi sono stati usati senza molto effetto.

Sumat bolum jalapae compositum.

29. — Scarsa evacuazione alvina; fecce formate con tramezzo un leggiero color verdastro, e fetide. Preso qualche cibo, passata una buona notte.

Habeat pilolas aloeticas octodecim,
Sumat tres omni bihorio.
Jusculi bovini libram unam indies.

Una tazza di the per colezione.

30. — Una evacuazione alvina da ieri non sovrabbondante; fecce costipate a sode, del resto naturali, ma di odor fetido. Prese le pillole.

Habeat vespere pilulas ex aloe et gambogia octo, et cras primo mane, infusi sennae uncias tres, ex infusi lini unciis quinque.

31. — Una evacuazione alvina da ieri, abbondante e fluida, e di più naturale apparenza, ma sempre fetida. Prese le pillole e l'infusione.

Habeat pilulas ex aloe et gambogia sex vespere, et repetatur cras mane infusum sennae, ut heri praescriptum.

1. Nov. Sollevata del mal di capo e della vertigine, edema delle parti più basse quasi scomparso, aspetto più vivo, più rubicondo e salubre; non compatve sincope, appetito migliore, lingua chiara; la palpitazione, i dolori dello stomaco, la svogliatezza, e la debolezza continuano.

Uno scarico copioso da ieri di color vivo giallo, parte fluido, parte sodo con qualche *scybalous*.

Habeat pilulas ex aloe et gambogia quatuor, vespere.

Una braciuola di montone per pranzo.

3. — Uno scarico più copioso, e di più naturale colore di quello d'ieri, del resto somigliante.

4. — Scarico uno più abbondante di quello d'ieri, fecce di color naturale, sempre fetide, consistenti e formate.

Habeat pilulas ex aloe et gambogia octo, vespere.

5. — Uno scarico meno abbondante; più fluido, e di color più nero di quello d' ieri.

Repetantur pilulae, ut heri.

6. — Fecce sino da ieri abbondanti, piuttosto fluide, approssimantisi al color naturale, e meno fetide.

R. Aquae uncias duas,
Magnesiae scrupulos duos,
Tincturae Jalapae drachmas duas.
Sit haustus omni mane porrigendus.
Intermittantur pilulae.

7. — Uno scarico piuttosto scarso; tutto al contrario d' ieri.

Habeat pilulas aloeticas sex, vespere.
Repetatur haustus, ut heri.

8. — Un nuovo scarico non più abbondante, e nel resto simile a quello d' ieri.

Repetantur pilulae, ut heri.
Continuetur haustus.

9. — Male di capo, dolori stomatici, e

l' edema all' estremità inferiori interamente scomparsi; sempre passaggiere vertigini; *dyspnoea* e palpitazione, dianzi costanti, sono adesso soltanto eccitate da un considerevole esercizio; forza molto migliorata, aspetto sempre più vivo, e di apparenza più sana, buon appetito, lingua chiara, fecce rispetto la qualità e l' apparenza come ieri.

Dopo giorno ebbe due attacchi di sincope, i primi dopo l' ammissione, e di più corta duranta che precedentemente.

R. Vini rubri uncias octo,
Aquae uncias quatuor.
Sit mistura cujus sumat uncias duas subinde.
Intermittantur cathartica.

11. — Libera d' indisposizione, evacuazioni alvine regolari, fecce piuttosto scarse e sode, d' altronde naturali.

Habeat pilulas aloeticas tres omni nocte.
Vini rubri uncias quatuor indies.

12. — Repetantur pilulae, ut heri.

14. — Da ieri senza scarichi, continua a non lagnarsi, catamenio comparse questa mattina.

Continuentur pilulae at vinum.

16. — Il ventre è stato regolare, ed è libera d' ogni indisposizione.

R. Pulveris radicis jalapae drachmas tres. Divide in dosas quindecim aequales.

Signa una secondo il bisogno.
Licenziata curata.

Infermeria Reale 8. *Genn.* 1808.

IANOT KINNEARD aetatis 17. — Si lamenta di frequenti aspri attacchi di *gastrodynia* (*) che la sorprendono all' improvviso, e più spesso immediatamente dopo preso il cibo; di dolori colici passeggieri, e di frequente male di capo; l' aspetto è languido, la ciera molto pallida, lingua netta, appetito mediocre, considerevole sete, polso naturale, *catamenie* regolare.

Si lagna di tutto ciò da 6. mesi; le

(*) Voce che indica un dolore di stomaco non molto grave, disgiunto da lipotimia o deliquio.

quali sue indisposizioni dacchè cominciarono furono susseguitate da costipamento. Non sà a che cosa attribuirlo, e non hà praticato medicine.

10. — Ha avuto questa mattina un violento dolore all'*epigastrium*. (*).

Il male di capo è meno severo; senza scarichi.

Habeat pilulas aloeticas sexdecim; quatuor omni bihorio.

11. — Ebbe una completa evacuazione alvina; le fecce sono parte sode, parte molli, e di un leggero color di creta.

Pilulas aloeticas octo, hora somni.

12. — Fecce abbondevoli, meno sode, e di color più naturale; si lamenta sempre di *gastrodynia*, ma meno del male di capo; aspetto più chiaro, e occhio più vivace che da quando fu ricevuta.

Repetantur pilulae aloeticae octo.

(*) Nome d' uno degl' ipocondrj.

13. — Senza scarichi da poi ieri; migliora in quanto all' aspetto e alla vivezza dell' occhio, e si trova sollevata rispetto alla *gastrodynia* e al male di capo.

Repetantur pilulae aloeticae.

16. — Completa evacuazione alvina; fecce molli. Libera di malattia.

Habeat pulveris radicis jalapae unciam dimidiam, in doses duodecim divisam.

Una ogni mattina:
Licenziata guarita.

APPENDICE VI.

VOMITO DI SANGUE.

CASI DI PAZIENTI CHE TRAVAGLIARONO SOTTO IL VOMITO DI SANGUE, ESTRATTI DAI RICORDI DELL'INFERMERIA REALE.

Infermeria Reale 28. Aprile 1805.

GIOVANNA CLARKINSON aetatis 29. — Si lamenta di general mal sentire nel petto, di grande oppressione attorno i precordi, dolor di capo, e qualche languore. Dice d'essere affetta da 3. anni da frequenti vomiti di sangue fluido e di color nero, alcune volte sino

al peso d'una libbra e più, e che ne ha vomitato sempre più o meno ogni giorno durante questo tempo. Al presente è quasi senza tosse; ma come viene attaccata da questa sua indisposizione ha una tosse insistente con gran raucedine.

Il polso è ora 66. molto debile, lingua bianca, ventre abitualmente costipato, senz'appetito, catamenie regolari.

Attribuisce il suo mal essere al portare de' pesanti carichi di carbone; ha usato la polvere di china col *porter* (*) senza vantaggio.

29. — Un picciolo scarico di sangue cacciato apparentemente senza recere; nessuna evacuazione dopo che è stata ricevuta.

Habeat statim bolum jalapae compositum cum mercurii grania octo, sera nocte, nisi prius soluta fuerit alvus, enema domesticum.
Juria bovini libram vel alteram indica.

30. — Generale mal essere del petto, oppressione attorno i precordi; il dolore di capo e la debolezza vanno cedendo; polso più regolare, aspetto apparentemente più vivo; una evacuazione alvina copiosa, fetida, di colore verdastro cupo, senza vomito.

(*) *porter* birra forte.

Habeat pilulas aloeticas duodecim; sumat tres omni bihorio; et pilulis sumptis, repetatur enema ut heri.

1. Magg. Non fatta l'iniezione; ebbe due scarichi copiosi abbastanza, fecce formate, ma sempre di color verdastro cupo; mal essere de' precordi, oppressione al petto, é mal di capo sempre più menomati; senza vomiti.

Vespere repetatur bolus jalapae compositus, ut supra praescriptum, et cras primo mane habeat tartritis sodae et potassae unciam ex aqua.

2. — Senza vomiti; in altri rispetti libera d'indisposizione; un'assai copiosa evacuazione alvina dopo giorno, e di più naturale apparenza che dianzi.

Repetantur cathartica, ut heri praescriptum.

3. — Ha avuto una completa evacuazione alvina, alcun poco costipata, ma in colore più accostantcsi alla naturale. Libera d'infermità.

Habeat pulveris jalapae drachmas quatuor in doses octodecim divisas.

Signa una secondo il bisogno.
Licenziata curata.

Infermeria Reale 11. *Aprile* 1805.

MARTA IRVINE aetatis 23. — Dico che il 27. scorso fu assalita da una grande difficoltà di respiro, aspro dolore attraverso al petto, e la sensazione d'un gran peso verso la ragione dello stomaco; le quali molestie furono immediatamente susseguitate da un violento recere; quando liberossi di una quantità di sangue grumoso, e immediatamente trovossi sollevata. Nella notte ricorse il sopracitato sintomo, e restituì circa una libbra di liquido, che sott'ogni rispetto somigliava pretto sangue; e jeri si scaricò a un di presso della quantità medesima sempre per bocca, dal qual momento in poi è in istato comportabile. Si lamenta adesso di generale mal essere al petto, del senso di un gran peso nello stomaco, di tosse frequente, e talvolta di mal di capo; polso 72. e debile, lingua bianca ventre per quanto dice in istato regolare, catamenie naturali. Attribuisce l'indisposizione sua all'aver portato pesi gravi; non usò medicine.

12. — La tosse, a quello che dice, conta 15. giorni di durata, ed è stata accompagnata da dolore nel mezzo dello *sternum*; senza scarichi dacchè venna ricevuta, lingua chiara, polso calmo e debile.

Habeat emulsionis communis libram unam indies.

13. — Senza scarichi, senza vomito, la tosse divenuta meno frequente, e a quello che dice il dolore, mentovato ieri, pare situato attorno lo *scrobiculus cordis* (*). Il male di capo è cresciuto, e si querela d'oppressione; polso verso il 90. e più robusto.

Continuetur emulsio.

14. — Non ha avuto nè vomito, nè scarichi; tosse pressochè cessata; male di capo, e il molto mal essere continuano.

Continuetur emulsio communis.

(*) Lo scrobicolo del cuore non è altro che quello spazio che trovasi sotto-lo sterno, e precisamente sotto la cartilagine *Xefoidea* nella faccia anteriore del petto.

15. — Non ebbe scarichi nè per di sopra, nè per di sotto; si lamenta di aspro dolore di capo, di mal essere, di oppressione e dolore all' *epigastrium*; tosse cessata, polso tranquillo.

Habeat enema purgans. Omittatur emulsio.

16. — Continua il mal di capo e l' oppressione ai precordi; stato di malattia menomato, senza vomiti, scarico alvino copioso dopo l' iniezione.

Habeat quam primum bolum jalapae compositum, cum mercurii granis decem; et sera nocte, nisi fluxerit alvus, enema domesticum.

17. — Male di capo e oppressione ai precordi molto menomati; l' aspetto indica sollievo; evacuazione alvina copiosa assai, consistente e di color nero.

Repetatur quam primum bolus necnon enema, ut heri.

18. — Evacuazione alvina simile a quella d' ieri; iniezione non fatta, non comparse vomito di sangue, ed è libera della malattia.

Repetatur bolus, ut supra praescriptum.

19. — Una evacuazione alvina somigliante l' ultima, ma in più picciola quantità; non si lamenta.

Habeat pilulas ex aloe at colocynthide duodecim.

Signa due ogni notte.
Licenziata curata.

Io non molto dubbio sulla veracità dei riferti di questa inferma Marta Irvine. I sintomi e le apparenze mi convincono ch' essa travagliava sotto il vomito di sangue; ma avrei voluto che l'esistenza di questa malattia non avesse lasciato dubitazione veruna coll' effettive sbocco del sangue, affinchè la mia pratica, cui andava affezionandomi ognora più, avesse avuto un maggior appoggio nelle medicine purgative in questo morbo. Tuttavolta stetti da principio temporeggiando 4. giornate; ma le sofferenze dell' egrota crescendo, la commiserazione m' indusse a lasciar d' occhio questo

mio piano prudenziale. Non ho potuto più alla lunga lasciar inoperanti i mezzi di sollievo che aveva in mano; e in 5. giorni dacchè gli ho messi in opera l'ammalata lasciò l'ospitale in salute perfetta.

Infermeria Reale 6. Nov. 1805.

ELISABETTA ROBERTSON aetatis 20. — Si lamenta d'un senso di pesantezza, e di gran mal essere intorno al petto e ai precordi, di dolora di capo; e di gran languore. I suoi occhi sono stupidi; pallido l'aspetto, ed esprimente molta sofferenza; ha qualche difficoltà di respiro, ma poco o niente di tosse; dice che nel corso della notte passata e in questa mattina vomitò una considerevole quantità di sangue schiatto, liquido ma di color nero; polso presto e molle, lingua bianca, ventre abitualmenta stitico, e senza scarichi dai 4. giorni precedenti, catamenie naturali; non sa a che cosa riferire la presente sua infermità.

Habeat quam primum pilulas aloeticas duodecim.

Sumat tres omni trihorio.

7. — Mal essere intorno ai precordi, il senso di pesantezza alcun poco menomato, mal di capo cassato; prese le pillole; uno scarico fetido di materie costipate e nere; non ricomparvero vomiti di sangue.

R. Sulphatis magnesiae drachmas quinque,
Infusi sennae uncias duas,
Infusi lini uncias quatuor.
Misce. Sumat uncias duas omni hora.

8. — Per isbaglio fu ommessa la mistura; da ieri senza scarichi, leggiero ritorno di vomito di sangue; si lamenta più di mal essere e di stringimento attraverso il petto.

Habeat statim solutionem catharticam, ut heri praescriptum est.

9. — Prese la soluzione; tuttavia senza scarichi, aspro attacco di vomito di sangue la notte scorsa, susseguitato da solliavo del precedente mal essere e della durezza al petto; ma si querela di un generale mal sentire nella parte inferiore dello *sternum* (*).

(*) L' osso in mezzo del petto, alle cui pareti stanno impiantate alcune delle coste.

Habeat pilulas aloeticas octodecim.
Sumat tres omni biborio.

10. — Uno scarico di fecce costipate stamane, non ricomparvero vomiti di sangue, prese 9. pillole.

Continuentur pilulae aloeticae.

11. — Le 18. pillole prese non portarono che un solo scarico di materie costipate, ma si lamenta meno di mal essere; non comparvero vomiti di sangue.

12. — Si cruccia di un aspro dolore attorno lo *scorbiculus cordis*, di tosse leggiera, e general mal essere; polso presto e forte, lingua bianca, senza scarichi, e senza vomiti.

Habeat pilulas laxantes quatuor, omni biborio ad quintam vicem.

13. — Prese 20. pillole che produssero uno scarso scarico; e in tre diversi attacchi cacciò da circa 10. once di schietto sangue.

Enema purgans vespere.

R. Sulphatis magnesiae unciam,
Supertartritis potassae drachmas duas,
Solvantur in aquae libra, cujus sumat uncias quatuor omni semihora post enema redditum.

14. — Uno scarico fluido e piuttosto scarso dopo l'iniezione; un altro a giorno, altresì fluido e di color nero, con numerosi piccioli *scybala* natanti in quello.

R. Tartritis sodae et potassae uncias duas,
Infusi sennae uncias quatuor,
Infusi lini libram cum semisse.
Sit solutio, cujus sumat uncias quatuor omni hora.

15. — Presa tutta la soluzione ne seguì una bastantemente copiosa evacuazione alvina; la prima parte della quale fluida, di color nero, e fetida conteneva diversi scybala. La seconda, fluida e fetida altresì, con scybala somiglianti, ma di più naturale apparenza; aspetto dell'inferma annunziante più sollievo, senza vomiti di sangue.

Repetatur solutio cathartica, ut heri.

16. — Una evacuazione alvina da iari piuttosto scarsa, fluida, e senza

scybala, e più naturale rispetto all' odore e al colore; senza vomito di sangue, soluzione presa.

17. — Ebbe un abbastanza copioso scarico alvino da ieri, naturale rispetto al colore e all' odore; senza vomito di sangue, libera di dolore.

R. Pulveris rhei grana duodecim,
Ipecacuanhae grana duo.
Capiat omni mane.

19. — Passaggio libero di ventre; si dimostra lesta e gaia; non comparvero vomiti di sangue.

20 — Licenziata guarita.

APPENDICE VII.

ISTERISMO.

CASI DI PAZIENTI CHE TRAVAGLIARONO SOTTO L' ISTERISMO, TRATTI DAI RICORDI DELL' INFERMERIA REALE.

Infermeria Reale 12. *Sett.* 1803.

GIOVANNA DOUGALD aetatis 45. Sette giorni fa fu attaccata da dolore all' abdomen, da borbottamenti, e dalla sensazione d' una palla saliente verso la atrozza, che le accagionava una specie di soffocamento, dopo del quale rimase fuori de' sensi, e continuò in questo stato per alcun tempo; poscia ritornando in sè ebbe frequenti eruttazioni

flatose. D'allora in poi la ripresero diversi accessi della stessa specie. Polso c. 70., ventre costipato, le catamenie avevano cessato.

Habeat bolum e jalapa cum mercurio.

12. — Uno scarico costipato.

Repetatur bolus e jalapa cum mercurio.

13. — Un simile più fluido e naturale; il dolore all' abdomen, le eruttazioni, i sintomi isterici non ricomparvero.

Repetatur bolus e jalapa cum mercurio.

14. — Sumat indies solutionis assæfœtidæ unciam dimidiam, ad tertiam vicem.

23. — Ventre regolare, i sintomi stomatici non ritornarono.

R. Tincturæ assaefoetidae uncias duas.

Signa. Goccie due al giorno in un bicchiere d' acqua.

Licenziata curata.

Infermeria Reale 16. Mar. 1805.

GIOVANNA LAWRIE aetatis 17. — È soggetta a violenti, involontarii, e irregolari moti del tronco e dell' estremità, che generalmente durano 5. a 10. minuti, e talora ritornano diverse volte di seguito senza nessuna causa apparente. Si querela di aspro male di capo durante gl' intervalli, e di dolori erranti alle reni, al petto, ed all' estremità. Polso presentemente 104. e debile, faccia rubescenta, cute calda, che s' alterna con un senso di freddo, ventre piuttosto stitico; la catamenie, che erano da intorno 4. mesi soppresse, ricomparvero da 8 giorni fa.

Fu sorpresa jeri, mentre passeggiava, da dolori nel petto e nel dosso, da debolezza, e da difficoltà di respiro. Questi dolori continuarono per circa una mezz' ora, e furono susseguitati da un accesso come il sopra descritto. È soggetta al mal di capo, alla vertigine, e ai dolori di stomaco da circa 3. anni addietro.

Habeat quam primum bolum jalapae compositum, et post horas quatuor, ni prius alvus dejiciatur, enema domesticum.

17. — Uno scarico costipato, ma in

ogni rispetto naturale; lingua chiara; polso tranquillo; continua il male di capo, e la faccia rubescente; trè attacchi di affezioni spasmodiche come sopra, ma in grado più leggiero dopo l' ammissione; notte passabile.

Habeat pilulas ex aloe et colocynthida duas, quarta quaquehora usquedum fluat alvus.

18. — Prese 12. pillole che non promossero scarichi, menomato il dolore di capo, un accesso di corta durata, somigliante quello dell' isteriamo.

Habeat quam primum enema purgans; et cras primo mane bolum jalapæ compositum, cum calomelanos granis octo.

19. — Diversi copiosi e fetidi scarichi di color nero dopo l' iniezione, niuno dopo il bolo di questa mattina; sollevata dal male di capo, non ritornarono parosismi.

Repetatur enema purgans quam primum.

20. — Marzo. Due leggieri accessi, diversi scarichi.

Repetatur bolus jalapæ compositus cras mane.

21. — Non ricomparvero accessi; il

dolore sotto lo *sternum*, che cresce come sta a giacere, continua; dolore di capo cessato, libero passaggio di ventre, polso tranquillo.

Imponatur vesicatorium sterno qua dolet.

23. — Il vescicatorio ha alzato bene; menomato il dolore, senza scarichi, e senza ricomparsa di accessi.

Cras mane repetatur bolus jalapæ compositus.

25. — Ha avuto un completo passaggio di ventre; libera d' indisposizione.

Pilulæ ex aloe et gambogia octodecim.

Signa. Una o due secondo il bisogno, stando a letto

Licenziata curata.

Infermaria Reale 2. *Gen*. 1806.

ISABELLA BLACK aetatis 18. — Si lagna d' aspro dolore allo *scrobiculus cordis*, leggiero male di testa e nausea

con passeggiero mal essere. Ella descrive questo suo dolore come se le pareti del cassero dello stomaco fossero tirate insieme, dolore che dopo aver durato alcun tempo ristà, e le lascia molto sollievo per alcuni minuti: quando ricomparisce colla stessa sensazione scomoda: polso c. 80 e pieno, lingua bianca, ventre stitico. Quest' affezione improvvisamente la sorprese c. 5. ore fa mentre portava acqua su d' una scala, ma dice d' essere stata soggetta a somiglianti attacchi da qualche tempo.

Bolum jalapæ compositum.

3. — Tuttavia senza scarichi.

Habeat quam primum haustum ex oleo ricini, cum olei uncia.
Vespere si opus sit enema domesticum.

4. — Il male di capo col mal essere, la *gastrodynia* colla sensazione di stiramento sono abbassati; ebbe un solo ritorno di vomito volontario; polso tranquillo; lingua chiara, tre copiosi scarichi di naturale apparenza ma di odor fetido; notte passabile.

Habeat pilulas aloeticas octodecim, sumat tres omni trihorio usquedum iterum exoneretur alvus.

6. — Durante la notte tra il 4 e il 5. si lamentò più di *gastrodynia*, ed ebbe diversi attacchi di sincope colla sensazione passeggiera d' un *globus* (*). Tutti questi sintomi seguitarono a molestarla nel corso d' ieri. Le pillole ultimamente prescritte essendo state prese senza effetto, si è ministrata la seguente soluzione.

> R. Infusi sennæ uncias quatuor,
> Tartritis potassæ et sodæ unciam cum semisse,
> Infusi lini uncias octo.
> Misce.

Passò una notte scomoda, ma è stata libera d' indisposizione dopo giorno. Si procurò uno scarico alvino copioso di materie nere e fetide.

> Habeat pilulas aloeticas sex.
> Cras primo mane infusi sennæ uncias tres, ex infusi lini unciis sex.

7. — Senza scarichi. Non si è ministrata l' infusione; libera di malattia.

> Habeat quam primum infusum sennæ, ut heri præscriptum.

(*) Questa è la palla che sentono gl' ipocondriaci confermati.

8. — Ha avuto passaggio libero di ventre.

Habeat pilulas ex aloe et colocynthide duodecim.

Signa. Una o due pillole purgative a letto.

Licenziata curata;

Infermeria Reale 25. *Gen.* 1806.

SARA MACMILLAN aetatis 14. — Nel dopo pranzo del 23. corrente ella venne all' improvviso soprafatta da mal essere e da svenimento, e rimase per alcun tempo in uno stato d' insensibilità: quando cominciò a ridere, a gridare e a strillare alternativamente, e ad essere tutto il suo corpo agitato da violenti moti convulsivi. In capo a tre ore tornò tranquilla e parve cadesse in sopore, ma la si osservò singhiozzare e sospirar molto; e come si ridestò lagnossi di male di capo, e di una sensazione molesta attorno i precordi. Il giorno appresso fu di nuovo attaccata in somigliante maniera, ma il parosismo fu preceduto da borbottamenti e da un globo,

e durante tutta la notte passata gli attacchi furono pressochè costanti. Il polso è presentemente 66., lingua bianca, ventre dice piuttosto stitico; si lagna di aspro male di testa, e di dolori ai reni; le catamenie comparvero per la prima volta 10 mesi fa, e sono state regolari, e lo sono presentemente. Durante il primo parosismo prese una pozione contenente canfora, ma senza sollievo.

Habeat statim, bolum jalapæ compositum.
Cras mane infusi sennæ uncias tres.

26. — Anzi la ministrazione dell' infusione di senna ebbe luogo una copiosa evacuazione di materie costipate di color nero; passò una competente notte senza ulteriore attacco di parosismi isterici; l' ultimo ebbe luogo jeri circa le ore una dopo mezzo giorno.

Sera nocte, repetatur bolus jalapæ compositus, cum mercurii granis decem.
Repetatur cras mane infusum sennæ.

27. — Si rinnovarono de' severi parosismi isterici nel corso di jer sera; si cruccia di male di capo, gli occhi appaiono stupidi, polso c. 80, e molle;

nessuna evacuazione alvina dopo la ministrazione del bolo e dell' infusione di senna; dopo la cessazione dei parosismi passò una discreta notte; finiscono le catamenie.

Habeat quam primum enema purgans.
Habeat pilulas aloeticas octodecim, sumat tres omni trihorio.
Pilulis sumptis, et quadrihorio exacto, repetatur enema purgans, ni plene prius exoneretur alvus.
Applicentur hirudines quatuor utrique tempori.

28. — Si lamenta sempre del male di capo, ma gli occhi sono meno stupidi, polso calmo, non ritornarono parosismi; notte passabile, prese qualche cibo; l' iniezione di jersera è stata succeduta da una copiosa evacuazione alvina in più volte; le prime fecce parvero costipate, le ultime meno, ma tutte di color nero e fetido; le pillole sono state prese senza ulterior effetto; le mignatte non si attaccarono.

Repetantur omnia, ut heri.

29. — Una evacuazione alvina sino

da ieri abbastanza abbondevole, di color biancastro, e apparentemente di consistenza cretosa; il dolore di testa cessato, occhi vivi, la sera passata due leggieri parosismi isterici.

Sera nocte habeat bolum jalapae compositum, cum mercurii granis octo.
Cras mane haustum ex oleo ricini, cum olei drachmis duodecim.

30. — I parosismi non ritornarono; completa evacuazione alvina con qualche scybalous, del resto naturale.

Habeat omni mane pulveris jalapae compositi drachmam.

1. — Febb. Tuttavia senza scarichi. *Catamenia pridie defluxerunt*.

Habeat quam primum infusi sennae uncias quatuor.
Vespere pilulas aloeticas quatuor.
Cras mane repetatur pulvis jalapae compositus.

2. — Discreta evacuazione alvina, fecce consistenti, formate, e quasi di apparenza naturale; libera di malattia.

Habeat pulveris radicis jalapae unciam dimidiam, divisam in doses octo.

Signa. Polveri lassative una ogni mattina.

3. — Licenziata curata.

APPENDICE VIII.

CHOREA

CASI DI PAZIENTI CHE TRAVAGLIARONO SOTTO LA CHOREA, ESTRATTI DAI RICORDI DELL' INFERMERIA REALE.

Infermeria Reale 2. Agosto 1804.

GUGLIEMO SINCLAIR aetatis 10. — Affetto d' irregolari e involontari movimenti nell' estremità superiori, e interpolatamente da altri nei muscoli della faccia, che alterano notabilmente i suoi lineamenti, e sono susseguitati da rossore nel volto, dolore all' occipite, e difficoltà d' articolare. Sebbene non possa star ritto senz' essere sostenuto, pure in

qualche maniera può servirsi dell' estremità inferiori; o ai osservò, prima che prendesse posto, che trascinava una gamba appo l' altra. Pare indebolito assai; il ventre è alcun poco teso e tumescente; polso c. 90. piuttosto debile, senz'appetito, ventre regolare, ma acarichi in picciola quantità. Gli prese male 15. giorni prima d' essere ricevuto, e nel periodo di questi pochi giorni i sintomi peggiorarono. Non ha usato rimedii.

5. Agosto — R. Mercurii dulcis grana tria,
Pulveris jalapae grana decem.
Fiat pulvis, cras primo mane sumendus.

5. — Gli acarichi d' ieri e di queata mattina furono copiosi e di naturale apparenza; il ventre meno teso, polso tranquillo; continuano i movimenti irregolari e il dolore all' occipite, ma cammina con più fermezza.

Cras repetatur pulvis e jalapa cum mercurio

6. — Una evacuazione feociosa sino alla mattina; il male di capo, e i moti irregolari pressochè gli stessi; i suoi passi sono sempre più saldi e fermi.

8. — Continua convalescente.

Habeat mercurii dulcis grana decem,
Sacchari scrupulos duos.
Intime misceantur et dividantur in doses octo.

Signa. Una ogni notte.
Licenziato curato.

Infermeria Reale 12. *Sett.* 1803.

ELISABETTA LAURIE aetatis 14. — È affetta da quasi costanti movimenti involontari del braccio manco. Anche i muscoli della faccia involontariamente si contraggono, e si osservò che camminando si trascinava dietro la gamba sinistra; l'articolazione è talvolta impedita, cute di calor naturale, polso 75., ventre per quello che dice regolare; travaglia sotto questa indisposizione da 2. settimane, e fu preceduta da male di capo e vomito spontaneo. Ha usato qualche medicamento, ma di che natura non sà.

13. — Habeat quam primum bolum e jalapa cum mercurio.
Sera nocte, ni solvatur alvus, enema domesticum.

14. — Diversi scarichi facciosi, e fetidi.

Habeat omni nocte pilulas aloeticas tres.

15. — Uno scarico nel corso della sera. I movimenti involontari abbassati.

Repetantur pilulae aloeticae vespere: et sumat cras mane infusi sennae uncias tres.

16. — Ha avuto un passaggio libero di ventre, scarichi più frequenti, ma sempre fetidi, movimenti più regolari.

Repetantur pilulae aloeticae et infusum sennae.

17. — Cammina sempre più con maggior vigore e fermezza; continuano i movimenti irregolari del braccio manco, senza scarichi.

Habeat quam primum haustum ex oleo ricini. Repetantur pilulae aloeticae et infusum sennae.

18. — Continuentur pilulae et infusum, ut heri praescriptum.

19. — Senza scarichi; movimenti involontarii del braccio manco aggravati.

Habeat quam primum bolum e jalapa cum mercurio.

Intermittantur pilulae aloeticae et infusum sennae.

20. — Scarico consistente, bilioso, e fetido; rigettò il bolo col vomito.

Pilulae aloeticae duodecim.; samat duas omni quadri horio.

21. — Senza scarichi.

Continuentur pilulae, ut heri.

22. — Uno scarico nel corso d' ieri, movimenti nel braccio più fermi.

Continuentur pilulae, ut heri.

24. — Ventre lubrico, scarichi di materie consistenti, di color nero, e sempre fetide; movimenti irregolari sempre più menomati.

Continuentur pilulae aloeticae.

26. — Senza scarichi sino dai 24.: le pillole sono state prese regolarmente.

Habeat vespere enema purgans; at cras mane infusi sennae unciae quatuor, duabus vicibus.
Intermittantur pilulae aloeticae.

27. — Tre scarichi naturali.

Habat pulveris jalapae compositi uncias duas; divide doses sedecim.

Signa. Una ogni mattina.
Licenziata curata.

Infermeria Reale 28. *Dic.* 1803.

TOMMASO WYLIE aetatis 9. — Ha de' costanti irregolari e involontarii movimenti tanto nell' estremità superiori, che nelle inferiori; pare che la parte destra sia più affetta della sinistra; questi movimenti continuano durante il sonno; come cammina pare che trascini una gamba appo l' altra; muove altresì a tempo a tempo involontariamente la testa; sente de' pizzicori ne' muscoli del volto, e qualche difficoltà nell' articolare; polso naturale; corpo lubrico. Questi sintomi durano da 8. giorni; la parte destra fu affetta la prima. Usò qualche polvere di *calomel*.

29. — Diversi piccioli scarichi di color nero anzi che fosse ricevuto nello spedale.

Habeat bolum e jalapa cum mercurio.

30. — Solo uno scarico fecciosо preceduto da vomito, molta sete, lingua bianca; continuano i movimenti involontarj, non interrotti durante il sonno, appetito passabile, polso debile.

Repetatur bolus e jalapa cum mercurio.
Jusculi bovini libram, indies.

31. — Due scarichi, entrambi scarsi, di un giallo pallido, e alcun poco costipati; i moti involontarii meno violenti, e scompariscono durante il sonno; cammina con più fermezza.

Repetatur bolus e jalapa cum mercurio.

1. Gennaio 1804. — Due scarichi, il primo copioso abbastanza, e molto somigliante quello d'ieri; i movimenti involontarii più abbassati, continua con passabile appetito.

Repetatur bolus e jalapa cum mercurio.

2. — I moti involontarii più menomati, e il muoversi più fermo e regolare; due o tre scarichi di color giallo.

Sumat pilulas aloeticas duas : omni trihorio.

3. — Copioso scarico feccioso di naturale apparenza, occhi più vivi, e aspetto annunziante maggior salute; moti involontarii quasi cessati, l'appetito migliora, prese le pillole.

Continuentur adhuc pilulae aloeticae usquedum iterum plene dejiciatur alvus.

4. — Ha avuto un' ulteriore copiosa evacnazione alvina di apparenza naturale; l'appetito sempre migliora, e ristanno i movimenti involontarii.

Continuentur adhuc pilulae aloeticae.

Una picciola braciuola di montone per pranzo.

7. — Continua convalescente.

Pilulas aloeticas viginti quatuor.

Signa. Una o due ogni notte.
Licenziato curato.

Infermeria Reale 5. Dic. 1804.

DAVID ANDERSON aetatis 8. — È soggetto a violenti irregolari e involontarii moti dei muscoli della testa, degli occhi, della mascella inferiore, dell' abdomen, dell'estremità superiori, ed inferiori, che lo attaccano con accessi ad ogni due o tre ore, e che sono dai 10. minuti all'ora una di durata. Questi movimenti talvolta compariscono essere generali, altra si limitano alla testa, e alla mascella inferiore, producendo uno stridore di denti; e altra finalmente a una o due delle superiori od inferiori estremità, oppure ai soli muscoli dell'abdomen. A quel che dice terminano, per ordinario, in sopore. Durante il sonno i movimenti cessano, e ordinariamente si sveglia gridando. È molto indebolito e dimagrato, e si lamenta di dolore all'abdomen; appetito discreto, cute fresca, polso 120., ventre a quello che dice regolare.

Da circa un mese cominciò a querelarsi di universali dolori e mal essere, con aspro male di gola e della mascella

inferiore. Da otto giorni fa venne all'improvviso assalito da un accesso somigliante al sopra descritto, che principiò con un gran gridare, e durò circa 4. ore; cotesti accessi prevalsero sempre da quel momento in poi. Gli è stata rasa la testa, che se gli bagnò coll' aceto. Prese una dose di medicina, che gli procurò diversi scarichi di materie verdastre e di odor fetido.

Habeat bolum e jalapa cum mercurio.

6. — Ricusò il bolo; le mascelle sono al presente immobili, e uno spasimo generale affetta il corpo.

R. Submuriatis hydrargyri scrupulum,
Sacchari albi drachmam.
Tere intime, et divide in doses duodecim, quarum sumat unam omnì bihorio.

7. — Il *trismo* (*), e lo spasimo furono di corta durata; i moti involontarii dei muscoli dell'abdomen e della mascella inferiore continuano; uno scarico costipato, ma bastantemente copioso, fetido, e di colore verdastro; usa poco cibo, 8. pillole prese.

Repetantur pulveres e submuriate hydrargyri, ut heri sumendi, usque dum iterum solvatur alvus.

(*) Lo strillo, o il grido.

Habeat juris bovini libram,
Seri vinosi libram et dimidiam, indies.

8. — Movimenti irregolari come ieri, ma il trismo e lo spasimo non ricomparvero; due scarsi scarichi somiglianti quello d'ieri, polso 90. di moderata forza; 14. polveri prese.

℞. Tincturae jalapae unciam et dimidiam,
Syrupi drachmas sex,
Aquae uncias duas.
Sit mistura cujus porrigatur uncia dimidia, omni hora.
Habeat cerevisiae (*Porter*) libram, vice seri vinosi.

9. — La evacuazione alvina è stata scarsa, e di color nero bruno; si cruccia sempre di dolori erranti nell'abdomen; irregolari movimenti apparentemente quasi gli stessi, ma a quello che dice meno frequenti, meno violenti, e di più corta durata; prese circa la metà della mistura, e ricusa quasi del tutto di nudrirsi; la bocca non pare affetta.

Utatur bis vel ter indies balneo tepido, et repetatur submuriaa hydrargyri ut supra praescriptum.

10. — Prese due bagni che sostenne bene; uno scarico bastantemente copioso, di color verde, consistente e fetido;

prese 7. polveri: la bocca dolente con fetore di mercurio; prese più nutrizione: i movimenti irregolari convulsivi come i descritti ieri.

Continuetur balneum tepidum, mane et vespere.
Repetatur mistura cum tinctura jalapae, ut supra praescriptum.

11. — Uno scarico piuttosto scarso da ieri consistente e fetido; scomparvero i movimenti irregolari per tutta la giornata d'ieri, ed attualmente affettano i soli muscoli pertinenti alla testa; polso buono, prese più nutrimento, ma ricusò del tutto la mistura lassativa.

Continuetur balneum. Intermittatur tinctura jalapae.

12. — Ha avuto due scarichi di più naturale apparenza, e meno fetidi che dianzi; i movimenti irregolari continuano, ma sono sempre meno frequenti e meno aspri; lo spasimo somigliante il tetano, lo sorprese, a quello che dice, essendo nel bagno; continua a prender cibo, ma ricusa il *beef-tea* (*) e il *porter*.

(*) *beef-tea* Brodo forte di carne di manzo senza grasso.

R. Magnesiae ustae,
Sacchari, utriusque drachmas duas,
Aquae uncias sex.
Sit mistura partitis vicibus indies porrigenda,
Intermittantur jusculum bovinum, cerevisia (*Porter*) et balneum tepidum.

Una picciola braciuola di montone per pranzo.

13. — Prese la mistura parcamente e non ebbe scarichi; i movimenti irregolari sono confinati ai muscoli che muovono la testa e la mascella inferiore, i quali pare che succedano talvolta a volontà.

Repetatur mistura e magnesia, ut heri praescriptam.

14. — La mistura prescritta presa quasi interamente; senza scarichi; i movimenti irregolari come sopra; la bocca continua affetta.

Vespere injiciantur per anum enematis domestici unciae decem.
Imponatur vesicatorium nuchae,
R. Tincturae jalapae,
Aquae, utriusque unciam,
Syrupi unciam dimidiam.
Sumat hujusce unciam dimidiam, subinde.
Intermittatur magnesia.

15. — Uno scarico copioso di materie fecciose di più naturale apparenza

ed odore che dianzi; continuano i movimenti più moderati, e sono meno frequenti i loro attacchi, l'appetito migliora, il vescicatoio non per anche mosso.

Repetatur tinctura e jalapa, ut heri.

16. — Uno scarico copioso abbastanza di materie costipate e chiare; il vescicatorio corrispose bene, la bocca sempre affetta, e i movimenti irregolari come sopra.

Repetatur mistura e tinctura jalapae, ut supra praescriptum.

17. — Un copioso scarico simile a quello d' ieri; a quello che dice i movimenti irregolari molto declinarono, con miglioramento d' appetito; la bocca si va accomodando.

Repetatur mistura e tinctura jalapae.

18. — Prese la mistura, ed ebbe uno scarico più copioso e chiaro dei due precedenti.

Repetatur tinctura jalapae.

19. — Copiosa evacuazione alvina, consistente e di color chiaro; i movimenti convulsi continuano a retrocedere, l' appetito migliora sempre.

Continuetur mistura e tinctura jalapae, indies.

21. — Ebbe ieri uno scarico simile ai precedenti, e nessuno di poi.

Addantur misturae tincturae jalapae drachmas duae,
Habeat vini rubri uncias quatuor.

22. — Uno scarico simile agli ultimi descritti; i movimenti irregolari sono sempre meno frequenti e violenti, e si sospetta che possano essere volontarii; il vino è gustato.

Continuetur vinum, necnon mistura e tinctura jalapae.

24. — Evacuazione alvina in abbondanta quantità, e adesso di apparenza naturale; i movimenti irregolari sono quasi se non del tutto cessati; l' appetito continua buono, e in generale la salute migliora.

Continuetur vinum, necnon mistura e tinctura jalapae cum tincturae drachmis sex tantum.

25. — Continua convalescente; gli scarichi sono abbondanti e naturali.

27. — Habeat tinctura jalapae unciam duas.

Signa. Tintura lassativa due o tre cucchiaiate il giorno.

Licenziato curato.

Questo caso, ostinato e protratto, cedette in ultimo all' efficacia dei purgativi, sebbene per lo stato infermiccio e debile del ragazzo si avessero dovuti ritenere per inopportuni. Il pericolo era grande sì per la debolezza del paziente, che per la violenza dei sintomi; ma io non ho temuto d' adoperare i soli rimedii che credetti potessero salvarlo.

Infermeria Reale 2. Marzo 1805.

ANNA ROSS aetatis 10. — per costituzione pallida, occhio stupido, faccia senza espressione. Dopo una precedente mala salute da 6. settimane travaglia sotto movimenti involontarii dei muscoli pertinenti al tronco del corpo, ed all' estremità superiori ed inferiori, che sebbene da principio leggieri sono adesso

divenuti violenti ed irregolari, e non cessano del tutto durante il sonno. Non può articolare, la carne muscolare è floscia ma non consunta, l'abdomen è teso e prominente, il suo appetito è più vorace che in salute, e si dice che il ventre sia regolare.

Sumat massae pilularum aloeticarum grana quindecim omni trihorio.

3. — 45. grani della suddetta massa presi.

Uno scarico copioso, consistente e di color nero.

Continuentur pilulae aloeticae.

Cibo leggiero e nutriente da usarsi.

4. — Ha presi 50. grani della massa aloetica.

Uno scarico consistente in molti *scybala* natanti in un fluido fetido di color nero.

Continuentur pilulae aloeticae.

5. — Trovo i movimenti involontarii come i descritti, ma mi è stato detto che furono meno violenti nel corso del passato dopo pranzo.

Gonfiagione e durezza dell' abdomen alcun poco scemati, ed ebbe luogo una scarsa evacuazione alvina. Lo scarico fu fluido, ed accostantesi all' apparenza naturale. Prese 45. grani della massa aloetica.

Continuentur pilulae aloeticae.

6. — Avendo preso 40. grani della massa aloetica ebbe luogo uno scarico piuttosto fluido, ma rispetto all' apparenza più naturale di dianzi; l' appetito sempre vivo, i movimenti involontarii cessarono la notte passata durante il sonno.

R. Gummi aloes drachmam unam,
Calomelanos,
Saponis, singulorum scrupulum unum,
Mucilaginis gummi arabicae quantum satis sit, ut fiat massa, quam divide in pilulas viginti aequales, quarum sumat duas omni bihorio ad quintam vicem.

7. — 14. pillola presa; uno scarico copioso, consistente, nero e fetido; notte passabile; movimenti convulsi sospesi durante il sonno, sono più fermi e regolari questa mattina.

Sumat quid reliqui sit pilularum heri praescriptarum.

8. — 6. pillole prese; due scarichi di color nero, in parte meno solidi, ossia d' una consistenza più rada, aderenti ai lati del vaso; l' occhio è più languido, e l' aspetto più pallido dell' ordinario. Ella non può per anche articolare; notte passabile senza movimenti; bocca alcun poco dolente, fiato con tanfore di mercurio.

R. Foliorum sennae drachmas tres,
Cremoris tartari,
Extracti glycirrhizae, singulorum drachmam unam.
Infunde per horam, in aquae fervidae unciis duodecim.
Sumat infusi colati quartam partam omni bihorio.
Habeat cyathum unam vel alterum vini (*Port.*) indica.

9. — Scarico alvino simile all' ultimo ma più copioso, e notte quieta.

R. Calomelanos grana sex,
Pulveris jalapae,
Saponis, singulorum grana decem,
Mucilaginis gummi arabici quantum satis sit, ut fiant pilulae sex vespera sumendae.
R. Sodae tartarisatae drachmas quatuor,
Foliorum sennae drachmas duas,
Extracti glycirrhizae drachmam unam,
Aquae fervidae uncias duodecim.
Fiat infusum, cras mane, quatuor vicibus sumendum.
Continuetur vinum.

10. — Prese le pillole; il vomito successe alla terza dose dell' infusione, per lo che fu sospesa. Uno scarico fluido, fetido, e di color nero accompagnato da molte flatuosità; pienezza dell' abdomen più abbassata, occhi più vivi, e qualche colore nell' aspetto, una buona notte, bocca in istato migliore.

Continuetur vinum; et vespere sumat quid reliqui sit infusi.

11. — Non prese l'infusione, senza scarichi, notte passabile. Pare, a quello che descrive, di aver travagliato sotto una specie di rigidità universale per alcun breve tempo, e d' esser stata forzata a riso involontario; a tempo a tempo ha de' moti involontarii più violenti; prese cibo.

R. Gambogiae scrupulum unum,
Saponis grana decem,
Mucilaginis gummi arabici quantum satis sit, ut fiant pilulae octo.
Sumat duas omni bihorio, et vespere quid reliqui sit infusi sennae.
Continuetur vinum.

12. — Essendo indebolita per le pillole gliene furono date soltanto 4., e l'infusione non fu ministrata; trovasi a un dipresso come jeri, ma nè la

rigidità, nè il riso involontario ricorsero; senza scarichi.

R. Tincturae jalapae. uncias duas, cujus sumat quantum capiat cochleare parvum, ex aqua, omni hora.
Continuetur vinum.

13. — Due terzi di tintura presa; uno scarico fluido più naturale di dianzi; non istà male, notte quieta, movimenti meno frequenti e meno violenti.

R. Calomelanos grana sex,
Pulveris jalapae grana duodecim,
Fiat pulvis, vespere sumendus.
R. Foliorum sennae, drachmas tres,
Extracti glycirrhizae drachmam.
Infunde in aquae fervidae unciis duodecim, quarum sumat quartam partem omni hora, cras mane.
Continuetur vinum.

14. — Notte quieta; sotto maggiori involontarii agitamenti d'ieri, i dolori colici e il vomito succedettero alla terza dose d'infusione; scarico copioso di vivo color verde, fluido e fetido.

Repetatur pulvis ut heri; et cras mane sumet quid reliqui sit infusi.
Continuetur vinum.

15. — Uno scarico copioso in parte

fluido, di color verde, e altamente fetido; qualche nausea dopo l'infusione, notte passabile; i movimenti seguitano violenti; prese cibo.

R. Saponis,
Aloes, utriusque drachmam, forma in pilulas triginta, quarum sumat duas omni hora;
Habeat enema, quod domi parari solet, vespere.
Continuetur vinum.

16. — Notte migliore, scarsa evacuazione dopo l'iniezione; uno scarico copioso stamane, i movimenti meno violenti.

Continuetur pilulae ut heri, et vinum.
Repetatur enema, et sumat phosphatis sodae drachmas duas e jusculo bovino, omni trihorio.

17. — Le rimanenti 10. pillole e 1' oncia e mezza di solfato di soda sono stato ministrate; non ha avuto per anche l'iniezione; uno scarso scarico fecioso; notte passabile, pienezza dell'abdomen continua, e sono i movimenti meno violenti.

Sumat massae pilularum ex aloe cum colocynthide grana duodecim, omni trihorio,
Repetatur enema.
Continuentur phosphas sodae et vinum.

18. — Mezza dramma della massa suddetta, e mezza di solfato di soda prese; l'iniezione ricevuta meglio, un abbondante scarico feccioso, rispetto alla consistenza approssimantesi al costipato; notte con vigilia, movimenti meno violenti, articolazione alle volte distinta, abdomen sempre turgido.

Continuentur pilulae, phosphas sodae, enema, et vinum, ut heri.
Habeat tincturae opii guttas dundecim vespere.

19. — Uno scrupolo della massa di pillole, e un oncia e mezza di solfato di soda state prese; l'iniezione ritenuta per alcun tempo; scarico copioso come quello d'ieri; dormì la parte prima della notte; vigilia con molta agitazione nella mattina, ma alle 11. A. M. più calma, e movimenti meno violenti.

Continuentur pilulae, phosphas sodae, enema et vinum.
Omittatur tinctura opii.

20. — Notte con vigilia, involontarii movimenti più violenti, ma serena nell'aspetto, e vivi gli occhi; continua la pienezza dell'abdomen; scarico feccioso di apparenza più naturale, ma più scarso.

Sumat tartritis potassae et sodae unciam unam e jusculo bovino partitis vicibus.
Omittantur enema, pilulae ex aloe cum colocynthide, et phosphas sodae.

21. — Notte migliore, movimenti più fermi, copiosa evacuazione alvina alcun poco costipata, pienezza dell' abdomen non menoma, cibo e vino preso.

Capiat tres pilulas ex aloe et calomelane, ut die mensis sexta praescriptum est.
Continuetur vinum.
Repetatur tartris potassae et sodae, ut heri.

22 — Quasi nello stato medesimo d' ieri.

Continuentur pilulae, tartris potassae et sodae et vinum, ut heri.

23. — Notte con vigilia, movimenti più irregolari o violenti; uno scarso scarico non naturale, continua la pienezza dell' abdomen, l' aspetto migliora, ma pare più amilza, e la carne muscolara più vizza.

Capiat pilulas ex aloe et calomelane duas omni bihorio, necnon tartritis potassae et sodae unciam unam, e jusculo bovino partis vicibus.

24.— Notte passabile, ma i movimenti

più fermi. Continua la pienezza dell'abdomen, copioso scarico alvino, parte di materie naturali, e parte piuttosto chiare benchè consistenti, prese 6. pillole, e il sale di Rochella.

Sumat pilulas ex aloe et calomelane tres omni bihorio ad tertiam vicem, necnon tartritis potassae et sodae unciam unam, e jure bovino partitis vicibus.
Continuetur vinum.

25. — Notte migliore, movimenti più regolari, che cessano adesso del tutto durante il sonno; migliore l'articolazione, e l'aspetto continua vivace; la pienezza dell' abdomen costante, un copioso scarico alvino; le fecce sono più naturali, sode e in pezzi staccati, somiglianti un poco a *scybala*.

Sumat omni bihorio massae pilularum ex aloe et colocynthide grana octo.
Repetatur tartritis potassae et sodae uncia una.
Continuetur vinum.
Omittantur pilulae ex aloe et calomelane.

26. — Buona notte, movimenti involontarii e pienezza d' abdomen come sopra; 70. grani di pillole e il sale di Rochella presi; un copioso scarico alvino fluido.

Sumat pulveris jalapaa compositi scrupulum unum, omni trihorio.
Repetatur tartris potassae et sodae, necnon vinum.
Omittantur pilulae ex aloa et colocynthide.

27. — 3. dosi di polvere, e un oncia sale di Rochella presi; copiosa evacuazione di fecce per la prima volta di forma naturale; una buona notte con sonno molto ristorante; moti involontarii meno violenti di dianzi.

Repetatur pulvis jalapae compositus, necnon tartras potassae et sodae, ut heri.
Continuetur vinum.

28. — Una buona notte, movimenti meno violenti, aspetto più lieto, un copioso naturale e ben formato scarico alvino.

Sumat pulveris jalapae compositi scrupulos duos ter indies, necnon tartritis potassae et sodae unciam et dimidiam e jure bovino, partitis vicibus.
Continuetur vinum.

29. — Gialappa e sale di Rochella presi; notte quieta, movimenti come ieri, una copiosa evacuazione alvina naturale ma meno formata.

R. Pulveris jalapae compositi drachmas duas, in doses tres divisas.

Sumat unam statim, et alteram vespere; necnon tartritis potassae et sodae drachmas sex, e jure bovino, interdie.
Continuetur vinum.

30. — Rispetto al dormire, ai movimenti, e allo evacuazioni come ieri; pare che dimagrisca; aspetto più smorto, l' articolazione, non migliora.

R. Pulveris jalapae drachmam unam,
Divide in doses sex, quarum sumat unam omni bihorio.
Sumat etiam tartritis potassae et sodae drachmas sex e jusculo bovino.
Continuetur vinum.
Omittatur pulvis jalapae compositus.

31. — Prese le medicine, il vino, e il nutrimento completo; aspetto pallido, e lo stato indebolito continua; buona notte, sonno molto tranquillo, movimenti più deboli, e meno pronti di prima; un copioso scarico alvino, in parte costipato e di non così naturale apparenza come gli ultimi.

R. pulveris jalapae drachmam unam et dimidiam in doses sex divisam; sumat unam omni bihorio.
Repetatur tartris potassae et sodae ut supra, et continuetur vinum.

1. Aprile — Preso il sale e 5. dosi di polvare; uno scarico e i sintomi come ieri.

Repetatur pulvis jalapae, necnon tartris potassae et sodae.
Continuetur vinum.

2. — Prese il sale e 5. polveri; aspetto più rigoglioso, occhi vivaci, movimenti sempre più a volontà.

R. Pulveris jalapae drachmas duas,
Divide in doses sex, sumat unam quater indies.
Repetatur tartris potassae et sodae.
Continuetur vinum.

3. — Prese il sale e 5. polveri; scarico copioso di materie fecciose consistenti e naturali.

Continuetur vinum et pulvis jalapae, ut heri.
Omittatur tartris potassae et sodae.

4. — Prese 5. polveri; scarico alvino come ieri, notte quieta, dormire refrigerante, cammina con più fermezza, ma piuttosto con portamento debile; movimenti involontarii, che si limitano all' estremità superiori, continuano; quelli del tronco e del corpo cessarono, e la pienezza dell' abdomen è quasi superata.

Habeat pulveris jalapae scrupulum unum, ter indies.
Intermittatur vinum.

Multam aprieetur, coelo, nunc temporis, benigno existente.

5. — Prese 4. scrupoli di polvere di gialappa: l' indebolimento, il vomito leggiero, e la pienezza dell' abdomen cessarono; un naturale scarico, moti regolari e volontarii, forza di articolare ricuperata d'assai; occhi vivi; gode molto dell' aria eperta, e passeggia un poco.

Sumat omni mane, pulveris jalapae scrupulum unum.

9. — Occhi sereni, aspetto esprimente vivacità, poter di articolare riacquistato, movimenti regolari e volontarii; diurna evacuazione alvina in piena quantità, fecce formate, consistenti, e sott'ogni rispetto naturali.

Sumat omni mane pulveris jalapae grana decem.

17. — Trovando la mia paziente in piena convalescenza, il ventre in uno stato regolare, le fecce formate e di naturale apparenza, le ho raccomandato l'esercizio all' aria aperta, e per cibo de' vegetabili freschi, e le ho intimato di cessare dal portar ulteriormente carichi.

Agli 8. del susseguente mese di maggio passai dalla casa dove dimorava la mia defunta parente Anna Ross. La curiosità m' istigò a domandare di questa giovane. Ella stava lavorando, era divenuta muscolosa ed attiva, e mi accostò nella maniera la più gioviale.

Questo fu il caso più protratto di chorea sotto il trattamento purgativo che mi si presentasse; dovuto forse in parte alla durazione dell' indisposizione prima ch' io vedessi l' inferma, e in parte al suo sesso. I forti e ripetuti purgativi che sono stati dati provano che la coatipazione era grande; e le quasi diurne evacuazioni alvine, e la natura delle fecce dimostrano che l'ammasso della materia fecciosa era abbondante ed offensivo. Le mie ordinazioni nella condotta di questo caso erano da un lato fedelmente eseguite da una premurosa e sensibile madre, che io incoraggiava a perseverare nella ministrazione dei purgativi, assicurandola che si sarebbe ottenuta una perfetta ricupera; mentre dall' altro la mia picciola paziente veniva sollecitata a prestarvisi con dei regaletti a tempo a tempo, adattati a quella sua età infantile.

Infermeria Reale 25. Aprile 1805.

ELISABETTA WEBSTER aetatis 9. è soggetta a costanti irregolari movimenti sì delle superiori che delle inferiori estremità, ma il manco braccio e la gamba corrispondente paiono più affetti che il destro. Anche, il tronco del corpo è frequentemente agitato dai movimenti medesimi; arruota e stride costantemente i denti dormendo quando i movimenti suddetti cessano e pare tranquilla.

L' indisposizione dura da circa 5. settimane; e sino dal 2 di aprile è stata sotto un corso regolare di medicine purgative, che hanno prodotto varii effetti, ma che non hanno menomato i sintomi; ebbe due denti guasti estratti; e il 22. corrente espulse un verme della specie dei lombrichi, lungo circa 10. dita; ha buon appetito e gusta il cibo; l' abdomen è molle senza turgenza; l' articolare quasi sospesa.

R. Submuriatis hydrargyri drachmam dimidiam,
Sacchari albi drachmam unam,
Optime terantur, et in pulveres decem sequales dividantur.
Sumat unum omni bihorio ad quintam vicem.

R. Tartritis sodae et potassae drachmas sex.
Juscoli bovini libram unam.
Sit solutio partitis vicibus sorbenda.

27. — Una evacuazione alvina piuttosto scarsa, fluida, parte di apparenza naturale, parte di colore verdastro, ma non fetido; passò una cattiva notte con assai poco riposo; prese 5. polveri, e circa la metà del *beef — tea*.

Continuetur submurias hydrargyri, ut heri.
R. Tincturae jalapae,
Syrupi, utriusque drachmas tres,
Aquae unciam unam.
Sit haustus cras mane sumendus.
Intermittatur tartris sodae et potassae.

28. — Ebbe 3. scarichi di color verde cupo, e fetidi, che furono segnatamente scarsi; passò una notte migliore, e questa mattina i movimenti involontarii sono meno generali e meno violenti; il vomito susseguitò la prima dose della mistura; 5 polveri prese.

R. Pulveris radicis jalapae,
Sacchari rubri, utriusque drachmam unam,
Tere intime et divide in doses duodecim.
Sumat unam secunda vel tertia quaque hora;
supra praescriptis omissis.

29. — Passò una notte quieta godendo d'un sonno benigno; ebbe dieci scarichi, nei quali le fecce erano sopra tutto abbondevoli, di colore verdastro chiaro, parte

fluide ; e parte aggomitolate in nodi separati, somiglianti a *scybala* ; queste deiezioni furono molto fetide ; i movimenti convulsivi più fermi e meno violenti; 9. polveri, prese con ripugnanza, si ministrarono.

Continuetur pulvis jalapae, ut heri praescriptum.

30. — Uno scarico alvino, di cui non si può determinare la quantità avendo l'inferma lasciato ire le focce pel letto senz' avvedersene ; ma cumulativamente non furono così copiose come jeri ; erano di color chiaro e fetide ; i movimenti involontarii sempre meno violenti ; l'appetito pel cibo menomato, sitibonda; articolazione sempre sospesa, e deglutizione difficile.

Habeat vini rubri,
Aquae, utriusque uncias sex.
Sumat unciam, subinde.

1. Mag. 4 scarichi fetidi, ma piuttosto di più naturale apparenza da poi jeri ; l' evacuazione, complessivamente abbondevole, ebbe luogo senza che l'inferma se ne avvedesse. L' abdomen pare più disteso, i movimenti involontarii sempre menomati; il polso è debile, e l' aspetto piuttosto languido ; la carne

muscolare apparentemente scemata, poco appetito ; 8. polveri prese ; vino gustato .

Habeat juscoli bovini libram et dimidiam, indies.
R. Submuriatis hydrargyri ;
Sacchari, utrinsque grana tria .
Sit pulvis vespere porrigendus .
Continuetur pulvis jalapae , cujus sumat dosem , omni trihorio .
Repetatur vinum .

2. — Presa la polvere della sera ; e 12. dosi di gialappa . Sembra più languida , e l' escoriazioni di diverse parti della superficie , alcune di considerevole estensione , comparvero , successivamente ne' due giorni decorsi, il polso è debile, la superficie tendente al freddo ; senza scarichi ; l' orina passa insensibilmente ; vino gustato , preso qualche poco di cibo ; notte passabile ; movimenti involontarii come gli ultimi descritti .

R. Vini rubri uncias octo ,
Aquae uncias sex .
Sit mistura partitis vicibus indies sumenda .
Injiciantur per anum enematis domestici unciae decem ; dein accipiat per anum , omni trihorio , juris bovini uncias quatuor ; in hunc finem habeat juscoli bovini libras tres ; necnon fistulam armatam .
Curentur partes excoriatae more solito .
Intermittatur pulvis jalapae .

3. ~ Uno scarico preventivo l' iniezione, copioso molto, di colore verde carico e fetido; uno più picciolo dopo *l' houre injection* (*), quella del *beef-tea* è stata ritenuta; notte migliore, e pare alcun poco ràvvivata, movimenti come i sopradescritti, vino gustato, e un poco di *beef--tea* inghiottito.

R. Magnesiae ustae drachmas duas,
Pulveris jalapae drachmam unam,
Mucilaginis Gummi Arabici,
Syrupi,
Aquae cinnamoni singulorum, unciam dimidiam.
Probe mistis affunda
Aquae uncias quatuor cum semisse. Misturae agitatae porrigatur uncia una, ter in dies.
Continuentur vinum at jusculum bovinum, ut heri.

4. ~ 3. dosi di mistura prese, le iniezioni di *beef--tea* continuate e ritenute; alcun poco di *beef--tea* e qualche cibo preso, vino gustato; espulse a letto

(*) Queste voci suonano alla lettera iniezione domestica, che sarà forse una particolare iniezione praticata negli spedali d' Inghilterra. Potrebbe essere l' usuale cristere domestico, fatto di acqua di malva, olio, e zucchero mascabato, oppure d' olio, di brodo, e del detto zucchero: ma per assicurarsene bisognerebbe incappare in un qualche medico inglese, e ricercarnelo; cosa non troppo facile.

uno scarico piuttosto copioso di color verde, e fetido; l' escoriazioni risanano.

Continuentur mistura e magnesia, vinum, et enemata e jusculo bovino.

5. — 4. scarichi di color verde cupo e fetido; le deiezioni sono state segnatamente copiose ed ebbero luogo a letto; i movimenti spasmodici alcune volte cessano del tutto, indi ritornano con qualche violenza; notte passabile, ricupera l' appetito.

Continuentur vinum, jus bovinum, et mistura e magnesia.

Notte con guardia.

6. — Passò una buona notte, movimenti involontarii come gli ultimi soprascritti, con più lunghi intervalli nei diversi attacchi; l' appetito più migliorato, e l' escoriazioni più disposta a rimarginarsi; 4. evacuazioni alvine, consistenti, nere e fetide, ma in picciola quantità.

R. Submuriatis hydrargyri,
Sacchari, utriusque grana sex.
Sit pulvis vespere sumendus.

Continuetur mistura e magnesia, ut supra praescriptum, addita pulveris jalapae drachma.
Continuentur vinum et jusculum bovinum.

7. — Ebbe notte passabile; gl' irregolari movimenti spasmodici sono presentemente appena riconoscibili, l'appetito continua a migliorare, aspetto più vivo, polso tranquillo, e più regolare di dianzi, le escoriazioni si rimarginano; evacuazione alvina di color chiaro meno fetida, e altresì meno copiosa che qualche giorno addietro; ministrato il calomel, ed ha presa la mistura prescritta.

R. Phosphatis sodae drachmas quatuor e juris bovini unciis sex sumendas,
Continuetur mistura e magnesia et jalapa.
Habeat vinum et jus bovinum, ut supra praescriptum est.

8. — I movimenti involontarii quasi cessati, migliore appetito, notte quieta, sente lo stimolo dell' orina e delle fecce; queste ultime passarono abbondevolmente parte fluide e fecciose, parte *scybalous* di colore verdastro, e sempre fetide; gustato il vino, presi i sali e la mistura secondo la prescrizione.

Repetatur phosphas sodae.
Continuetur mistura e magnesia et jalapa, necnon vinum.
Intermittantur enemata e jusculo bovino.

9. — Più copiosa evacuazione alvina, fecciosa, di color naturale e di minor fetore; gl' irregolari movimenti quasi, se non del tutto, cessati; buona notte; prese i sali e la mistura, e l' esibito nutrimento.

Habeat vini rubri uncias quatuor tantum, quibus admisceantur aquae unciae quatuor.
Continuentur adhuc cathartica.

10. — Non ritornarono i moti convulsivi, la deglutizione è libera, e principia ad articolare; scarichi fecciosi di apparenza ed odore naturale.

Continuetur vinum, necnon mistura e magnesia, adempto pulvere jalapae.
Omittatur phosphas sodae.

11. — L' evacuazione alvina dopo ieri è abbondante, fluida, di color verde, e più fetida dell' ultima; l' escoriazioni sono risanate, polso regolare, la disposizione al freddo della superficie è gradatamente cessata; la cute è ora di calor naturale.

R. Submuriatis hydrargyri,
Sacchari, utriusque grana quinque.
Sit pulvis cras primo mane sumendus.
Continuetur mistura e magnesia.

12. — Uno scarico più copioso e più naturale; continua convalescente.

Habeat omni mane pulveris radicis jalapae grana quindecim, cum totidem sacchari rubri.
Intermittantur mistura e magnesia, et vinum.

14. — La deiezione alvina d' ieri e d' oggi abbondevole, fluida e senza peculiar fetore; polso regolare, l' articolazione non maggiormente ricuperata.

Habeat pulveris jalapae grana sex tantum, indies.

17. — Per 2. mattine non si è data la polvere lassativa; l' evacuazione alvina prosiegue copiosa abbastanza, di naturale apparenza e fluida; buon appetito, ma la carne e le forze si ricuperano adagio; l' articolazione sempre sospesa, polso calmo, notte buona.

Intermittatur pulvis jalapae.

18. — Competente deiezione alvina in 6. volte, più fetida dei due giorni scorsi; si vede sempre una considerevole pienezza d' abdomen.

R. Submuriatis hydrargyri grana quatuor,
Pulveris jalapae,
Sacchari, utriusque grana octo.
Sit pulvis, cras primo mane, sumendus.
Habeat vini rubri uncias quatuor.

19. — Uno scarico più copioso, sempre fetido con leggiera pienezza d' abdomen; vomito spontaneo stamane del contenuto nello stomaco, preceduto da mal essere; vino gustato.

Cras mane repetatur pulvis heri praescriptus, et repetatur vinum.

20. — Dopo prese le polveri ebbe luogo una dejezione alvina piuttosto scarsa, di materie fecciose, fluide e fetide; seguita la pienezza dell' abdomen; vino gustato.

R. Infusi sennae uncias duas,
Extracti glycyrrhizae drachmam.
Solve pro cathartico quam primum sumendo.
Vespere accipiat enematis domestici uncias duodecim.

21. — Prese l' infusione, e fu subito ributtata l' iniezione senza fecce; l' evacuazione alvina complessivamente da ieri è stata copiosa, fetida, di color nero, con trammezzo qualche *scybala*; pare da qualche giorno meno smorta, e d' aver perduto rispetto alla carne; il vino è stato gustato, e ha preso cibo;

non ricomparvero movimenti involontarii.

R. Infusi sennae uncias duas cum semisse,
Tincturae jalapae drachmas tres,
Extracti glycyrrhizae drachmam.
Sit mistura cujus sumat unciam omni hora.
Vespere accipiat per anum, enematis fetidi uncias sex.

22. — La deiezione alvina, rispetto alla quantità e all' apparenza, come ieri, tranne ch' è forse di color più naturale; contiene poche *scybala*, ed è sempre fetida. L' iniezione è stata ritenuta quasi 6. ore, quando fu espulsa accompagnata da molte flatuosità; polso verso il 90. e più regolare, l' abdomen pare meno disteso; cibo e vino gustati.

Repetatur infusum sennae cum tincturae jalapae; necnon enema fetidum vespare.
Continuetur vinum.
Omittantur alia.

23. — Una deiezione alvina più copiosa, di color nero e fetida; l' iniezione ritenuta per 4. ore fu espulsa ad un tratto con materie fecciose e molte flatuosità; pienezza e tensione di ventre

continua ad abbassarsi; la volontà pel cibo va languendo, ma il vino è gustato; polso c. 90. e debile; pare che perda rispetto alla carne e le forze.

Habeat qaum primum juris bovini libras duas; cujus injiciantur unciae sex per anum, omni bihorio.
Sera nocte sumat bolum jalapae compositum: et cras mane repetatur infusum sennae cum tinctura jalapae.
Continuetur vinum.

24. — Da poi ieri una evacuazione alvina, meno copiosa, fluida, e fetida, l' iniezione di *beef—tea* ritenuta, polso più regolare, e preso più cibo.

Repetatur vespere enema fetidum, ut supra praescriptum.
Cras mane habeat haustum ex oleo ricini.
Continuentur vinum et enemata e jusculo bovino.

25. — Uno scarico feccioso con molti flati circa mezza ora dopo ricevuta l' iniezione; un altro dopo giorno; comulativamente l' evacuazione è più copiosa, fluida e di color naturale, ma fetida. L' appetito continua buono, il polso regolare, la pienezza di ventre più abbassata. Ebbe una visita dal fratello e dalla sorella, ambo ragazzi, in compagnia de' quali parve si divertisse, e a

quel che si dice conversò seco francamente; come partirono riprese l'usuale suo torpore e la sua taciturnità.

R. Oxidi ferri nigri purificati grana sex,
Pulveris jalapae,
Sacchari rubri, utriusque grana quatuor.
Sit pulvis, ter indies, e quovis vehiculo, sumendus.
Repetatur vinum.
Intermittantur enemata e jusculo bovino.

28. — Gli scarichi alvini dal 25. sin ieri sono stati presso che come i descritti, ma piuttosto scarsi: senza evacuazioni da 24. ore in poi, l'abdomen pare più pieno; la debolezza continua; vino e cibo gustati.

Habeat pilulas aloeticas octo; sumat duas omni bihorio.
R. Tincturae assaefoetidae drachmas duas,
Aquae tepidae uncias octo pro enemate, cras mane injiciendo, ni prius soluta fuerit alvus.
Intermittatur interea pulvis ex oxido ferri nigro.
Continuetur vinum.

29. — Avendo preso le pillole nel corso della notte, uno scarico copioso e formato ebbe luogo per la prima volta; ministrata l'iniezione rimase senza ulterior effetto. Continua la pienezza dell'*epigastrium*; polso presto, molle, e bastantemente regolare.

Repetantur pilulae aloeticae; quibus sumptis, repetatur etiam enema foetidum.

30. — Uno scarso scarico nel dopo pranzo d'jeri: ne successero di poi altri 6., che comulativamente diedero copiosa materia fecale, fluida e fetida; restitui l'iniezione con molte flatuosità; continua la pienezza dell'abdomen; appetito buono.

Habeat pilulas aloeticas quatuor vespere; cras mane repetatur enema foetidum.

31. — Ebbe diversi scarichi; l'evacuazione complessivamente copiosa di fecce fluide di peculiar odore; il ventre è meno pieno, l'articolazione distinta, ed ha cominciato ad essere di buon umore.

Habeat pilulas aloeticas tres tantum, vespere.

1. Giugno. Diversi scarichi naturali, continua la pienezza dell'abdomen, in altri rispetti apparentemente bene.

Pilulas aloeticas duas tantum.
Continuetur vinum.

2. — Repetantur pilulae aloeticae et vinum.

3. — Pilulam aloeticam unam tantum, vespere.

4. — Repetatur pilula aloetica.

5. — Pienezza dell' abdomen vinta d' assai, scarichi naturali, sott' ogni rispetto convalescente.

Habeat pilulam aloeticam secunda quaque nocte.
Intermittatur vinum.

8. — Scarichi regolari e naturali, carne e forze in qualche grado riacquistate.

11. — Prosegue bene.

Habeat pilulas aloeticas viginti quatuor.

Signa. Una da prendere a volontà, secondo che può assicurarsi d' un regolar stato degl' intestini.

Licenziata curata.

Questo caso appalesò altrettanta ostinatezza di quello di Anna Ross, ed allo stesso tempo fu uno di quelli de' quali colla maggior ragione ho disperato del buon successo. Perdetti ogni speranza più d' una volta; e mi sono espresso io stesso su di questo proposito

con diversi Signori. testimonii della mia condotta, per prepararli alla sua cattiva riescita. Ma la mia perseveranza inalterabile nei soli mezzi di salvezza che v' erano, trasse la paziente dal pericolo e potrà convincere, qualunque non sia preoccupato, dell'utilità dei purgativi nella chorea.

Infermeria Reale 3. Febb, 1806.

ELISABETTA WEBSTER aetatis 10. — Da alcuni giorni addietro si è lagnata di general mal essere, e di qualche lassezza, e ieri si osservò che i muscoli delle sue braccia erano agitati da movimenti irregolari e involontarii; il suo aspetto era piuttosto pallido; il basso ventre pareva teso e prominente, e a quello che riferisce il corpo è irregolare da qualche tempo addietro in grazia della trascuranza sua per la malattia dell' avo, presso del quale viveva sin da quando venne licenziata dall' Infermeria nel Giugno dell' anno scorso; ha alcune volte un appetito vorace.

Habeat pilulas ex aloe et colocynthide duodecim,
Sumat duas omni bihoria, et cras mane, pilulis sumptis.
Infusi sennae uncias duas.

4. — Le pillole e l' infusione prese, e tuttavia senza effetto.

R. Tartritis sodae et potassae drachmas quatuor,
Tincturae sennae compositae unciam dimidiam,
Infusi lini uncias tres.
Sit solutio quam primam sumenda.

5. — Presa la soluzione fu seguitata da un abbastanza copioso scarico di fecce pesanti e costipate, ma di color naturale e senza fetore; pienezza dell' abdomen sensibilmente menomata.

Habeat sera nocte submuriatis hydrargyri grana sex,
Pulveris jalapae grana quindecim.
Cras prima mane infusi sennae uncias tres,
Ex infusi lini uncii sex.

6. — Un solo scarico piuttosto scarso, molle e di naturale apparenza.

7. — Ebbe uno scarico più copioso parte di fecce fluide, e parte distaccate, in apparenza piuttosto sode e compatte, del resto naturali.

- R. Pulveris radicis jalapae drachmam,
Sacchari rubri drachmam dimidiam.
Tere intime et divide in doses sex, quarum sumat unam omni trihorio.

8. — Abbassato il male e la lassitudine, aspetto florido e in apparenza salubre; a quel che si dice è più lesta, ed ha minor tendenza ai movimenti irregolari del braccio e della gamba dritta; l'appetito è più naturale, la deiezione alvina sino da ieri somiglia all'ultima descritta; prese tutte le polveri; un temporario mal essere susseguitò la ministrazione dell'ultima.

R. Aquae nucis quinque.
Sacchari albi drachmas duas,
Tincturae jalapae unciam.
Sit mistura cujus sumat unciam omni bihorio.
Intermittantur pulveres jalapae.

Cibo animale per pranzo.

9. — Mal essere e vomito spontaneo attribuito alla mistura; l'evacuazione alvina meno abbondante e fluida.

Intermittatur mistura cum tinctura jalapae.

10. — Senza scarichi; i movimenti involontarii apparentemente cessati.

Habeat pilulas aloeticas tres vespere ;
Cras primo mane, infusi sennae uncias duas.

11. — Uno scarso scarico ; ma sott'ogni rispetto naturale.

Habeat vini rubri uncias quatuor indies.
Repetantur cathartica, ut heri.

12. — Continuentur cathartica.

12. — La deiezione alvina è stata fluida, d'altronde naturale ; prosiegue a non lagnarsi.

R. Pulveris jalapae drachmas quatuor, divide in doses octodecim aequales.

Polveri lassative nna da prendersi ogni qual volta pare che la costipazione del ventre minacci.

Licenziata guarita.

Infermeria Reale 8. *Aprile* 1811.

NELLY PARKER aetatis 12. — È sottoposta a irregolari e costanti movimenti dei muscoli della mascella inferiore,

del collo, del tronco, e dell'estremità superiori ed inferiori. Anche quelli della lingua sono molto affetti: non ostante ella può articolare abbastanza distintamente. Come cammina pare che la parte destra sia più affetta della sinistra. È incapace di nutrirsi da sè. Durante il sonno cessano i movimenti, e per ordinario si desta di soprassalto. Non si lamenta di nessun dolore. Il polso è naturale, buono l' appetito e lo spirito; il ventre presentemente in istato regolare; ma in generale inclina a costiparsi.

Due anni fa, senza nessun preventivo suo querelarsi, si rimarcò che il suo braccio dritto era affetto da movimenti irregolari, i quali sebbene da principio leggieri, presto divennero più violenti.

I muscoli vicini alla' faccia cominciarono ad essere affetti, poi quelli del tronco.

Diverse medicine, e tra le altre i lassativi, furono usate senza nessun permanente sollievo dei sintomi. Fu ammessa nelle stanze della Clinica dell'Infermeria circa alla fine di Giugno ultimo, di dove venne licenziata alla fine del mese susseguente molto sollevata, non rimanendo offeso in allora che il braccio

destro da qualche leggiero irregolar movimento. Continuò in questo stato sino al principio dello scorso febbraio, quando questi movimenti principiarono ad essere più aspri e frequenti. Di poi proseguirono ad aumentare gradatamente sino all'attuale loro intensità. Ultimamente usò d'alcune pillole lassative, ma senza sensibile effetto.

9. — Una copiosa deiezione alvina dopo l'ammissione; le fecce in parte formate, piuttosto sode, e di color nero.

R. Polveris radicis jalapae drachmam unam, divide in doses sex.
Sumat unam omni hora.

10. — Furono ministrate le polveri. Il mal essere e la nausea seguitarono le due ultime. L'evacuazione alvina da ieri è copiosa; le fecce in generale molli, parte di color naturale, e parte verdastre e alquanto fetide.

Habeat pilulas aloeticas vigiati quatuor,
Sumat quatuor omni trihorio.
Intermittatur pulvis e jalapa.

Brodo di tavoletta a pranzo.

11. — Prese le pillole; fecce non sovrabbondanti, sono di color nero, formate, ma pinttosto molli.

Intermittantur pilulae aloeticae.

12. — Le deiezioni alvine da ieri scarse e *scybalous*.

Sumat indies pilulas aloeticas duodecim, quatuor scilicet vespere, quatuor mane, quatuor meridie.

13. — Fecce dopo ieri in moderata quantità, molli, di rada consistenza, e di color nero.

Continuentur pilulae aloeticae.

14. — Fecce più abbondanti, di particolare fetore, e del resto somiglianti quelle d'ieri. I movimenti involontarii comulativamente meno frequenti, e interpolatamente cessano per un breve periodo,

Continuentur pilulae aloeticae.

15. — Deiezione alvina da ieri in moderata quantità, ma le fecce sono fluide, di un color chiaro leggiero, e fetide.

Intermittantur pilulae aloeticae.

16. — I moti involontarii si dicono essere meno violenti; l'evacuazione alvina

da ieri meno abbondante, molle e fetida, ma di color naturale.

Repetantur pilulae aloeticae, ut supra praescriptum.

18. — Sino il 16. stante le pillole sono state date regolarmente; pare che l'evacuazione alvina sia stata abbondante, e le fecce natanti nell'orina fluide. Si dice che sia più ferma, e più padrona dei proprii movimenti. L'aspetto è buono, e buono l'appetito.

Continuentur pilulae aloeticae.

20. — La deiezione alvina d'iari abbondevole, le fecce formate, e in parte *scybalous*. Erano quasi di color naturale, ma sempre d'un peculiar odore.

L'evacuazione d'oggi somiglia all'ora descritta. Le pillole sono state ministrate regolarmente.

R. Carbonatis magnesiae drachmas duas.
Aquae fontanae uncias quinque.
Spiritus cinnamomi seu canellae albae unciam unam,
Sit mistura, cujus agitatae, samat unciam unem ter indies.
Continuentur pilulae aloeticae.

22. — La deiezione alvina d'ieri e

anche quella d'oggi somigliano quasi in ogni rispetto alle ultime descritte. L'appetito si è abbassato alcun poco, e pare piuttosto più dimagrata che all' ammissione. Le pillole e la mistura sono state regolarmente date.

Habeat jusculi bovini libram unam,
Vini domestici uncias tres indies.
Continuentur pilulae aloeticae, et mistura a carbonate magnesiae.

23. — L'evacuazione alvina da ieri è più copiosa, peculiarmente fetida, consistente, e con alcun poco di color chiaro; il cibo è stato preso con maggior sapore.

Continuentur mistura e magnesia, pilulae aloeticae,
Jusculum bovinum et vinum.

25. — Deiezione alvina rispetto alla quantità, consistenza ed odore simile all' ultima descritta. Ricuperò l'appetito, e rispetto ai moti involontarii dai 18. ha cominciato ad essere più ferma, e padrona di sè. Le medicine sono state regolarmente date.

Continuentur medicamenta.

26. — Evacuazione alvina da ieri

meno abbondante, molle, di un color chiaro, e più fetida dell'ultima. Si lamenta di mal essere e di sete; questa adesso cessò, ma l'abdomen è più pieno e teso del solito. Lingua chiara, polso tranquillo, aspetto buono.

R. Infusi sennae uncias duas,
Tincturae sennae compositae drachmas duas,
Sit mistura quam primum sumenda.
Continuentur pilulae et mistura a magnesia.

27. — Ritornò il mal essere, con passaggieri dolori colici, e leggiero vomito. Una deiezione alvina bastantemente copiosa, molle, di color chiaro, e dispiacente odore. Movimenti più fermi di quello non furono sin qui, e articolazione più distinta.

Continuetur vinum.
Omittantur medicamenta.

28. — Non ritornò nè mal essere, nè dolori colici, e vomito. Ebbe una deiezione alvina con fecce più abbondevoli e meno fetide, in parte della forma solita, e di color bilioso più naturale.

Repetatur mistura a carbonate magnesiae.

29. — L'evacuazione alvina abbondante, formata, e di color più naturale. L'appetito è buono, e migliora anche l'aspetto.

Continuetur mistura e carbonate magnesiae.

30. — La deiezione alvina è più abbondante, più fetida, di color più chiaro, e più molle di quella d'ieri.

Sumat omni mane:
Pulveris radicis rhei grana duodecim.
Continuetur mistura a carbonate magnesiae.

1. Maggio. Fecce in quantità naturale, sono quasi di natural apparenza, ma molli, e con poco fetor peculiare.

Repetatur pulvis rhei.
Continuetur mistura e magnesia.

2. — Fecce da ieri più dell' usato abbondanti, hanno poco e nessun peculiar odore, e quantunque non formate sono consistenti.

Continuentur medicamenta.

4. — La deiezione alvina d'ieri fu meno abbondante e molle: quella di questa mane è più abbondante, soda, e fetida. Si lamentò di dolori colici.

Habeat vespere pilulas aloeticas quatuor. – Continuentur pulvis rhei, et mistura e carbonate magnesiae.

5. — Le fecce da ieri sono abbondanti, pasanti, e fetide.

Omittantur pilulae aloeticae.
Continuentur alia.

6. — Evacuazione alvina più abbondevole, fecce molli e di color nero.

Continuetur pulvis rhei, necnon mistura e magnesia, cujus sumat uncias duas pro dosi.

7. — Le fecce da ieri sono pressochè di quantità e apparenza naturale, formate, e meno fetide.

Continuentur pulvis rhei, et mistura e magnesia, ut heri.

8. — Le fecce da ieri più abbondanti, molli, e di color chiaro.

R. Pulveris radicis rhei grana duodecim,
Pulveris ipecacuanhae granum unum.
Sit pulvis omni mane sumendus horam circiter undecimam.
Intermittantur vinum, mistura e magnesia, et pulvis rhei, et prius praescriptum.

9. — Da ieri le facce più copiose, di color chiaro; non indurate, e peculiarmente fetide; leggiero mal essare mercè le pillole di questa mattina.

Continuetur pulvis rhei cum ipecacuanha.

10. — Deiezione alvina piuttosto meno copiosa, ma negli altri rispetti simile all'ultima. Si lamenta meno di mal essere.

Repetatur pulvis rhei cum ipecacuanha.

11. — Scarico alvino abbondante, fecce formate, e con poco peculiar odore. Si osservò sempre più padrona dei movimenti involontari dal rapporto dei 27. Aprile in poi. Sono tuttavolta in generale più violenti prima di colezione.

Continuetur pulvis rhei cum ipecacuanha.

12. — Fecce da ieri copiose, chiare, formate, e pesanti.

Repetatur pulvis rhei cum ipecacuanha.

13. — Abbondevole evacuazione alvina, molle e fetida; leggiero mal essere dopo la polvere.

Continuetur pulvis rhei cum ipecacuanha.

14. — Non è male; le fecce somigliano all'ultime riferite.

Continuetur pulvis.

15. Non si è per anche lagnata di mal essere; le fecce da ieri in moderata quantità, molli, e sempre fetide.

Continuetur pulvis rhei cum ipecacuanha.

16. — Evacuazione alvina non sovrabbondante, le fecce sono molli, e piuttosto fluide. Vomito spontaneo sino da questa mattina.

Intermittatur pulvis rhei cum ipecacuanha.

17. — La deiezione alvina da ieri copiosa, per la maggior parte di consistenza non soda, di color nero e fetida. L'abdomen, ultimamente di dimensione naturale, e questa mattina disteso fuor d'uso. L'appetito malgrado ciò buono.

18. — Le fecce da poi ieri in moderata quantità, molli, di color nero, ma con qualche minor odore peculiare. L'insolita turgenza dell' abdomen cessata.

19. — Fecce da ieri formate, e in altri rispetti naturali. Progredisce verso il miglioramento, il quale rispetto ai moti involontarii è stato considerabile entro queste due ultime settimane. Per referto di suo padre, che non l' aveva per anche veduta dopo la sua ammissione allo spedale, questo miglioramento è rimarchevolissimo.

20. — Mancò alcun poco d' appetito per due giorni. Evacuazione alvina in

quantità naturale; le fecce sono piuttosto sode e di color nero.

R. Pulveris radicis rhei grana sex,
Ipecacuanhae granum unum.
Sit pulvis omni mane hora undecima sumendus.

21. — Fecce più copiose, di fetor peculiare in pezzi staccati, e con qualche *scybalous*.

Continuetur pulvis.

23. — La deiezione alvina d'ieri e d'oggi è stata bastantemente copiosa. Le fecce della prima erano molli, e di non indurata consistenza; quelle di questa mattina più consistenti e formate. Entrambi avevano un peculiar fetore. Si lamentò oggi di passaggiero male di capo e di mal essere.

Habeat pilulas aloeticas duodecim,
Sumat tres omni bihorio.
Intermittatur pulvis rhei cum ipecacuanha.

24. — Copiosa evacuazione di fecce pesanti e fetide.

Repetantur pilulae aloeticae.

25. — Fecce da poi ieri meno abbondanti, molli e sempre fetide.

Continuentur pilulae aloeticae.

26. — Fecce abbondanti, molli, di color nero e fetide. Si lamentò di sete; l'appetito è alcun poco scemato, e nella notte passata s'osservò ch'ebbe nn sonno sturbato.

Intermittantur pilulae aloeticae.

27. — La sete è passata, notte quieta, fecce abbondanti, in parte molli, in parte formate.

Habeat sulphuris sublimati loti drachmam unam, e lactis bovini uncias duabus, omni mane.

28. — Fecce da ieri di consistenza e qualità naturale.

Repetatur sulphur sublimatum.

30. — Le deiezioni alvine da poi il 28. sono state in complesso quasi in quantità naturale. Quella d'ieri è stata di fecce non indurate e peculiarmente fetide.

Habeat sulphuris sublimati sesquidrachmam.

2. Giugno. Una evacuazione alvina al giorno dall'ultimo rapporto, abbondante, di consistenza non indurata, di color chiaro, ma di un peculiar fetore, che non si seppe a cosa attribuire, appalesando l'odor di gas sulfureo.

Continuetur sulphur sublimatum.

5. — Le fecce giornalmente evacuate quasi somiglianti quelle dell' ultimo rapporto; ma quelle d' oggi sono in parte pesanti.

R. Foliorum sennae drachmam unam,
Tartratis potassae et sodaa drachmas quinque.
Extracti glycirrhizae glabrae drachmam unam,
aquae fervidae uucias sex.
Sit infusum colandum et cras mana sumendum.
Intermittatur sulphur sublimatum.

6; — Fecce in piena quantità e piuttosto fluide.

Repetatur solutio.

7. — Le fecce espulse da poi ieri, sebbene alcun poco consistenti tendono al molle, ma sono di color nero e fetide. Ebbe de' passaggieri dolori colici e del mal essere. L' abdomen è talvolta più turgido, e dipoi inclina più al vizzo e al molle. Prese cibo.

Habeat pilulas aloeticas duas vespera, at repetatur solutio cum senna cras mane.

8. — Non ebbe nè dolori colici, nè mal essere. Abbondante deiezione alvina; le fecce in generale sono molli, e in parte pesanti, di color e odore meno naturale dell' ultima volta.

Habeat pilulas aloeticas duas vespere.
Repetatur solutio cum senna cras mane.

9. — Progredisce verso l' ammiglioramento; con qualche leggiera interruzione continua in istato bastantemente uniforme. Presentemente ha riacquistato i muscoli affetti; dopo mattina ha avuto mal essere e vomito. Le fecce da poi ieri non abbondanti al di là, ma pesanti e piuttosto sode. Buon appetito.

Habeat mane, meridie, et sera nocte, pulveris radicis jalapae grana duodecim.
Intermittantur pilulae aloeticae, et solutio cum sennae.

11. — Essendo stata indisposta per la dose della mattina, la polvere non si ripetè sino a questa giornata. Ha avuto un completo scarico di fecce naturali.

Habeat pulveris jalapae grana octo, semel tantum indies, meridie scilicet.

14. — I movimenti irregolari gradatamente assodati sino dal rapporto dei 9, sono adesso quasi, se non del tutto, cessati. Appetito naturale, aspetto buono; fecce naturali, tranne che sono alcun poco abbondanti e molli.

Habeat pulveris radicis jalapae grana quatuor, tantum semel indies,

18. — I visceri continuano in istato regolare. I movimenti irregolari, di non gran durata, ritornano di passaggio.

℞. Pulveris radicis jalapae drachmas duas,
Divide in doses octodecim.

Signa. Polveri aperitive, da ministrarsene una ad ogni qual tratto la tendenza al costipamento si manifestasse; raccomandando l'uso moderato dell'esercizio all'aria aperta.

Licenziata guarita.

Ho veduto Nelly Parker circa sei settimane dopo che lasciò lo spedale. Il suo aspetto, in allora di piena salute, provava la completa sua guarigione; quand' anche non fosse passata sotto l'immediata mia cura; circostanza della quale do conto non per affievolire le pruove che presenta questo caso dell' efficaccia dei purgativi nella chorea protratta, ma perchè per sistema non uso presumer troppo dei miei successi. Ho ingiunto alla madre della ragazza, che l'accompagnò a farmi visita, d'essere molto attenta sulla condizione delle delezioni alvine; e se difettive di promoverle coi medicamenti; circostanza sulla quale grandemente inculcai, dipendendo da essa la sorte o felecità futura della giovanetta.

Infermeria Reale 9. Novem. 1816.

GIORGIO BEGBIE aetatis 7. — Affetto di irregolari movimenti dell' estremità superiori ed inferiori, ma particolarmente di quelle del lato sinistro. Non può camminare a qualche distanza senza pericolo di cadere, e camminando pare si traseini dietro la gamba sinistra. La testa è di frequente tirata da una parte, e i suoi lineamenti alle volte sono molto contratti. Ha accessi alternativi di grida o di riso; e si dice che abbia perduto completamente entro questi tre ultimi giorni la facoltà di articolare; ma pare che capisca quello che gli si dice. I movimenti sopraespressi furono osservati in un grado leggiero circa cinque settimane fa, ma giunsero successivamente all' aggravamento attuale. Polso 96., lingua chiara, il ventre è stato insuitatamente tardo in questi ultimi quindici giorni; l' appetito buono, e il sonno profondo. Ebbe una dose d' infusione di senna, ma non si avvertì all' apparenza delle fecce.

Capiat quam primum Infusi sennae uncias duas.

10. — I movimenti cessano durante

il sonno; non si vede nè ripienezza, nè tensione di abdomen. La deiezione alvina competentemente copiosa; le fecce appaiono di consistenza pesante, ed hanno un peculiare odore.

Habeat Pilulas aloeticas octo,
Sumat duas omni hora, et habeat primam dosem quam primum.

11. — Sole quattro pillole prese, fecce di colore usuale, in natural quantità, e di doyuta cosistenza.

Repetantur pilulae, ut heri.

12. — Deiezione alvina più copiosa, fecce di color naturale, sempre fetide, pesanti e soda. Prese le pillole ma con ripugnanza.

R. Pulveris gummi alois grana octo,
Syrupi sacchari scrup. j; sit linctus vespere sumendus.

Brodo di tavoletta a pranzo.

13. — Evacuazione alvina copiosa, fecce come quelle d' ieri.

Repetatur syrupus cum aloe.

14. — Il siloppo prescritto prontamente preso; fecce di color naturale, ma alcun poco meno sode, pesanti, e sempre fetide.

Repetatur syrupus cum aloe.

15. — Deiezione alvina più copiosa di dianzi, più pesante, di color traente al pallido, e sempre di fetor peculiare.

Repetatur syrupus cum aloe.

16. — Le fecce somigliano quelle d'ieri, tranne che sono meno fluide.

Repetatur syrupus cum aloe granis quatuor tantum.

17. — Le fecce sono ancora più pesanti, di color naturale, ma sempre di peculiar fetore.

Repetatur syrupus cum aloe, ut heri praescriptum.

18. — Le fecce meno copiose, meno pesanti, di un color più pallido di quello d'ieri, e di meno peculiar fetore.

Repetatur syrupus cum aloe, ut heri.

19. — Le fecce continuano d'un color pallido, e sono più pesanti e più fetide di quelle d'ieri.

Repetatur syrupus cum aloe, ut supra praescriptum.

20. — Le fecce sono abbondanti e fetide, più molli, e di un giallo chiaro.

Repetatur syrupus cum aloe, ut proxime praescriptum.

21. — Fecce in quantità naturale, e alcun poco pesanti, di color pallido e di peculiar fetore.

Intermittatur syrupus cum aloe.

22. — Deiezione alvina copiosa abbastanza, fecce come quelle d' ieri.

Habeat pulveris alois grana duo, e syrupi drachmas.

23. — I movimenti descritti da prima sono in generale più abbassati. Può adesso camminare a distanza considerevole senza arrischiar di cadere. L' articolazione è più perfetta, più vivo l' aspetto, e il suo sguardo migliore. Non è più affetto da alternativi attacchi di strida e riso. La lingua piuttosto sporca, e l' appetito vivace.

Fecce Piuttosto copiose e pesanti.

Repetantur pulveris alois grana duo, ut heri.

24. — Fecce copiose che somigliano quelle d' ieri.

Repetatur pulvis alois, ut heri.

25. — Evacuazione copiosa di materie pesanti.

Repetatur pulvis alois.

26. — Fecce copiose somiglianti quelle d' ieri.

Continuetur pulvis alois.

28. — Le fecce sono state abbondevoli, di color verde debole, e fetide. Si lamenta di tosse leggiera.

Intermittatur pulvis alois.

29. — Tosse sopressa.

Repetatur aloe, ut supra praescriptum.

30. — Fecce abbondevoli e piuttosto pesanti.

Repetatur pulvis alois.

1. Dicem. Fecce sempre copiose, e più pesanti.

Repetatur pulvis alois.

3. — Fecce più copiose, e anche più pesanti e di peculiar fetore, lingua sempre piuttosto carica.

Continuetur pulvis alois.

4. — Fecce meno pesanti, molli, e di color naturale; involontarii movimenti cessati quasi del tntto; cammina con-

fermezza; appetito meno pronto, e prende cibo senz' aiuto; intende più, e il suo esteriore annunzia maggior salute.

Intermittatur pulvis aloës.

5. — Copiosa evacuazione alvina, fecce molli di naturale color bilioso, e un po' meno fetide.

6. — Fecce meno scarse, sode, e di color verde chiaro. L' articolazione distinta.

Repetatur pulvis aloës, ut supra.

7. — Fecce copiose, sode, e fetide.

Continuetur pulvis aloës.

8. — Fecce come quelle descritte ieri.

Habeat Pulveris aloës grana tria, e syrupo mane et vespere.

10. — Fecce più scarse, di color naturale e molli.

Intermittatur pulvis aloës.

11. — Fecce formate in sufficiente quantità, e in altri rispetti naturali.

12. — Fecce in piena quantità, formate e di color naturale.

13. — Fecce copiose formate, e di color biancastro.

Habeat pulveris alois grana sex e syrupo.

15. — Fecce copiose e formate, di color naturale, ma fetide.

Repetatur pulvis alois, ut proxime praescripiam.

16. — Fecce meno copiose e molli.

Habeat pulveris alois grana tria e syrupo, vespere.

17. — Fecce non sovrabbondanti, molli, e di color bilioso.

Continuetur indies pulvis alois, ut proxime praescriptum.

20. — I visceri sono stati in istato regolare, e sott' ogni rispetto trovasi convalescente.

Habeat pulveris radicis rhei drachmam in doses sex divisam.

Signa. Polveri da prendere una ogni due mattine.

Licenziato curato.

Questo caso dimostra quanta perseveranza vi voglia nelle medicine purgative per curar la chorea. Il lettore, raffrontando questo ai primitivi casi contenuti in questo numero dell' Appendice

osserverà in quelli nella ministrazione dei diversi purgativi gl'indizj d'uno spirito titubante mercè i dubbj che mi attorniavano come per la prima volta deviai dalle opinioni stabilite; e in quest'ultimo una ferma ed uniforme condotta di pratica, risultante dalla sola fiducia che dar può la sperienza.

APPENDICE IX.

TETANO.

CASI DI PAZIENTI CHE TRAVAGLIARONO SOTTO IL TETANO, ESTRATTI DAI RICORDI DELL' INFERMERIA REALE.

Infermeria Reale 27. Agosto 1805.

DAVID M' KENZIE aetatis 66. — si lamenta di dolori tormentosi alle braccia, e attorno lo *scrobiculus cordis*; i muscoli delle gambe e delle coscie si trovano duri e contratti, e sono frequentemente agitati da movimenti violenti, irregolari e involontarii. I muscoli del torace e dell' abdomen sono di passaggio

affetti dagli stessi involontarii movimenti; ed apportano un senso di soffocamento e di aspra pena. Ha alcuna volta difficoltà nel deglutire; polso 90., debole e duro; lineamenti molto alterati, lingua sporca; si lamenta di costante scorrenza con dolori colici; non può articolare che sotto voce. Dice che ieri sera circa alle 12. mentre dormiva si destò per un acuto dolore nelle gambe; erano contratte, e non potè distenderle. Di là a mezz'ora il dolore divenne più sopportabile, e potè muoverle un poco; ma lo spasimo ricomparve ogni mezz'ora di poi.

Injiciatur quam primum enema anodynum, cui addantur tincturae opii guttae octoginta.

28. — La notte passata circa all'ora in cui fu la prima volta colpito, l'azione spasmodica cominciò assai violente. I muscoli delle sue gambe erano molto agitati e contratti, e le ginocchia traevansi verso l'abdomen; non poteva nè parlare, nè muoversi; l'iniezione che fu ministrata due ore dianzi non fu ritenuta che pochi minuti.

R. Camphorae grana decem,
Sacchari drachmas duas, tere et adde
Mucilaginis mimosae niloticae drachmam dimidiam.
Aquae unciam.
Sit haustus statim sumendus.

28. *a mezzo giorno*. Sino all' esibita della pozione è stato quieto, ed ha alcun poco dormito; ricorsero di nuovo i movimenti spasmodici delle parti estreme, ma non così severi; si lamenta sempre di dolore attorno lo *scrobiculus cordis*; continua la sete ardente e la diarrea; espulse solo c. 4. once d' orina dacchè è stato ricevuto.

Continuetur haustus e camphora.
R. Tartritis sodae et potassae drachmas sex,
Infusi sennae uncias duas,
Aquae uncias sex;
Sit solutio statim sumenda.
Habeat vini rubri uncias octo.

29. — Poche orine; e la diarrea prevale; gli scarichi sono scarsi, biancastri e fetidi; dopo la ministrazione del cartartico ebbe luogo una deiezione alvina copiosa assai, e fluida, tramista di collore verdastro e chiaro, di qualche odor acido, e d' altronde di un peculiar fetore.

Gli furono ministrate due dosi di canfora, e si usò del vino; il polso è meno duro, i granchi nell' estremità più basse ricomparvero a tempo a tempo dopo mattina; ma i movimenti involontarii degli altri muscoli cessarono; aspetto più sollevato; godette di qualche riposo.

Repetatur quam primum solutio cathartica, qua sumpta, et horis quatuor elapsis, accipiat enema purgans, alvo reddita, habeat haustum cum tincturae opii guttis quadraginta.
Habeat juris bovini libras duas.
Repetatur vinum.
Intermittatur haustus cum camphora.

30. — Fatta l' iniezione subito ributtata; ha avuto una copiosissima dejeziona alvina, fluida, di colore verdastro, cupo e di un forte e peculiar fetore: il dolore all' *epigastrium* cessato; due leggieri attacchi di spasimo all' estremità più basse nella notte ultima, nessun' altra irregolar azione muscolare è occorsa; lingua chiara e umida, polso debile, peculiare pienezza e general tensione dell' abdomen si è scoperta; il vino è stato gustato, ed ha passata una buona notte.

Habeat pilulas aloeticas duodecim; sumat tres omni bihorio; hisce sumptis, habeat enema domesticum, ni prius exoneretur alvus.
Repetantur vinum et haustus anodynus.

31. — Ministrate le pillole e l' injezione; uno scarico fecciose, mene fatido; e di color chiaro, parte fluido, parte *scybalous*. Pienezza e tensione di ventre

scomparse; un leggiero ritorno di spasimo all' estremità più basse, però di corta durata; superficie piuttosto fredda, polso debile e lento, con dolore attraverso la fronte; pillole prese.

Foveantur crura tertia quaque hora, semihoræ spatiem,
Continuentur jusculum bovinum et vinum.
Omittatur haustus anodynus.

1. Sett. Ha avuto un' ulteriore evacuazione alvina, fluida, di apparenza più naturale senza fetore o *scybala*. Le affezioni spasmodiche ricomparvero una volta, e sono state leggiere; superficie calda, polso più regolare; affezione dolorosa ad ambo gli occhi; il male di capo e la sonnolenza cessarono.

Abluat oculos solutione sulphatis zinci subinde.
Habeat cras mane pulveris jalapae compositi scrupulos duos,
Continuetur vinum.

2. — sollevato del dolore e della infiammazione degli occhi; un breve e leggiero ritorno di granchi all' estremità più basse, aspetto più naturale e più vivo; l' appetito migliora; senza scarichi.

Repetatur quam primum pulvis jalapae compositus et vespere, si opus sit, accipiat enema domesticum.
Repetatur vinum.

3. — Passò nna notte comportabile; ha avuto un più lungo e più aspro attacco di granchi all'estremità più basse; uno scarico costipato di color verde e fetido susseguitò l'iniezione, che calmò il proceduto mal essere. Pare più languido, ma il polso continua più regolare, superficie calda, lingua chiara, l'appetito manca.

Habeat infusi seunae uncias sex,
Unciam quam primum, et omni hora repetendam.
Infuso sumpto, accipiat iterum enema domesticum.
Repetatur vinum.

4. — Non ricomparvero le affezioni spasmodiche; usò di più cibo, l'affezione degli occhi cessata, l'aspetto migliora; ha avuto una copiosa deiezione alvina, e più naturale di dianzi dopo l'iniezione, avendo preso antecedentemente l'infusione; e si querela di dolori colici.

R. Musilaginis mimosae niloticae unciam dimidiam,
Magnesiae drachmas duas,
Pulveris jalapae drachmam.
Probe mistis affunde aquæ unciis sex.
Misturae agitatae sumat unciam, secunda vel tertia quaque hora.
Habeat vini rubri libram indies.

5. — Fluida e naturale evacuazione alvina in piena abbondanza; i dolori colici seguitano.

Sumat dosim misturae a magnesia, quarta quaque hora.
Pilulam thebaicam vespere.
Repetatur vinum.

7. — I dolori colici cessarono, gli spasimi non ricomparvero, una deiezione alvina naturale e pienissima; buon appetito.

Intermittantur medicamenta et vinum.

9. — Ventre piuttosto scorrente.

Habeat aquae calcis uncias tres, quater in dies.

13. — Il ventre è stato regolare. Licenziato guarito.

In questo caso la sollecita ministrazione della canfora è stata accidentale; e l'uso di questa fu presto tralasciato. Io ho ordinato il Laudano per conformarmi all'uso, ma dal referto del primo Settembre appariamo che non è stato di buon effetto. La picciola quantità di vino che ho prescritta, rispetto allo stato esausto e debilitato del povero infermo travagliante sotto una così penosa malattia, non la diedi colla vista che fosse medicina operativa nella

cura, la quale io consideravа di già effettuata dalle medicine purgative.

Infermeria Reale 2. Nov. 1805.

ALESSANDRO BULLER aetatis 35. Due volte nel corso della notte passata, e una dopo giorno è stato assalito da un violento accesso spasmodico dei muscoli del torace e dell' estremità più basse, durante il quale non potè nè parlare, nè muoversi, nè respirare che con molta difficoltà. I muscoli dell' estremità più basse erano ridotti a guisa di corde tese, con diversi piccioli nodi in varie parti.

Ve ne erano altresì due grossi presso allo *scrobiculus cordis*, evidentemente formati dalla contrazione dei muscoli; questi nodi sul petto erano d' istantanea durata, ma nello spazio di 5. a 6. minuti ritornavano. L' affezione all' estremità era stazionaria per questo periodo. Si lamentava di un dolore costante alle braccia e alle spalle, che gl' impediva il libero movimento delle

giunture; e dopo ogni attacco di dolor colico aveva frequenti flatuose eruttazioni; polso presto e vibrato, lingua carica, ventre molto costipato.

Era stato nell' ospitale da circa un mese per una leggiera affezione venerea, per la quale usò del mercurio a modo d' unzione; le cancrene sono rimarginate, e la bocca, ch' era ancora affetta, è presentemente interamente guarita. Come si lamentava di costipamento, gli venne ordinato jeri, prima della presente indisposizione, una dramma di polvere di gialappa, e nel corso della notte ha avuto tre scarichi fetidi di color nero e costipati.

R. Infusi sennae uncias quinque,
Tincturae sennae compositae unciem,
Infusi lini uncias sex.
Sit mistura cujus sumat uncias tres omni hora, usquedum fluat alvus, et vespere ni plene alvus soluta fuerit accipiat enema pargans.

2. — Un attacco leggiero di dolore al petto e all' estremità più basse, con respirazione stentata come la descritta; non ulterior ricorrenza di affezione spasmodica; il dolore dell' estremità superiore continua; da jeri un gonfiamento della parte del braccio manco che s' accosta alla mano; polso presto e pieno;

essendo stata applicata l'iniezione ne segui uno scarico copioso di materie costipate molto colorite; e l'iniezione ripetutasi fu susseguitata da una deiezione fluida di color nero.

R. Haustum ex oleo ricini, cum olei uncia,
Tincturae sennae compositae unciam.
Sit mistura statim porrigenda, et vespere si opus sit, repetatur enema purgans.
Applicentur hirudines quatuor metacarpo dolenti.

4. — Non ritornarono spasimi, la parte del braccio come sopra meno addolorata, lingua chiara, polso calmo; una completa evacuazione alvina; presa poco o quasi nessun nutrimento.

Habeat juris bovini libram,
Cerevisiae tenuis libras duas vel tres indies.

5. — Ier sera affezione spasmodica con oppressione di respiro, e generale mal essere dei muscoli dell'abdomen. Questo attacco continuò soltanto per 4. a 5. minuti, ma lo lasciò per molto tempo abbattuto e debole; il dolore alla parte estrema del braccio manco cessò; ma sopraggiunse al braccio dritto; polso tranquillo; uno scarico di color nero nel corso della sera.

Habeat quam primum pilulas ex aloe et colocynthide duodecim.
Somat tres omni bihorio.
R. Infusi sennæ uncias quatuor,
Infusi lini, uncias sex.
Sit mistura, pilulis sumptis, duobus vicibus porrigenda.

6. — Il dolore e l'enfiagione alla parte estrema del braccio destro continua; l'affezione spasmodica non è sopraggiunta; polso 70. e molle; una deiezione alvina fetida e fluida; cattiva notte.

Applicentur hirudines quatuor carpo dolenti.
Habeat haustum anodynum vespere.
Cras mane haustum ex oleo ricini, cum olei uncia, tincturæ sennæ compositæ drachmis quatuor.

7. — Dolore al braccio menomato, non ritornarono dolori colici, notte migliore; la sete, di cui si è lagnato, è abbassata; polso molle, scarsa evacuazione alvina, di color chiaro e fetida.

Habeat pilulas aloeticas duodecim, sumat tres omni trihorio.

8. — Sete più abbassata con miglior appetito, notte passabile, non ritornarono dolori colici; deiezione alvina più copiosa di dianzi, parte fluida, parte di consistenza non ordinaria, fetida e di color chiaro; 12. pillole prese.

Pulveris jalapae compositi scrupulos duos omni mane.
Continuetur haustus.

9. — Continua convalescente; un abbastanza copioso scarico alvino, senza colore e fetido.

Repetatur pulvis jalapae compositus.

10. — Tre deiezioni alvine copiose e di più naturale apparanza e consistenza, e meno fetide di prima; libero d' infermità, buon appetito.

Habeat pulveris jalapae compositi semidrachmam omni mane.

Nutrizione completa.

13. — Corpo scorrevole, fecco naturali.

Un boccone di braciuola di montone al giorno.

14. — Ventre piuttosto sciolto, scarichi naturali; senza male, forza e appetito molto migliorati.

Habeat aquae calcis uncias duodecim, partitis vicibus indies.

17. — Corpo regolare.

Omittatur aqua calcis.

19. — Licenziato guarito.

I sintomi di questo caso non sono precisamente quelli del Tetano, ma denotano una malattia che grandemente vi somiglia. E se il mercurio, come alcuni sostengono, rimuove gli spasimi più aspri del Tetano, pare cosa straordinaria che non abbia potuto abbatter quelli che nel presente esempio sopraggiunsero immediatamente dopo un corso completo di mercurio.

Infermeria Reale 10. *Magg.* 1812.

GIOVANNI LAPSLIE aetatis 29. — Soldato. Travaglia sotto una grande affezione spasmodica dei muscoli della parte deretana del collo, e del dosso, della mascella inferiore, dell' abdomen e dell' estremità più basse, mercè la quale la sua testa e il suo tronco sono piegati all' indietro; le mascelle chiavate, la deglutizione alcuna volta impedita, e i membri tesi e intirizziti. L' abdomen è duro al tatto, e premendolo dà noia al paziente. Si lamenta d' un dolore costante in fondo allo *sternum*, di dove penetrando sino al dosso cresce violentemente

ogni due o tre minuti; e con esso gli altri spasimi, quelli particolarmente del collo e delle mascelle. Questi hanno luogo come tenta di trangugiare o muoversi, e spesso anche senza nessuna causa apparente. Le parti superiori sono libere di spasimi; può articolare distintamente, e la respirazione è naturale, la superfizie è calda e umida; il polso celere, pieno e molle; ha gran sete; nessun scarico alvino da 4. giorni.

Il 7. — stante, avendo ne' due giorni precedenti provato un senso molesto infondo allo *sternum*, cominciò a sentire della durezza nei muscoli del collo e delle mascelle. Questa continuò gradatamente a crescere come fece il dolore allo *sternum* sino a questa mattina, quando gli altri muscoli divennero affetti, e le mascelle si chiavarono.

Sostenne ultimamente una marcia, nella quale affaticò molto e sotto la pioggia; e alcuni giorni dianzi l' attacco dallo spasimo fece uno smodato uso di liquori.

La sanguigna si praticò questo dopo pranzo senza sollievo; e prendette una dose, che si suppone fosse polvere di gialappa, ma senza nessun sensibile effetto.

R. Aquae libram et dimidiam,
Tincturae assæfœtidæ, drachmas duas.
Misce pro enemate quam primum injiciendo.
R. Infusi sennae uncias tres,
Sulphatis magnesiae unciam,
Infusi lini uncias sex.
Sit solutio cujus sumat uncias tres omni hora usque dum plene soluta fuerit alvus.

II. — L'iniezione è stata trattenuta per circa un ora e mezza, e fu susseguitata subito dopo mezza notte da un copioso scarico di fecce di colore nerastro. La soluzione è stata ministrata, l'ultima dose circa alle 4. della mattina, e dipoi alle 7. ebbero luogo 2. deiezioni. La prima rispetto alla qualità e all' apparenza somiglia la or ora motivata. La seconda più abbondevole, più formata, e di apparenza più naturale. Gli spasimi sono stati più frequenti, ma meno aspri, tranne uno nel quale fu gittato fuori del letto, e con fatica è stato ritenuto, e nel quale pare che siasi morsicata la lingua. Dice che il dolore attorno lo *scrobiculus cordis*, quello dell' abdomen e dell' estremità sieno menomati. Il polso continua presto e pieno. Presa un po' di latte.

R. Infusi sennæ uncias duodecim.
Sulphatis magnesiae unciam et dimidiam.
Supertartritis potassæ drachmas duas.

Sit solutio cujus sumat uncias duas, toties quoties ventriculus facile ferat.
Habeat jusculi bovini libras duas.

12. — Polso c. 90. e molle; superficie calda e umida. Ritornano gli spasimi, ma con più lunghi intervalli, e sempre con minore asprezza. Dice che il suo tatto in generale migliora, ed ha avuto qualche riposo.

La mascella inferiore in una certa estensione si muove con più franchezza. Distingue e si risovviene. La soluzione e il *beef—tea* sono stati presi. L'evacuazione alvina complessivamente copiosa abbastanza; le fecce sono fluide, e d'un peculiar fetore disaggradevole.

Habeat jusculi bovini libras quatuor.
Quam primum haustum ex oleo ricini cum oleì uncia, vespere repetendum.

Latte per cibo.

13. — Passò nella posizion sua una notte discreta, ma dormì dal poco al niante. Da pochi minuti ebbe un attacco di aspro spasimo, sotto il quale sempre travaglia. Il *beef—tea* e il latte li prese francamente abbastanza. Ambo le dosi, all'ultima delle quali si aggiunsero 4. dramme di composto di tintura di senna, sono state ministrate, e tuttavia senza effetto.

Accipiat quam primum enema domesticum, et sumat etiam bolum e jalapa compositum cum mercurii granis decem, e quo sumpto, bihorio exacto, sumat infusi sennae uncias tres omni hora usque dum fluxerit alvus.

14. — Il parosismo motivato ieri fu di brieve durata. Uno non molto severo occorse nel dopo pranzo, un altro circa alle 3. di questa mattina, entrambi di corta durata. Tossa piuttosto aspra con espettorazione, accompagnata ad ogni insulto da spasimi. Durante gl' intervalli di questa fu discretamente ed ha riposato, e prese cibo leggiero e molle in quantità sufficiente. Adesso conosce, l'aspetto è buono e non annunzia mal essere; il polso è celare, forte abbastanza, superficie fresca e umida.

L'iniezione ordinata non è stata ricevuta, e venne presto ributtata con qualche mistura di materia fecciosa. Il bolo e 18. oncie d' infusione di senna venendo successivamente ministrate, un iniezione contenente una dramma e mezza di aloe socotrino fu rigettata, ma siccome è stata ritenuta da 20. minuti procurò un' altro acarico scarso di fecce molli. Sino a mattina prese una dramma d'aloe solnta in 6. oncie di acqua, e tuttavia senza effetto.

R. Gummi aloes drachmam unam,
Aquae uncias septem,
Tincturae aromaticae drachmas quatuor.
Sit solutio cujus sumat uncias duas omni bihorio; habeat primam dosem quam primum.
Accipiat enematis domestici uncias viginti quatuor.
Continuetur jusculum bovinum.

Brodo di tavolette per pranzo.
The sera e mattina.

15. — Continua in istato passabile, senza o con pochi accessi di spasimo e di tosse; prese cibo, e godette di un sonno ristorante; polso c. 90. e molle; prese l' aloe, sostenne l' iniezione che procurò una evacuazione di fecce piuttosto scarsa, ma *scybalous*; una successiva più scarsa, e con più scibala verso mattina; da allora in poi prese 3. dramme di solfo sublimato, che promossero un' abbondante deiezione di fecce fluide.

Sumat sulphuris sublimati lati drachmam et dimidiam e lactis pauxillo omni hora ad quartam vicem.

16. — Prese il solfo con qualche dose addizionale; nessuna evacuazione; non ricomparvero spasimi; un attacco di tosse piuttosto asprognolo. Si cruccia

adesso di dolore al petto, e la respirazione è affrettata; prova la maggior inappetenza sino da ier sera; è stato sonnacchioso e piuttosto fuori di sè, e sino dall' apparir del dì mostra d' essere sgomentato dalla situazion sua, vuota in quantità naturale le orine; polso celere, ma in buona forza, superficie calda.

Accipiat quam primum enema domesticum.
R. Vini rubri uncias octo.
Aquae libram.
Sit mistura cujus sumat unciam vel alteram subinde.

17. — Subito dopo quest' ultimo rapporto spirò sotto un leggiero attacco di spasimo.

NOTOMIA DEL CADAVERE.

Aprendo l' abdomen gl' intestini si trovarono in molti luoghi di un colore giallo cupo, e in alcuni altri si rimarcò gran numero di vaselli rossi più che l'usato, ramificati sopra gl' intonachi di quelli. Negli intestini minori vi era una considerevole quantità di bile, e specialmente nell'ileo si rinvennero pochi

sodi *scybala*, che esaminati presentarono un color verde sporco, e mandarono molto fetore. Nella piegatura *sigmoid* (*) del colon, e in tutto il retto si rinvenne altresì gran quantità di scybala, somigliante sott' ogni rispetto a quella trovata negli intestini minori. Tuttavolta gl' intestini non parevano d' una distensione preternaturale. Lo stomaco, il fegato, e gli altri visceri abdominali erano nello stato naturale, ma la vescica del fiele era vuota.

Nel torace tutte le viscere si trovavano in istato sano. Si esaminò pure il cervello, e tranne una leggiera effusione di linfa coagulata sotto la *dura mater* (**), era istessamente in istato di salute.

Malgrado l' infelice riescita del caso, il sollievo ottenutosi nel promuovere le daiezioni alvine è evidente. Può rimaner dubbioso che l' effusione della linfa coagulata sotto la dura mater, la quale si scoperse nella sezione del cadavere, fosse in parte la causa, o il solo effetto della malattia; ma però nell' un caso e

(*) Queste sono le pliche intestinali.

(**) Nome che si dà alla meninge esteriore attaccata all' osso del cranio, e che veste il cervello.

nell' altro è ragionevole supporre che la ministrazione di vigorosi stimolanti nella misura sopraccennata, indispensabile a reprimere il tetano, abbia accresciuto questa effusione e ridotta dannosa. Pare per verità che questi rimedii non fossero domandati in ogni tempo. La evacuazione alvina non indusse indebolimento, e l' odierna e parziale ispezione ha dimostrato che un sufficiente nutrimento veniva preso, mentre d' altronde la qualità delle fecce evacuate durante il progresso della malattia, e il contenuto degl' intestini che si osservò dopo la morte, comprovano che l' indicazione, dietro la quale la cura è stata condotta, era bene fondata.

Infermeria Reale 29. Dic. 1811.

ANDREA WARRENDER aetatis 65. Fu portato allo spedale questa sera; è incapace di dare nessun conto di sè, ma sembra che patisca grande oppressione, ed ha una frequente tosse di corta durata con sbadiglio; i suoi lineamenti paiono scorciati, la cute è arida, la lingua arsiccia, polso quieto e picciolo;

pare che fosse in buona salute il 26. stante. Egli è uomo di mare, impiegato a traghettar passaggieri sopra d' un fiume.

Accipiat enema domesticum quam priam.
Habeat misturae salinae ammoniatae unciam vel alteram subinde.

30. — L' iniezione non è stata ricavuta; passò la notte senza riposare, e inghiotte poco o nulla; non può o non vuole parlare; travaglia sotto considerevole spasimo dei muscoli dell' estremità superiori, e di quelli dell' abdomen, ogni leggiera pressura del quale gli risveglia il mal essere.

R. Aquae libram et dimidiam.
Tincturae assafoetidae drachmas duas.
Misce, pro enemate quam primum injiciendo; et vespere repetendo pro re nata.
R. Submuriatis hydrargyri grana decem.
Conservæ rosarum pauxillum. Sit bolus quam primum porrigendus, et etiam pro re nata vespere repetendus.
Foveatur abdomen more solito.
R. Vini rubri uncias sex,
Aquae uncias duodecim.
Sit mistura cujus agitatae porrigantur unciæ duae vel tres subinde.
Habeat jusculi bovini libras duas.

31. — Ambo i boli, e ambo le iniezioni sono state ministrate; ha avuto una deiezione alvina; le fecce non sono

nè abbondanti, nè di non naturale apparenza, ma hanno alcun poco di consistenza appiccaticcia; notte passabile, è presente a sè. Prese cibo e bevanda, e le affezioni spasmodiche per ora cessarono.

Habeat infusi sennae unciis duodecim; sumat uncias tres omni bihorio usquedum plene soluta fuerit alvus.
Repetantur vinum et jusculum bovinum.

1. Genn. 1812. Passò una buona notte, e continua senza spasimi; la lingua è chiara, il polso calmo; l'evacuazione alvina è stata più abbondante, le fecce sono di color nero e fetide; prese l'infusione, e mostrò desiderio per un po' di spirito.

R. Spiritus vini tenuoris uncias quatuor,
Aquae uncias duas. Misce, sumat uncias duas quarta vel sexta quaque hora.
Habeat vespere, pilulas aloeticas sex.
Cras mane, infusi sennae uncias quatuor.
Intermittatur vinum.

2. — Ulteriore deiezione di fecce più naturali, polso calmo, lingua chiara e umida, non ritornarono gli spasimi, l'appetito migliora.

Habeat pilulas aloeticas, quatuor vespere.
Continuatur spiritus vini tenuior.

3. — Un ulteriore deiezione, consistente in fecce molli, di color nero, e fetide. Non avendo le pillole prodotto verun effetto furono ripetnte questa mattina, ma non hanno per anche operato. Continua senza spasimi, polso calmo, lingua chiara.

Vespere repetantur pilulae aloeticae, et cras mane.
Si opus sit, habeat infusi sennae uncias quatuor.
Continuetur spiritus vini tenuior.

4. — Ebbe un' assai soddisfacente evacuazione alvina; ha de' leggieri dolori colici; del resto è bene.

R. Carbonatis magnesiae drachmam,
Pulveris radicis rhaei grana decem.
Sit pulvis cras primo mane sumendus.

Poco cibo animale a pranzo.

5. — Continuetur pulvis e magnesia et rhaeo.

Intermittatur spiritus vini tenuior.

6. — Continuano i dolori colici.

Intermittatur pulvis rhaei.

7. — Dolori colici cessati.

R. Pulvis radicis rhei drachmas duas,
Divide in doses quindecim aequales.

Signa. Una ogni mattina.
Licenziato curato.

Infermaria Reale 24. *Lug.* 1812.

ANNA TULLIS aetatis 23. — All'ora della visita ebbe per la seconda volta un attacco di spasimo, che invase i muscoli flessibili, quelli segnatamente dell'estremità superiori ed inferiori. Furono attaccati altresì i muscoli abdominali, che si fecero duri come un asse. L'articolazione divenne indistinta, ma le mascelle non erano chiavate, e non sentiva per anche nessun mal essera nella parte posteriore del collo, nè nello *scrobiculus cordis*; ma si lagnava molto degl' intestini, che disse le parevano venir trascinati con corde. Il polso era picciolo e contratto; la lingua chiara, e il ventre a quello che diceva era stato regolare sino al giorno dianzi.

Usò del mercurio, tanto in forma di pillole che di unguento, per diverse settimane addietro in grazia d'un ulcere venerea; e la medicina non è stata

sospesa che da due giorni per esserne stata affetta la bocca.

Habeat cras primo mane bolum jalapae compositum cum mercurii dulcis granis octo.

25. — L'accesso d'ieri cessò circa in un ora. Il bolo è stato preso; tuttavia senza scarichi.

Habeat statim infusi sennae uncias tres, vespere si opus sit enema domesticum.

26. — Non avendo avuto luogo nessuna previa deiezione alvina, una copiosa, di color nero, fetida, e di fecce piuttosto sode sussegnitò l'iniezione. Si lagnò di mal essere; pare che abbia avuto un leggiero attacco spasmodico questa mattina.

Habeat pilulas aloeticas sexdecim, sumat quatuor omni hora.
Habeat vini domestici uncias sexdecim
Sumat uncias duas subinde
Necnon jusculi bovini libras duas.

27. — Si cruccia più di mal essere; non ritornarono gli spasimi; migliorò di aspetto; polso tranquillo e discretamente forte; lingua chiara; gustò il vino e il cibo; competente evacuazione di fecce consistenti, verdastre, e fetide. Prese le pillole.

Continuetur vinum.

28. — Si lamentò nel corso d'ieri di molto mal essere con ritorno di affezione spasmodica come la sopra descritta nel periodo di 20. minuti, accompagnata da dolore attorno il centro dello *sternum*, e impossibilità di articolare; polso regolare e di moderato vigore; gustato il vino, prese il cibo. Senza evacuazioni.

Repetantur pilulae aloëticae, ut supra praescriptum.
Continuetur vinum.

29. — Si lamenta sempre di un mal essere passaggiero; senza nuovi spasimi, e senza evacuazioni.

Repetantur pilulae aloeticae, ut heri.
Habeat enema domesticum si opus sit.
Continuetur vinum.

30. — Continua a lagnarsi sempre di mal essere; non ricomparvero spasimi; fecce abbondanti, sode, di color nero, e piuttosto scybalous. Prese le pillole.

Habeat cras primo mane, pulveris jalapæ compositi scrupulos duos.

31. — Completa deiezione alvina, fecce molli, di color naturale, senza fetore. Non ritornarono spasimi.

1. Agosto. Cessò la malattia; senza spasimi; una evacuazione alvina.

R. Pulveris radicis rhei drachmas duas in doses duodecim divisas.

Signa. Una da prendersi ogni mattina.

Licenziata curata.

Questo, come altresì il caso di Alessandro Buller Appendice nona, invalidano d'assai l'opinione che si ha del salutare effetto del mercurio nel Tetano, perchè in ambo gli esempi lo spasimo Tetanico ebbe luogo mentre il soggetto era stato recentemente sotto l'influenza del mercurio. Al tempo stesso questi due casi presentano una prova soddisfacente dell'utilità delle medicine purgative in così fatta malattia.

APPENDICE X.

MALATTIE ANOMALE.

Le storie delle malattie che sieguono non possono essere messe nel ruolo di nessuna di quelle delle quali ho trattato; ma siccome porgono esempi della vasta utilità delle medicine purgative, e possono insieme giustificare l' ammissione d' una pratica fortunata in somiglianti morbi, li quali divengono talvolta lunghi, e terminano ancora infelicemente sotto un trattamente diverso, le sottometto alla riflessione del caro medico.

Edinburgo 13. *Ottobre* 1805.

JACOPO MACALLUM aetatis 14. — Questo ragazzo aveva sofferto aspramente di male di denti per alcuni giorni

ed era interamente riavuto dalla veemenza del dolore, che il 6. stante venne d'improvviso assalito da un accesso di ansietà e di spavento con una truce espressione d'occhi: dimostrando nell'aspetto il maggior mal essere. Un purgativo che gli era stato ministrato aveva operato bene, nè dalla sera del 12. avava fatto ulteriori querimonie; quando un nuovo accesso somigliante lo colpì replicatamente durante quella notte. Si replicò un altro purgativo la mattina appresso, che operò bene, e parve procurasse del sollievo.

14. — Passò la notte senza quietare, il sopradetto accesso riprendendolo come principiava ad addormentarsi. Gli accessi furono più frequenti questa mattina: sotto d'essi parve agitato molto, lagnandosi d'un rumore nel capo, e di pungimenti nella muscolatura d'ambo le braccia nella parte dinanzi. Ei non crede quasi a sè, e pare sollevato come lo si tratti con modi blandi e incoraggianti. Il suo polso è tranquillo, e la lingua bianca.

R. Pulveris ipecacuanhae scrupulum pro emetico.

15. — Il vomito ha operato vigorosamente; lo stomaco non è carico; ebbe

un attacco immediatamente dopo il vomitivo, e sovente di poi.

Sumat quam primum pulveris jalapae compositi drachmam dimidiam; vespere pro re nata repetendam.

16. — Ministrate due dosi di polvere, e due pillole aloetiche, che produssero stamane uno scarico piuttosto scarso di materie di color bruno cupo. Frequenti attacchi durante la notte.

Habeat quam primum pulveris jalapae compositi drachmam.

17. — Uno scarico simile a quello d'ieri ma più fluido.

R. Foliorum sennae drachmas duas,
Tartritis potassae et sodae drachmas octo,
Extracti glycirrhizae drachmam,
Aquae fervidae libram.
Sit infusum quam primum tribus vicibus sumendum.

18. — Copiosa deiezione alvina.

Sumat vespere pulveris jalapae compositi drachmam dimidiam.

19. — Evacuazione alvina più che regolare. Non ricomparvero accessi d'ansietà e di terrore sino alla notte del 16. corrente.

Habeat ipdies ad tertiam vel quartam vicem pulveris jalapae compositi scrupulum.

Questo ragazzo continuò a riaversi, e l'indisposizion sua più non ricomparve.

Edinburgo Ottobre 1805.

Una Giovane Donna di complessiona delicata, ma non soggetta per ordinario a mala salute, fu colpita da una violenta e ostinata tosse, susseguitata da dolore al petto, *dyspnoea*, celarità di polso, e calore alla superficie. Affine di mitigare la tosse, la di cui asprezza faceva temere non le rompesse qualche vase e ne venisse l' *haemoptysis* (*), le cacciate di sangua le furono prescritte replicatamente, e un vescicatoio al petto, un leggiere regime di vita, e più le si ministrò il laudano per procurarle il sonno che la tosse le aveva tolto del tutto. Questi mezzi, apparentemente tanto opportuni

(*) Lo sputo di sangue.

ad apportare, sollievo non furono di nessun profitto.

La sperienza dall'effetto di alcuni purgativi dati nel corso della malattia provò che la paziente era piuttosto d'abito di corpo costipato, e che travagliava sotto un peculiare e temporario costipamento. Tuttavolta parve a me ragionevole, non che a un altro medico alla cura, di forzare l'evacuazione alvina con più potenti medicine di quelle che erano state sino allora adoperate. Ci riescì, non senza difficoltà, d'ottenere il nostro oggetto. L'apparenza e l'odore delle fecce ci convinse del loro stato morboso; mentre la quantità, ch'espulse ci provò che l'accumulamento fecccioso era grande. E non rimase dubbio che queste circostanze non fossero la causa dell'indisposizione, perchè la cessazione della tosse, e i progressi della convalescenza non presero piede che col graduale sgombramento degl'intestini. Ella era tanto soddisfatta di ciò, che prontamente acconsentì a seguitare un corso di medicine purgative affine di preservare i suoi visceri in un giornaliero stato regolare, e di completo evacuazioni.

Quattro mesi di poi ebbe un'altro attacco di sintomi di petto, differente

però dai precedenti. Allora si lamentava d'un dolore acuto attraverso la parte più bassa dello *sternum*, che creaceva ad ogni più tenue esercizio del corpo, e ch'era susseguitato da gran languore e debolezza. Aveva quasi perso del tutto l'appetito, passava la notte senza dormire, il suo aspetto presagiva molto mal essere, e le gote erano alternativamente rosse e pallide. Sotto questi sintomi non aveva tosse, e qualora in perfetta quiete, e anche supina, era senza *dyspnoea*.

Al primo attacco il dolore fu così violento da far temere d'un istantanea soffocazione, che pare sia stata stornata soltanto da una prontà e copiosa cacciata di sangue. I salassi furono di poi ripetuti, altresì il vescicatoio, ma senza vantaggio; l'applicazione delle mignatte parve che mitigasse il dolore; e intanto le si prescrisse di usare poco cibo.

L'altro medico alla cura ed io, confidando nel racconto della paziente, e nell'apparenza della deiezione alvina, eravamo soddisfatti che il corpo fosse regolare; ed eravamo più inclinevoli a crederlo in quanto che, sino dalla sua prima indisposizione, ella era accostumata a badare a questa circostanza.

Ingannati nella nostra espettazione

di sollievo, fummo allora da dovvero allarmati temendo l'esistenza d' una vomica, alla quale aggiungevamo l' apprensione d' una imminente *phthisis*. (*) . Questi timori non erano per anche bene assodati, che i parenti dell'inferma vollero sul fatto chiamare un terzo medico. Allora l' opinione di noi tre si rivolse sulla probabilità che la malattia potesse dipendere da un' irritazione nervosa.

Fu proposto l'esercizio all' aria aperta, una più completa nutrizione, una polvere tonica e una mistura. L' incapacità della paziente a sostenere il più leggier moto, e la sua mancanza totale d'appetito, preclusero l' esecuzione delle due prime cose proposte; e le medicine toniche, prese con gran ripugnanza, furono di poco uso; quando un copioso scarico di materie fecali, fluide, nere, e di un straordinario fetore, fermò l' attenzion nostra. La previa storia dello stato

(*) Phthisis. Non è che la voce *taber* dei latini, voce che viene comunemente adoprata ad indicare qualunque estenuazione del corpo, o di una parte di lui, magrezza, consunzione etc. e così la voce tabes coincide coll' altra *atrofia*, che non è che la totale consunzione colliquativa del corpo, congiunta a tosse, e sputo purulento, ed altri sintomi.

sanitario della paziente, e la circostanza attuale ci additarono la strada da tenersi. Molte materie fecciose e fetide furono ributtate mercè l' adozione dalle medicine purgative. Immediatamente l' abbassamento del dolore s' appalesò, e la convalescenza completa successe sott' ogni rispetto. In otto a dieci giorni non rimase vestigio d' indisposizione. Presentemente l' inferma è bene del tutto.

Edinburgo 1806.

ESTRATTO DELLA NARRATIVA D' UN CASO SPEZIALE MANDATO DA UNA DAMA ALL' AUTORE.

„ Alla fine di Giugno 1805. venni nelle vicinanze di Moffat, mia residenza della state, in salute perfetta. Ad oggetto di passeggio e insieme di socievole intrattenimento mi trasferiva ogni mattina ad un pozzo d' acqua solfurea, e beveva una bottiglia di quella; ed essendo d' abito piuttosto pieno, che trovava poco menomato dal diurno esercizio e dall' uso costante di quest' acqua, persistetti in questo metodo sino al principio

di settembre. Quando fui incomodata di molto durante la notte da una profusa traspirazione fredda, che non poteva esser rimossa nemmeno coll' applicazione del calore. Perdetti affatto il sonno; perchè appena aveva chiuso gli occhi io era svegliata da sussulti nervosi spaventevoli, e con una confusione così straordinaria nella mia testa, che temetti vicino un assoluto sconcerto mentale.

» Sapeva che l' indisposizion mia era un attacco di stomaco, causato dall' aver bevuto tropp' acqua, e mi venne prescritta un infusione di scorza d' arbore, di cinamomo, e di spezie forti, che in buona parte mi sollevò. Tornei a casa bastantemente libera dalle sopradette molestie, ma con uno stomaco così indebolito, che v' erano poche cose di cui potessi nudrirmi senza soffrire grandi dolori. Gli amari, l' aria aperta, e l' esercizio mi furono raccomandati. Ho usato di tutto ciò durante il verno senza nessun materiale cangiamento, tranne il divenire molto magra. Tutto questo tempo fui così ostinatamente costipata, che non poteva aver sollievo corporale senza l' aiuto di medicine potenti. Come avanzava la primavera perdetti del tutto le forze e la carne, ogni attacco di stomaco lasciandomi ognora più debile. Allora

si considerò essere il costipamento la principal mia malattia, e il dolore dello stomaco sola conseguenza di questo costipamento, raccomandandomisi le pillole, un cibo lassativo, e moderato esercizio.

„ Come divenni vostra cliente, verso la fine di Luglio 1806., era ridotta uno scheletro, quasi incapace di sostenermi in piedi, e così costipata ch' erano necessarie 16. *pilulae aloeticae*, che mi ordinaste, per procurarmi uno scarico. Nel corso d' una settimana e mezza il numero procurò un corrispondente buon effetto; sicchè in capo a 15. giorni 4. pillole erano sufficienti. Le fecce cominciarono quindi a prendere buona e naturale apparenza, ed a perdere il loro intollerabile odore. Durante il sopradetto periodo la quantità straordinaria di non naturali materie espulsa dai miei visceri fu inconcepibile, e le mie forze tanto lunge dall' essere debilitate, che giornalmente migliorarono, colla chiara e confortante sicurezza di ritornare a quella salute, a me da tanto tempo straniera.

„ Circa alla metà d' Agosto mi ricondussi a picciole gite in città, e presi una medicina mercuriale, che mi mantenne le vie interne aperte, e che mi ridusse

dolente la bocca dopo la prima dose. Voi allora mi ordinaste le polveri, composte, come mi diceste, di scorza d'arbore e reobarbaro, una dose delle quali ne presi scompartendola in due ogni giornata con un effetto lassativo.

„ Sino dal principio di questo corso di medicine ho avuto qualche altro rado accesso di dolori allo stomaco, ma però leggieri. Ora faccio senza timore nessuno dell'esercizio moderato, e mi nutro di cibi semplici e varii. Dormo a maraviglia; è eccellente il mio appetito; sono alacre, e la carne e le forze giornalmente ritornano.

„ *Ottobre* 1806. „

Ho frequentemente sentito dire, che questa dama, meno qualche leggiera interruzione, ha goduto buona salute dalla data sopraindicata sino al giorno presente.

Edinburgo 31, *Luglio* 1821.

SUPPLEMENTO

ALL' APPENDICE IV.

MARASMO.

LETTERA DI MS. JACOPO RUSSEL CHIRURGO DI EDINBURGO ALL' AUTORE.

St. Andrew's Square 8. Sett. 1805.

SIGNORE.

„Riguardo a fortuna il darvi contezza del caso d' una mia figlinola, che voi e il Sig. Beniamino Bell voleste assistere nella state del 1803. Questa ragazza aveva circa 3. anni, ed era decaduta qualche tempo prima di salute come la salvaste. Era pallida, languente, con polso rapido, lingua carica, e senz' appetito. Ma siccome si diceva che avesse regolare e giornaliere deiezioni, nessuno

di questi sintomi furono ascritti a costipamento. Subito che cominciaste a visitarla voi però sospettaste che un accumulamento di fecce fosse la causa precipua del suo mal essere, e desideraste trattare il caso secondo questo principio. Ma sebbene ogni conveniente rimedio venisse applicato senza perdita di tempo ella peggiorò gradatamente per alcuni dì, sinchè in ultimo mostrò qualche tendenza al sopore, accompagnato con dolore al capo, e tremore di tempie. La presenza di questi sintomi mossero il sospetto d' un attacco incipiente d' *hydrocephalus*, il quale fece così grande impressione nei parenti che le mignatte le si applicarono al capo, e il sangue scaricato produsse qualche passaggiero sollievo. In onta a questo trattamento nei sintomi voi però continuaste sempre fermo nella vostra opinione primitiva, e perseveraste nella pratica delle medicine lassative. La perseveranza in codesto vostro sistema sbarazzò gradatamente le budella d' una quantità di materia feccioso, che parve vi fosse allogata da tempo considerevole, ed apportò un manifesto sollievo. Da questo salutevole sgombramento i sintomi cominciarono giornalmente più moderati, sinchè alla fine la di lei guarigione fu completa.

„ Riepilogando tutte le circostanze di questo caso, che naturalmente impegnò molm la mia attenzione, lo considero siccome una illustrazione luminosa dell' opinion vostra rispetto all' effetto della costipazione sui visceri, capace di produr sintomi i quali imitino malattie che generalmente si suppongono avere un' assai diversa origine. Sono

Jacopo Russell.

LETTERA DI MS. BENIAMINO BELL, ALL' AUTORE.

Noovington House 20. *Sett.* 1805.

„ Posto che mi favoriste della lettura del MS. che siete appresso a pubblicare sull' utilità delle medicine purgative in alcune malattie; e siccome la pratica che voi inculcate incontra la mia approvazione, mi credo in dovere parteciparvi un rimarchevole esempio dei buoni effetti di questa pratica che ho recentemente riconosciuto in una delle più fatali malattie in cui ci abbattiamo.

„ Un Venerdì, era il 4. stante, hò avuto una premurosa chiamata da una

famiglia di recente giunta a uno de' nostri alberghi da 40. miglia lontano, la di cui figliuola maggiore, ragazza di circa 8. anni, aveva cominciato ad essere poco bene il 24. Agosto passato.

„ I sintomi come la visitai erano, aspro male di capo, molto aggravato pel moto; polso 96. e irregolare; la pupilla d' ambo gli occhi più dilatata che non in salute, poche orine, non ordinaria siccità di cute, e nessuna spurgazione dal naso.

„ Tutti i rimedii comunemente usitati pel male di capo le erano stati prescritti senza nessun vantaggio; come il locale scarico di sangue colle mignate, quello prodotto da un vescicatoio, non che dalle dosi miti di calomel e gialappa.

„ Questi sintomi essendo aggravati pel viaggio, ritenni che convenisse riapplicare le mignatte, e un lassativo di calomel e gialappa, cose che operarono convenevolmente, ed apportarono del sollievo. Anche la testa fu rasa; ma il caso essendo d'alta importanza, domandai un pronto consulto, che venendo dalla famiglia gradito, il Dottor Monro seniore, e il Sig. Jacopo Russel chirurgo, uno de' miei compagni, si trovarono meco secondo l' accordato la susseguente mattina.

,, L' opinione adottata nel consulto si fu, che i sintomi erano quelli dell' *hydrocephalus internus*. Noi ordinammo un grano di calomel e la polvere di *foxglove* (*), che si desse 3. volte il giorno; una dramma d' unguento di mercurio il più forte per stropicciarle le membra ogni mattina; un vescicatoio da esserle applicato alla corona della testa, e la polvere bi *betony* (**) da prendere a modo di tabacco per eccitare lo scarico dal naso.

,, Questo piano fu continuato, e in conseguenza al terzo di le gengie erano rosse e gonfie, ma sempre senza nessun beneficio derivato dal mercurio. Il dolore del capo è stato menomato dalle mignatte, ma presto ritornò violente come prima; l'iride era affatto insensibile allo stimolo della luce, e il polso celere e irregolare.

,, Sotto questi sintomi la ragazza si lagnava di aspri dolori nei visceri, il che diè luogo alla suspicazione d' un accumulamento di fecce che lì opprimesse, malgadro i lassativi ch'erano stati di già

(*) *Foxglove* Digitale purpurea; le sue foglie si usano in farmacia come deprimenti.

(**) *Betony* bettonica di monte, o arnica montana; i suoi fiori sono molto usati in medicina.

ministrati. Quindi le si diè una dose completa d' infusione di senna nella mattina del 9. stante. Il giorno dopo si trovò che la senna aveva purgato vigorosamente, non meno di 9. volte, e in ogni evacuazione una gran quantità di fecce nere, compatte, e straordinariamente fetide furono espulse.

„ Vedendo ch' ella era sollevata, che aveva meno dolente la testa, il polso più regolare, un' altra dose di senna le fu data di buon ora nel dopo pranzo dell' 11., omettendosi le medicine mercuriali. Questa dose altresì operò con vigore, e portò fuori, malgrado le copiose evacuazioni del giorno precedente, sei o sette copiosi scarichi, tutti di color nero, e all' estremo fetenti. L' inferma soffrì molto mal essere, oppressione, e dolori colici durante l' operazione delle 2. dosi di senna; ma immediatamente dopo l' ultima dose ogni sintomo di malattia svanì. Il mal di capo lasciava appena qualche sentore; gli occhi riacquistarono la loro naturale apparenza, il suo polso tornò regolare, e divenne lesta ed alacre come nella sua migliore salute.

„ Il 12. — ebbe un' altra dose di senna, ma non così forte come le precedenti, la quale tuttavolta procurò tre a

quattro scarichi meno fetidi dei precedenti e di apparenza più naturale.

,, Nella mattina del 13. — la medesima paziente ci disse che si trovava curata di tutti i suoi dolori. E sua madre, che la vegghiava premurosamente in tutto lo stato della malattia, disse che, dopo la vigorosa purgazione procurata dalla senna, aveva rimarcato che uno spiacevole romore, il quale da diversi anni facevasi sentire durante il sonno di questa giovanetta, causato dallo stridere dei denti, era del tutto cessato.

Siccome la nostra malata proseguiva ad essere perfettamente bene le si accordò di restituirsi al suo paese il 17. corrente. Sua madre venne consigliata ripetere i lassativi per alcun tempo, ad interporli in avvenire ogni qual volta gli scarichi non apparissero naturali, o non abbastanza copiosi. Sono

Il vostro Amico
Beniamino Bell.

LA MADRE D' UNA RAGAZZA SCRIVE A MS. BELL IL 29. OTTOBRE 1805. IL SEGUENTE EFFETTO.

Caro Signor Mio.

„ Posto che voi siete così cortese da ricercarmi ancora novelle della mia picciola, v' incomoderò mandandovi queste poche righe, per dirvi ch' ella è adesso presso che bene; e a vero dire s' ella non si prendesse così qualche poco di libartà sarebbe perfettamenta guarita. Io era titubante come vi scrissi l'ultima volta; ma la vostra risposta mi soddisfece al maggior segno, e mi scoperse la verità. Bisogna convenire che le medicine purgative sono state la sua cura; le quali trovo necessario di proseguire una volta la settimana, ma spero, come divenga più robusta, che ne potrà interamente far senza.

Vostra umilissima serva

SUPPLEMENTO

ALL' APPENDICE VII.

ISTERISMO.

LETTERA DI JACOPO LAVV, CHIRURGO DI EDINBURGO INDIRIZZATA ALL' AUTORE.

„ Subito dopo che pubblicaste la seconda edizione del vostro opuscolo, ho avuto l' opportunità di trattare un caso d' isterismo secondo le vostre osservazioni. Le circostanze del caso e della cura pare che parlino fortemente a pro del trattamento che voi raccomandate, a talchè non posso esimermi dal darvene parte.

„ Circa alla metà del passato settembre Miss E. R. mi fece chiamare per sentire la mia opinione sopra certe sue

molestie nervose, sotto le quali travagliava da circa 6. anni.

„ Avevano cominciato in lei circa all' età d' anni 14. quando il primo flusso mestruo minacciò d' apparire.

„ La lassitudine, la perdita d' appetito, il menomamento di forze, dimagrimento, aspatto pallido, tardità di spirito, con frequenti ed aspri parosismi isterici (alcune volte 2. o 3. il giorno) furono i sintomi maggiori che avesse avuto come mi chiamò. I suoi visceri erano abitualmente e ostinatamente costipati, ma i mestrui quasi regolari.

„ Al principio della sua indisposizione aveva avuto degli accessi di svenimento soltanto, che da prima non succedevano più spesso d' una volta il mese, e circa al periodo dei mestrui. Graduatamente divennero più frequenti, ripetendosi ogni 15. giorni, poscia oggi 8. dì; sinchè in ultimo giunsero ad attaccarla diverse volte il giorno, e in luglio passato appalesossi l' isterismo conclamato.

„ Prima ch' io la vedessi aveva consultato diversi rispettabili pratici nel nord dell' Inghilterra, dove risiedeva, e aveva usato quantità di medicine, delle quali non sapeva render conto, tranne una che prese con un cucchiaio da

tbe, la quale la ridusse molto pesante e quasi stupida, ricordando solo d' aver preso una gran quantità di valeriana e assafetida.

„ Ella era stata consigliata venir qui per usare dei bagni caldi di Porto bello, non avendo dianzi trovati utili i bagni freddi di mare.

„ Io mi risolsi di tentare il vostro metodo di cura, e la ministrai le *pilulae rhei compositae* in dosi tali, ed a così corti intervalli che dovessero asseverantemente espellere il contenuto negl'intestini.

„ Siccom'ella soggiornava a Porto bello in prossimità d' Edinburgo, ingiunsi strettamente a sua madre di esaminare *l'egesta*, e di darmi preciso conto della loro apparenza.

„ Le 5. sino le 8. pillole, secondo il referto, portarono fuori una gran massa di fecce indurate, fetide, e di color nero.

„ Fu insinuata proseguire le pillole, due ogni notte, lo che fece per alcun tempo.

„ Adesso i suoi viaceri sono più facilmente mossi, e una pillola ogni notte, o anche una ogni due o tre notti, è sufficiente a tenere regolate l' evacuazioni alvine.

„ Il risultato si fu che, dal primo effetto della medicina purgativa, ella non ha avuto il più leggiero attacco d'isterismo, tranne una semplice minaccia in grazia d'una straordinaria fatica e dell' essersi riscaldata.

„ Ella ha recuperato l'appetito, la forza, la carne, e il colore; e dall'essere cupa e inanimata, divenne vivace e di umore gioviale.

„ Essendo in vicinanza de' bagni ne prese de' tiepidi di mare per 4. volte; ma non posso ascrivere la sua cura in nessuna parte a ciò; giacchè non usò d'essi che alcun tempo dopo che gli accessi isterici erano scomparsi. Sono .

Jacopo Larvv.

Edinburgo 30. Dicembre 1806.

SUPPLEMENTO

ALL' APPENDICE IX.

TETANO.

ESTRATTO D' UNA LETTERA DI GIO. BURNS, CHIRURGO DI GLASGAW, DIRETTA ALL' AUTORE.

Glasgavo 23. Agosto 1811.

„ Ebbi ultimamente un infermo che travagliava sotto un' affezione tetanica, da me assistito unitamente al Dott. Freer, professore di medicina nella vostra università, e il Sig. Wilson chirurgo del luogo. Il caso è il seguente, ed acconsento lo pubblichiate.

„ A. Z. aetatis 50. di abito temperato, e che, per usare delle sue stesse espressioni, era regolare come una macchina a molle nelle sue deiezioni alvine,

venne colpito il primo Giugno 1811. di tosse con qualche leggiera oppressione di respire, e da dolori di corpo durante gli assalti della tosse. Per questi suoi dolori fu tra il primo e il 7. francamente salassato, purgato, canterizzato, e prese una mistura pettorale che conteneva *squilli* (*) e digitale. Con questi mezzi i sintomi del petto furono rimossi, ma si laguava sempre di mancanza d' appetito, di languore, flatuosità, e di qualche poco di costipamento. Perciò tra il 10., a il 17. prese la tintura d' acciajo, e delle polveri aperitiva, contenenti magnesia, rabarbaro, a poco zenzero. Il 18., essendo gl' intestini più ostinati, prese 6. grani di calomel con assai poco effetto. Il 19. venne di buon ora attaccato nella mattina da violenti e quasi continui spasimi. Pareva cha il diaframma fosse la parte precipuamente affetta, sentendo colà una contrazione, quando incontanente questa s' espanse alla spina dorsale, come nell' approssimarsi del Tetano, causando delle scosse tanto alle braccia, che alle gambe. Il polso era naturale, la lingua sporca, e la testa leggiermente confusa. Per questi sintomi prese in dosi diverse la seguente misture entro 3. ore.

(*) Cipolla scilla, bulbo assai grosso di colore rosastro.

R. Camphorae grana decem,
Magnesiae albae scrupulum unum,
Syrupi simplicis drachmas duas,
Tincturae opii guttas sexaginta,
Aquae menthae piperitidis uncias unam,
Aquae fontanae uncias tres.
Misce.

Questa produsse altrettanto poco effetto, quanto ho *costantemente* riconosciuto dagli anodini e dagli antispasmodici nella chorea. E perciò prese un purgativo misto, contenente sali e senna con qualche dose di calomel. La maggior parte di queste medicine presto le rigettò, e sgraziatamente non potè tranguggiare le pillole. Inoltre avea un frequente prurito al recere anche dopo la bibita più grata, e la sola vista del cibo gli eccitava nausea. Gli spasimi continuarono a ricomparire assai spesso. Ebbe nel dopo pranzo un cristere stimolante, che portò fuori molti scarichi fetidi, e lo spasimo principiò ad essere meno aspro e frequente. Il giorno appresso prese delle medicine purgative, principalmente il calomel, che ritenne, e nel dopo pranzo ebbe un cristere. Questo operò competentemente, forse mercè l' aver ritenuto il calomel. Lo spasimo, sebben men forte, sempre continuava, e il polso come dianzi era buono. Il 21. prese una soluzione di

phosphato di soda, parte della quale ritenne, e produsse a. a 3. scarichi di color nero, e fetidi. Nella mattina aveva preso un sorso d' anodino senza nessun buon effetto. Il giorno appresso si ripetè il lassativo, e nella notte un cristere, che promosse a. a 3. fetenti scarichi con manifesta depressione dei sintomi, e da quel momento i suoi visceri si mantennero lubrici facilmente coi lassativi, e interpolatamente con qualche cristere. Lo spasimo andò interamente cessando, a con una esatta attenzione ai suoi visceri riacquistò la forza e l' appetito.

„ Le principali difficoltà provennero dallo stato facilmente irritabile dallo stomaco, mercè il quale le medicine venivano presto rigettate; e le pillole, che probabilmente sarebbero nello stomaco rimaste, non potevano essere ingoiate. In così fatte circostanze molto vantaggio si riportò dai cristeri salini.

Edinburgo 1821.

FINE.

ERRATA CORRIGE

PARTE PRIMA

ERRATA			CORRIGE
Pag. 7.	14.	mamalati	malati
90.	5.	incertezze	inavvertenze
113.	28.	catamerie	catamenie
123.	7.	nnovo	mero
142.		Nelly Packer	N. Parcker
152.	2.	indietro	indentro
158.	30.	attentenzione	attenzione

PARTE SECONDA.

Pag. 203.	4.	scomparsa	scomparso
220.	22.	par te ec.	parte
232.	18.	regolare	regolari
241.	9.	molto	metto
293.	4.	houre inje-ction	house inje-ction
305.	24.	scar-os	scarso

XIX.

Tav. XIV. pag. 195. Pianta de' Sobborghi dai Parte di Ponente. Cavata da una pianta dal Prof. Gasparini, per mostrare la regionevo: za della linea de' portici da lui scelta per porti dalla Città al Cimitero Comunale sempre al perto.

1. Porta di Saragozza, e Strada lungo i Portici Luca, tanto in piano, che in collina.
2. Proseguimento in piano della strada per andare a Chiusa di Casalecchio, e alle Terme Porettane
3. Tempio della Madonna di S. Luca sul Monte d Guardia.
4. S. Isaia, e strada fino al Ponte del Ghisello (5).
5. Ponte del Ghisello suddetto.
6. Comunicazione fra Strada Saragozza, a S. Isa
7. Canale di Reno, che si dirama dalla Chiusa Casalecchio.
8. Porta, e Strada di S. Felice.
9. Nuova Strada lungo i portici del Cimitero, a Por si stessi.
10. Strada attuale del Cimitero.
11. Stradello che dal Cimitero mette a via S. Fe
12. Strada progettata, che parte dalla Via di S. Fe e và direttamente al Cimitero.
13. Cimitero.
14. S. Giuseppe, e Convento de' Cappuccini.
15. S. Paolo di Ravone.
16. Torrente Ravone.
17. Torrente Meloncello.
18. Stradello degli Orbi.

A. Comune di S. Paolo di Ravone.
B. Comune di S. Felice.
C. Comune di S. Viola.